



S. C. ROLLS I JEGO MASZYNA.

Slawny ten awiator, który przeleciał ponad kanałem La Manche, przybywa w tych dniach do Stanów Zjednoczonych.

SZKODLIWA ROBOTA.

Takim tytułem zaopatrzył "Dz. Poznański" jeden ze swoich artykułów wstępnych, w którym pisze o "rezolucjach niepodległościowych" przyjętych na Kongresie Narodowym w Washingtonie.

Na usprawiedliwienie tej opinii, przytacza co następuje:

"Rezolucja pomimo całej jej wewnętrznej niedorzeczności stanowi zdaniem hakatystów wyraz życzeń i dążeń narodu polskiego.

Więc też archykatysta tutaj, "Posener Tageblatt", przytoczywszy treść rezolucji w dosłownym przekładzie, pisze w nietajnym tryumfie, co następuje:

"Dla narodowców polskich w Europie, którzy dążą do odbudowania państwa polskiego, może być rzeczą fatalną, że kongres Polaków w Washingtonie tak niedyplomatycznie i bezwzględnie zerwał osłonę z ostateczności ich celów i życzeń, oraz z rdzenia ich dążeń. Zmienić się to już teraz nie da. Nie zapomnimy tej rezolucji międzynarodowego polonizmu. Tak więc zjazd ten osiągnął jednak dla nas większe znaczenie, niż przypuszczano to było można w pierwszej chwili."

Nie myślimy oczywiście z powodu tych elokubracji wdawać się w polemikę z "Posener Tageblatt'em", ani zbijać jego argumentacji, opartej na podstawach z gruntu fałszywych. Byłoby to rzucaniem grochu o ścianę. Tam bowiem, gdzie zasada jest brak wszelkiej dobrej wiary i woli, ustaje wielka dyskusja.

Ale sprawa rezolucji, uchwalonej w Washingtonie, posiada dla nas ogólniejsze i poważniejsze znaczenie, i z tego powodu oświetlić ją należy obszerniej.

Kto zna jako tako dokładnie dzieje nasze porzoborowe, ten przypomni sobie niewątpliwie fa-

talną rolę, jaką odgrywała w nich emigracja. Ludzie, którzy utracili bezpośredni kontakt z krajem, a tem samem i znajomość jego stosunków i potrzeb najżywniejszych, przytem zgorzkniali długoletnim przymusowem czy dobrowolnym wygnaniem, narzucili się na kierowników narodu i decydowali niejednokrotnie o jego losach. Naturalnem następstwem takich odległych, nieodpowiedzialnych i nieodpowiednich rządów były klęski, jakie spadały na naród, który oddał się nie bacząc pod komendę kierowników na emigracji.

Zdawać się mogło, że czasy te należą już bezpowrotnie do przeszłości. Zdawać się mogło, że żywicie wszelkie sympatie dla naszych braci, którzy z tych czy oowych powodów opuścili ziemię rodzinną, nie tylko zasięgać nie będziemy od nich rady, co do naszej orientacji politycznej, lecz wprost zastrzeżemy się przed wszelkiem ich mieszaniami się do spraw naszych politycznych. Zdawać się wreszcie mogło, że i nasi emigranci, zwłaszcza za dalekiem morzem, wystrzegają się będą chęci decydowania w sprawach naszych, o których w najlepszym razie bardzo niedokładnie tylko mają pojęcie.

Tymczasem już w programie polskiego zjazdu w Washingtonie były niejaki ślady megalomanii, niezmiernie niezasadnionej, jakich pretensje do roli rady narodowej, której uchwał słuchają jakoby winien ogół Polaków. Koroną oczywiście była rezolucja w sprawie niepodległości Polski, niedorzeczna i szkodliwa. Niedorzeczna, bo chyba sami jej autorowie nie ludzą się co do tego, że zawarte w niej postulaty urzeczywistnić się nie dadzą. Szkodliwa — bo daje pozór naszym wrogom do-

przedstawienia nas w oczach świata jako spiskowców, czekających tylko na stosowną chwilę do zbrojnego powstania.

To jedno chyba tłumaczy i do pewnego stopnia uniewinnia rodaków naszych z tamtej strony Oceanu, że "wspaniała" ta rezolucja nie jest właśnie plodem ich rozumu, czy ich wyobraźni, lecz sugerowana im została ze starego kraju. Wystąpił z nią p. Studnicki, który zdobywszy sobie przed kilku zaledwie tygodniami gorące pochwały hakatystów swą broszurą przeciwko obchodowi grunwaldkiemu, obecnie znów dostarcza wody na ich młyn swą przeznaczoną na eksport rezolucją w sprawie niepodległości Polski.

Kto nie zna p. Studnickiego, ten mógłby go posądzać po jego występie w Washingtonie, że uprawia rzemiosło agenta prowokatora. Tak jednak nie jest. P. Studnicki jest człowiekiem najszczerzejszych intencji, ale jednocześnie niepoprawnym warcholem i doktrynerem, idącym na przebój, nie liczącym się z żadnymi względami i uważającym za objawienia duszy narodowej to, co się uległo w jego umyśle czy fantazji. A tacy są najszkodliwsi, zwłaszcza jeśli uda im się znaleźć grunt podatny, przemawiać na zebraniu, któremu, jak kongresowi w Washingtonie, obcy był wszelki krytycyzm i wszelka znajomość właściwych stosunków.

Swoją drogą jedynymślnie protesty uczestników zjazdu z Europy, powinny być powstrzymane kongres od powzięcia tak ryzykownej uchwały. Przyjmując rezolucję, stali się współwinnymi szkodliwej tej roboty. Szkodliwej naturalnie wyłącznie dla nas, w szczególności dla Polaków w zaborze rosyjskim. Znaczący bowiem należy, że "misterne" plany strategiczne p. Studnickiego wymierzone są wyłącznie przeciwko Rosji, a nie tykają Austrii ani Prus. Nie ulega kwestji, że p. Stolyppin skorzysta z najbliższej sposobności, aby przypomnieć Polakom re-

zolucję washingtonską. Natomiast miejscowi uczestnicy zjazdu obawiać się nie potrzebują jakichkolwiek następstw szkodliwych. Daleko od strzału, w wolnej Ameryce, pozwalają sobie mogą na wszelkiego rodzaju pozy i gesty bohaterskie.

Rezolucja uchwalona przez zjazd polskiego związku narodowego w Washingtonie brzmi podług relacji krakowskiej "Nowej Reformy" jak następuje:

1. Niepodległość polityczna narodu stanowi niezbędny warunek jego rozwoju i bytu; naród polski z powodu braku niepodległości stacza się na poziom piątego stanu Europy i Ameryki, tj. najgorszej płatnego proterytatu.

2. Rosja dźierży około 4/5 naszego terytorium historycznego i 2/3 etnograficznego, jest więc naszym głównym antagonistą.

3. Odbudowa państwa polskiego może nastąpić tylko przez oderwanie od Rosji całości lub części jej zaboru.

4. Samodzielne powstanie przeciwko Rosji przewyższa siły nasze w zwykłych warunkach, ale powstanie podjęte przeciwko Rosji, zaabsorbowanej wojną zewnętrzną lub ciężkim kryzysem wewnętrznym, może dać nam wyzwolenie.

5. Aby jednak powstanie w chwili odpowiedniej mogło się odbyć, naród polski winien być do niego psychicznie i fizycznie przygotowany; przygotowanie psychiczne to uświadomienie i jak najszersze upowszechnienie idei powstania w chwili odpowiedniej, a przygotowanie fizyczne to upowszechnienie wiadomości militarnych i sztuki wojennej w narodzie.

6. Antagoniści naszych antagonistów są naszymi naturalnymi sprzymierzeńcami. Wobec tego naród polski winien szukać zbliżenia z antagonistami Rosji tak zewnątrz (Austria, Japonia), jako też narodami ujarzdzionymi przez Rosję.

7. Przyłączenie nawet części zaboru rosyjskiego do Austrii stworzy warunki unii realnej, przeobrażenia Galicji wraz z nowymi nabytkami w państwo polskie.

Z powyższego widzimy, że mówiąc o "szkodliwej robotce" — nie miał "Dziennik Poznański" na myśli rezolucji rzeczywiście przyjętej, ale inną — której na kongresie nie przyjęto, a nawet odrzucono, którą wszelako autor sam posłał do Krakowa, jako rzekomo przez Kongres zatwierdzoną. Do sprawy tej powrócimy jeszcze w następnym numerze.

Telegramy Zagraniczne.

POWSTANIE W ALBANI.

Wbrew zapewnieniom rządu tureckiego, rozlew krwi trwa w dalszym ciągu.

RZYM. — Prasa tutejsza w ostatnich dniach dużo się rozpisywała o powstaniu w Albanii.

Rząd turecki i generałowie młoturecy usiłują wzmocnić w Europie, że powstanie albańskie już się skończyło. Od trzech tygodni codziennie Europa dowiaduje się, że wszyscy Albańczycy się poddali. Pomimo to w dwadzieścia cztery godzin znowu nadchodzą depesze o świeżych zwycięstwach oręza tureckiego, co tworzy najlepszy dowód, że widocznie nie wszyscy Albańczycy się poddali, skoro trzeba było walczyć w dalszym ciągu i w dalszym ciągu odnosić zwycięstwa.

Na podstawie informacji gazet włoskich stało się wiadomem, że turecki ministerstwo wojny organizuje specjalny rodzaj wojsk, ażeby sprostać w walce z Albańczykami. Z Konstantynopola wysłał on oficerów alpejskich. Ten specjalny rodzaj piechoty i artylerji istnieje we Włoszech, Francji i Austrii. Są to oddziały specjal-



Photos by American Press Association.

AWIATOR C. K. HAMILTON

Wslawiony napowietrzną podróżą pomiędzy Nowym Yorkiem a Philadelphia.

nie przygotowane do walki w górach. Armia turecka do tej pory nie posiadała tego rodzaju oddziału. Pod wrażeniem powstania w Albanii tureckie ministerstwo wojny chce wyszkolić ową piechotę górską i osiedlić ją na stałe w górach Albanii.

Nim atoli przyjdzie do utworzenia strzelców górskich, rząd turecki będzie miał do pokonania jeszcze wiele trudności. Korespondenci bałkańscy gazety londyńskiej "Times" zgodnie stwierdzają, że obecnie powstanie albańskie jest największym ze wszystkich dotychczasowych powstań od paru lat. Nadto częściowe porażki albańczyków wcale nie są zwycięstwem wojsk tureckich. Pęd rewolucyjny zatacza bowiem z każdym dniem coraz to szersze kręgi. Coraz to świeższe plemiona albańskie w rozmaitych okolicach Albanii chwytają za broń. Nadto pomiędzy oficerami tureckiego sztabu generalnego i generałami, którzy komendują armią turecką na linii bojowej zaszły tak wielkie nieporozumienia, że minister wojny musiał sam zjechać na plac boju celem rozpatrzenia sytuacji. Przy tej sposobności minister wojny miał zadanie rozpatrzenia, czy skargi deputowanych albańskich na nadużycia władz cywilnych są uzasadnione.

Dotychczasowy głównodowodzący Turghut pasza okazał się zupełnie niezdolnym generałem. Ma go zastąpić Dżawid pasza, który przeszłego roku dowodził do połowy przerwaną wyprawą przeciwko Albańczykom katolickim. Pod względem politycznym jest to wybór bardzo nieszczęśliwy. Dżawid pasza postępował przeszłego roku z tak mesychnym barbarzyństwem, że jest ogólnie wśród Albańczyków katolickich znienawidzonym. Postawienie tedy Dżawida paszy na czele wojsk tureckich, skłoni Albańczyków katolickich, oraz szereg innych szepców albańskich do porwania za broń, by się pomścić na generale tureckim, który się dopuścił tylu okrucieństw. Ogólne powstanie i to w górach, gdzie nie ma nietylko kolei żelaznej, lecz nawet zwyczajnych dróg kolejowych, utrudni położenie wojsk tureckich. Dowóz żywności i amunicji, oraz wzmacnianie armii operacyjnej świeżymi posiłkami będą niesłychanie utrudnione.

Wobec tych wszystkich trudności nabiera prawdopodobie-

stwa pogłoska, że rząd turecki na wypadek dalszych trudności, gotów pojednać się z Albańczykami w taki sposób, jakiego używał dawniej Abdul Hamid, to jest ofiarować przywódcom albańskim pewne kwoty pieniężne w zamian za pozorną kapitulację, potrzebną dla uratowania powagi władz tureckich.

Z AWIATYKI.

W Budapeszcie aeroplan spada na głowy widzów.

BUDAPEST. — Niemiecki lotnik nazwiskiem Frey, stracił w czasie lotu kontrolę nad swą maszyną, która z wielkim impetem spadła na trybunę widzów. Frey wyszedł cało z wypadku, ale sześć kobiet doznało ran, z tego dwie prawdopodobnie śmiertelnych.

Spadł również awiatorzy Latham, Andree i Bialiuoci, ale wyszli cało z wypadku.

SENSACYJNA ZBRODNI.

Amerykanka Marya Scott zamordowana we Włoszech. Zwłoki ulokowano w kufrze i zatopiono w jeziorze.

COMO, Włochy. — Rybacy wyłowili kufra na jeziorze w pobliżu wsi Moltraffio, wyciągnęli go na brzeg i otworzyli. Wewnątrz były zwłoki kobiety, którą policja uważa za Amerykankę. Rany na głowie wskazują, że kobietę zamordowano. Trup kobiety był owinięty w kawał materii nazwanej inicyalami "G. L." W kufrze był też list, pisany po angielsku, jakoteż fotografia, prawdopodobnie zamordowanej. Przypomniano sobie teraz, że niedawno w willi nad jeziorem mieszkała młoda para. Przed trzema dniami zniknęli oboje i sąsiedzi wcale ich już nie widzieli. Kobieta mówiła po angielsku, jej towarzyszył używał mowy francuskiej; widoczne jednak było, że się we Francji nie rodził.

Zwłoki Maryi Castle?

COMO. — Przypuszczają teraz, że kobietą, której trupa znaleziono w kufrze, była zamężna Marya Castle, poprzednio Marya Crittenden Scott ze San Jose, Cal. Z listu, który w kufrze znaleziono okazuje się, że kobieta w roku 1906 mieszkała przy 34 ulicy w New Yorku. Rany na głowie spowodowane są tępem narządkiem. Policja uwięzła Rosyanina, nazwiskiem Konstantyn Ispolatow, 50 lat liczący, którego podejrze-

wają, że wie coś bliższego o zamordowaniu kobiety.

Kilka osób, które znają kobietę, kiedy jeszcze w willi mieszkała, mówią, że opowiadała im ona, iż jest zamężną za niejakim Porterem Charlyonem, synem amerykańskiego oficera marynarki, liczącym lat 23, a który swego czasu był studentem uniwersytetu Pensylwanii. Zamordowana mogła liczyć 35 lat. Podobno policja przypuszcza, że znalezione trupa kobiety w kufrze stoi w związku z zagadkową śmiercią panny Estelli Reid z New Yorku, której zwłoki znaleziono przed paru miesiącami na brzegu morza przy Neapolu.

Znana w New Yorku.

NEW YORK. — Maryę Scott Castle, której zwłoki wrzeczono w kufrze we Włoszech znaleziono, była tu znana w szerokich kołach. W dniu 3 sierpnia z r. ubiegłego ona zastrzeliła adwokata Williama B. Craiga; kula rewolwera uderzyła jednak w pióro samotryskowe, jakie C. miał w lewej kieszonce kamizelki, i odbiła się, nie raniąc ofiary zamachu. Uwięziono ją, ale nie procesowano, bo C. nie chciał wystąpić jako skarżący. Pani Castle oświadczyła wówczas, że C. wielką jej krzywdę zrzucił, a Craig, żonaty, zaręczał, że kobieta zakochała się w nim i nieustannie nań "leci".

STANDARD OIL W AUSTRII.

Rząd austriacki rozpoczął energicznie walczyć z trustem amerykańskim.

WIEN. — Austriackie ministerstwo finansów, handlu i kolei porozumiały się co do wspólnej akcji w celu położenia tamy potężnemu rozwojowi w Austrii spółki Vacuum Oil, filii amerykańskiej Standard Oil Co. Uplanowano wykorzystanie wszelkich technicznych danych, jakie przedstawiają prawa kopalniane, aby powstrzymać rozpad rzeczony spółki. Ma ona być zmuszona do jak najdokładniejszego przestrzegania wszelkich warunków jej koncesji, szczególnie ustawy, ograniczającej produkcję jej rafinerji. Twierdzą, że spółka produkuje teraz więcej nafty, aniżeli jej koncesja pozwala. Gdyby te ustawy nie były dotychczasowe, to rząd weźmie parlamenty, austriacki i węgierski, aby uchwaliły nowe prawa dla biznesistów amerykańskich.

Wiadomości z Polski.

Ziemia Polska pod Moskalem.

ECHA KORONACY JASNOGÓRSKIEJ.

W dniu koronacji cudownego obrazu Matki Boskiej na Jasnej Górze o. Rejman otrzymał od zarządu gminy żydowskiej w Częstochowie, następujący telegram: "Do przewielbionego przeora Zgromadzenia Ojców Paulinów na Jasnej Górze w Częstochowie. W uroczystym dniu koronacji obrazu stanowiącego religijną i narodową świętość Polski, obrazu, z którym łączy się najdroższe wspomnienie świętej przeszłości polskiego narodu, gmina izraelska Częstochowy, jako część narodu, solidaryzując się z ogólnym uczuciem przesyła na czcigodne ręce Waszej Eksceleńcy wyrazy hołdu dla wielce uroczystej chwili, łączącej się z modlitwą narodu i prosi Najwyższego, aby w łaskawości Swej miał w opiece wspólnej naszą ojezyczną. Zarząd gminy izraelskiej miasta Częstochowy."

Obraz cudowny po koronacji umieszczony został w specjalnej szafie pancernej, osadzonej w otwartym. Szafa ta pomysł inż. Szylera i wykonana przez zakład warszawski Romualda Szymańskiego zabezpiecza dostatecznie obraz przed uszkodzeniem włamania się lub niebezpieczeństwem pożaru. Suknia brylantowa oraz korony przytwierdzone zostały do obrazu przy pomocy specjalnego urządzenia według projektu inż. Kostecznego z Nowo-Radomska i wykonanego przez zakład złotniczy p. Wapińskiego z Warszawy.

Na uroczystości koronacyjną przyjechała z Warszawy delegacja uczniów, szkół polskich. Delegacja reprezentowała 12 szkół, a mianowicie: szkół im. Reya, W. Górskiego, Wielopolskiego, techniczną koleją W. W., Konopczyńskiego, Wróblewskiego, gen. Chrzanowskiego, Handlową kupców m. Warszawy, Łębkowskiego, im. Mickiewicza, Rychłowskiego, ziemi Mazowieckiej. W Piotrkowie do delegacji przyłączyli się uczniowie piotrkowskiego gimnazjum polskiego. Z dworca młodzież udała się na Teatrzną do gimnazjum pana Kościńskiego.

W niedzielę rano delegacja po spożyciu śniadania w cukierni Jakubowskiego, udała się parami na Jasną Górę. Tam oczekiwali już ks. J. Magott, i wprowadził uczniów w obręb klasztoru na plac przed kościołem. W czasie procesji i Koronacji młodzież tworzyła szpaler na wałach i dzielnie przyczyniła się do utrzymania ogólnego porządku.

Opiekę nad delegacją gorliwie pełnili: ks. prefekt Choiński, szkoła ziemi Mazowieckiej, wraz z dwoma księżmi, oraz pp. Tysza, dyr. Jacynowski, Białowiecki, Wysocki, Dobrowolski, dyr. Łębkowski. Uczni z piotrkowskiej szkoły prowadził ks. prefekt Szalski.

Znakomity powieściopisarz Wl. Reymont, jak się dowiadujemy, powziął zamiar przeniesienia na papier wrażeń, jakie odniósł z uroczystości częstochowskich. Jednocześnie znany artysta-malarz, Włodzimierz Tetmajer, nosi się z zamiarem utrwalenia na płótnie najcenniejszych chwil uroczystości, do czego na miejscu już porobił odpowiednie szkice.

Koło Polskie petersburskiej dumy nadesłało adres następujący:

U stóp tej Góry Jasnej stając, my, wystawcy Koła Polskiego, łączymy myśli i serca nasze z całym narodem, który tutaj w okopach twierdzy Królowej swojej zgromadził się po to, ażeby oświadczyć, że ani przysięga Jana Kazimierza, ani miłości i trwania przy Maryi zerwać w Polsce nie zdoła żadna ręka zuchwała. W dniu tym niezwykłym, gdy ból i smutek serdeczny współuczuciem Ojca św. i darem Jego dla Jasnej Góry złączono zostały — wdziękami mu wraz z pielgrzymami polskimi my, posłowie polscy, przybyliśmy, do Was tutaj, czcigodni Stróżowie świętnicy ojczyzny, ażeby, dzieląc radość waszą, uczęść ten obchód podniosły koronacji Cudownego Obrazu i w chwili tak uroczystej przypomnieć przysięgi pradziadów naszych.

Chemcy stać przy Ojcu św., broń wiary katolickiej, oraz walczycy o prawa ludzkie obu bratnich narodów naszych.

Niech nam w tem pomocą będzie Gwiazda Zaranna, co święci z Jasnej Góry i Ostrej Bramy. W imieniu Koła: Ks. Stanisław Maciejewicz, Wł. Żukowski, Józef Nakonieczny. Petersburg, 22 maja 1910 roku.

Ruch maryawicki.

w Warszawie i w gub. warszawskiej w Warszawie i w gub. warszawskiej ogółem 14 kościołów. Druga z rzędu pod względem liczby kościołów maryawickich jest gub. Piotrkowska, gdzie maryawicy wnieśli kościoły w 9 miejscowościach. W siedleckiej guberni w 8 miejscowościach, w guberni płockiej, kaliskiej i lubelskiej ufundowali po dwa kościoły, a w radomskiej kieleckiej i suwalskiej kościołów maryawickich nie ma.

Ciekawe jest zestawienie tych danych z danymi urzędowymi o liczbie maryawitów. Według tych danych w Królestwie Polskiem od 1 stycznia 1909 r. było 73,000 wyznawców sekty maryawickiej. A ponieważ ich kościołów już wzniesionych i będących na ukończeniu jest 38, wynika więc, że na jedną świątynię przypada zaledwie po 1900 dusz. Mało które wyznaczenie może się poszczycić tak wielką żarliwością swych wyznawców w budowie świątyni! Ale stosunek ten przedstawia się jeszcze jaskrawiej w guberniach poszczególnych. W gub. siedleckiej jest 8 kościołów na 6355 wiernych, czyli na jeden przypada po 800 wiernych, w gub. lubelskiej 120 maryawitów posiada aż 2 kościoły. W gub. łomżyńskiej wzniesiono 1 kościół dla czterech wyznawców.

Maryawicy rozwinęli także energiczną działalność kulturalną i oświatową, zakładając szkoły, ochronki, domy robotnicze, instytucje współdzielcze, wnosząc w tym celu specjalne zabudowania mniej lub więcej monumentalne, na pomieszczenie rzeczonych instytucji. Powstał wielki dom parafialny i dwa domy udziałowe w Łodzi, ufundowano domy parafialne na pomieszczenie szkół, ochron i przytulni, w Kadzidłowie, Jeruzalu, Cegłowie, Lesznie, Lublinie, Łowiczu, Piątku, Radzyminku, Górze, Żelazowie, Wiśniewie. W szkołach tych kształci się ogółem około 2000 dzieci. Nie dość na tem, przywódcy parafii maryawickich rozwinęli niezmiernie gorliwą pracę nad wytworzeniem ogniska życia w swych parafiach. W wielu parafiach powstały warsztaty zbiorowe: tkackie, stolarskie, ślusarskie, introligatorskie, piekarskie i sklepy współdzielcze. W Zgierzu założyli warsztaty stolarskie na dużą skalę, zaopatrzywszy je w maszyny, motor, dynamomaszynę itd. W niektórych parafiach, jak np. w Lesznie w pow. blińskim, w Wiśniewie w gub. siedleckiej funkcjonują przy parafiach maryawickich wydziały gospodarcze przemysłowo-rolnicze, w których pracują na rzecz wspólnego dobra rolnicy, ogrodnicy, pasiecznicy itp. W ostatnich już czasach gmina maryawicka nabyła majątek w gub. płockiej, z zamiarem obsadzenia tam na roli swych współwyznawców.

Budowanie tyłu naraz kościołów wnoszenie tak pokaźnej liczby zabudowań pożytku ogólnego, zapożyczkowanie tyłu przedsięwzięć, oprócz ogromnego nakładu energii i zabiegłości wymagało oczywiście i dużej sumy pieniędzy. Nie zdaje się być prawdą, aby rząd rosyjski, który maryawitym rzeczywistocie popiera, wspierał go także materialnie. Maryawicy sami nader umiejętnie postarali się o to, aby pieniędzy im nie brakło, a to propagując równość ekonomiczną. Gorąco oni propagują wśród ludności wyzwanie się własności i składanie jej na rzecz wspólnoty parafialno-gminnej. Namawianie przychodzi im tem łatwiej, że sami, obserwując ściśle regułę św. Franciszka, dają przykład pogardy dóbr ziemskich.

Namowa skutkuje. W Lesznie w powiecie blińskim dwóch gospodarzy, jeden właściciel 30 morgowego drugi 20 morgowego gospodarstwa, oraz czterech rzemieślników oddali swój cały majątek oraz wszystkie prace na rzecz parafii. W wielu innych parafiach maryawickich dzieje się to samo. Ludziska wyrzekają się majątku i stają się sługami parafialnymi, otrzymując pracę bądź przy kościele, w charakterze zakrystyanów bądź przy instytucjach parafialnych, w charakterze stróżów porządkowych, robotników, rzemieślników itd., nie żądając żadnego zabezpieczenia; wystarcza im przekonanie, że przyznając się do ziszczenia zasad ewangelicznych. Pieniądże więc płyną oknami i drzwiami do kas parafialnych maryawickich. Jakże żałować na sprawę z trudem zarobionego grosza, gdy inni cały swój majątek na ten cel oddają!

W ten sposób zdobywają maryawicy środki na cele kulturalno-misyjne, na budowę kościołów, domów parafialnych, na zakładanie warsztatów, instytucji rzekomo współdzielczych, a właściwie stanowiącej rodzaj wspólnoty pierwotnej. Pomijając już wartość ekonomiczną tej formy posiadania, oraz racjonalność łączenia 'ak ścisłego spraw religijnych z gospodarczymi, maryawicy przyczyniają

się do wytworzenia nowego typu fanatyczny religijno społecznych. Tworzą się oni z pośród tych jednostek, które oddały cały swój majątek na rzecz gminy maryawickiej, jest to rodzaj zagorzałych misjonarzy.

Czary i narzeczony.

Pewna służąca w Warszawie zapragnęła gwałtownie wyjść za mąż, a ponieważ nie miała narzeczzonego, udała się o poradę ze swoją biedną do cyganki-wróżki. Ta ostatnia zapewniła klientkę, że narzeczony "w mig" się znajdzie, potrzeba tylko "oczarować" garderobę, bieliznę i wogóle wszystkie rzeczy kandydatki do stanu małżeńskiego. Stosownie do umowy cyganka stawiała się na drugi dzień i zabrała do "oczarowania" cały dobytek służącej, a więc garderobę, bieliznę i różne drobiazgi, pozostawiając jakiś korek, który zaleciła służącej trzymać pod pieczęcią przy całej noc... Jak łatwo się domyśleć, służąca pozostała z korzeniem, cyganka ulotniła się z pieniżkami, a narzeczony jak nie było, tak niema.

115-letni żyd powstaniec z 1831 r.

Współpracownik jednej z gazet żydowskich "U. Leb." wyjechał umyślnie do Pabianic, gdzie miał mieszkać żyd 115-letni, którego tam zastał istotnie. Nazywa się Mojżesz Kruk, żydzi go nazywają w mieście "der gojser Mojsze" co znaczy Wielki Mojżesz, zapewne ze względu na niezwykle wysoki wzrost.

Kruk opowiadał: "Należałem do wojska polskiego podczas pierwszego powstania w roku 1831". Szczęśliwie co do tego pomija gaz. żyd., dodając tylko: "Okazał się przytem gorącym patriotą polskim." Kruk mówił dalej, że pamięta, kiedy Napoleon I był w Łodzi i jak łódzka gmina żydowska wybrała wteżczas Szmulę Bernama, czyli pachciarza brzezińskiego, żeby pokazywał Napoleonowi drogę do Brzezin. Pamięta pierwszego "dozora" z Łodzi, S. Chaskiela Zalemana, oraz dziadka zmarłego fabrykanta, który miał także na imię Szul Kalmen Poznański (S. K. Pozn.). Kruk doznał się pra-pra-wnułków, czyli 5 pokoleń. Niektóre dzieci jego wyjechały do Ameryki. W paszporcie napisano, że urodził się 1798 roku, ale faktycznie urodził się w roku 1795.

TESTAMENT ORZESZKOWEJ.

Po Orzeszkowej pozostał majątek w sumie blisko 40,000 rubli, dom w Grodnie, zasobna biblioteka, zbiór bogatych pamiętek i darów jubileuszowych. Generalną spadkobierczynią swoją uczyniła zmarła najbliższą przyjaciółką i towarzyszkę lat wielu, p. Maryę Obrębską, tworząc jednak parę oddzielnych legatów: więc 8 tys. rubli dla niezmiernie bliższej siostry i oddając całą duszą p. Zofii Gorzkowskiej, a także kilka tysięcy dla rodziny drugiego męża swego.

Zostawiła też Eliza Orzeszkowa szereg zleceń ustnych, na zasadzie których dary jubileuszowe i biblioteka ofiarowane być mają Wileńskiemu Towarzystwu Przyjaciół Nauk. Wice-prezesowi tegoż Towarzystwa dr. Zacharskiemu przekazała pióro, którym zwykle pisała. Testament Elizy Orzeszkowej, jest bezpretensjonalny i prosty, jako była Ona... jest wyrazem wdzięczności za przyjaźń i miłość. Tylko dorobkiewiczem potrzebującym się zapisywać w pamięci ludzkiej głosiłmi ofiarami. Społeczeństwu dała Orzeszkowa całe swoje życie... Drobnym majątek oddała najbliższemu — bo ich kochała nader.

ZAMACH MORDEKCY.

Z Warszawy donoszą: W niedzielę około godziny 1 po południu, powracała z kościoła do domu Ewa Szczecińska, właścicielka domu nr. 38 przy ul. Smoczej. Przed domem nr. 12 na ulicy Karmelickiej, podbiegł do dorożki 26-letni Wacław Szafranski i dał do Szczecińskiej cztery strzały z rewolweru. Wszystkie kule trafiły. Jedną przebiła na wylot klatkę piersiową, pozostałe zaś trafiły w obie ręce powyżej łokci.

Raniona Szczecińska wypadła z dorożki na bruk ulicy, a Szafranski rzucił się do ucieczki, kierując się przez Nowolipie w stronę ulicy Przejazd. Za uciekającym gonili przechodzący przypadkowo przez ulicę Karmelicką szeregowiec 4 roty ostrołęckiego puiku piechoty. Na Nowolipiu, przed domem nr. 20, stróż miejscowy, widząc biegnącego człowieka z rewolwerem w ręku, którego gonili żołnierze i kilku przechodniów, podstawił mu nogę, tak iż Szafranski upadł, zerwał się jednak momentalnie i pogryzłszy stróżowi rewolwerem, puścił się dalej. Na rogu ul. Nowolipia i Przejazd, gdy jeden z goniących stróżów dopędził już Szafranskiego, ten zerwał się nagle, i wymierzyłszy rewolwer w głowę goniącego go,

zawołał: "cheesz," lecz w tej chwili stróż Osiecki pochwyił go za rękę i wyrwał mu rewolwer; jednocześnie nadbiegli z pomocą Osieckiemu żołnierze i policjanci, i wspólnymi siłami obezwładnili Szafranskiego. Zebrany tłum publiczności chciał doraźnie ukarać Szafranskiego, czemu jednakże zapobiegła policja. Ograniczono się tylko na kilku ranach na głowie i twarzy.

Wacław Szafranski, lat 26, był urzędnik kolei warszawsko-wiedeńskiej, wydany przed kilkoma laty, poznał się ze Szczecińską, u której przez pewien czas pełnił obowiązki administratora domu, a nawet starał się o jej rękę, lecz S. dowiedziawszy się, iż Szafranski roztrwonil pieniądze, otrzymane od lokatorów, jak również o tem, iż powystawiał i puścił w ruch wszelkie za sfalszowaniem jej nazwiskiem, zerwała z nim zupełnie stosunki. Jak zeznaje ojciec Szczecińskiej, Szafranski uważany za domownika, dopuścił się kradzieży w mieszkaniu S., gdzie zabrał z ogniotrwałej kasy pieniądze i kosztowności.

Szczecińska po udzieleniu pierwszej pomocy, odwieziono w stanie groźnym, nieprzytomną do szpitala ewangelickiego.

Ziemia Polska pod Austryakiem.

ZJAZD NARODOWEJ DEMOKRACJI.

We Lwowie odbył się zjazd reprezentantów stronnictwa demokratyczno-narodowego przy współudziale 500 delegatów i mężów zaufania reprezentujących 45 powiatów. Włóscian przybyło 350.

Zjazd zajął przez stronnictwa dr. Jan Pawlikowski, witał delegatów oraz gości, między którymi znalazł się liczny zastęp zwolenników ks. Stojałowskiego. Następnie przedstawił sprawozdanie prezydium stronnictwa i skreślił obraz sytuacji politycznej w Polsce.

W czasie tego sprawozdania przybył na salę prezes Koła polskiego dr. St. Głabiński, któremu zebrani wyprawili owacje. Jeden z delegatów prowincjonalnych wygłosił mowę, skierowaną przeciw wrogom prezydium Głabińskiego, którzy go chcą politycznie ucieścić.

Działalność grupy sejmowej omawiał poseł dr. Adam.

Następnie omawiano sprawę reformy wyborczej sejmowej i uchwalono wniosek wzywający komitet główny do dalszej akcyi. Omawiano dalej stosunki krajowe i po dyskusji uchwalono jednoznacznie następującą rezolucję:

Zjazd stronnictwa narodowo-demokratycznego wzywa komitet główny posłów i prasę stronnictwa do stanowczej opozycyi przeciw systemowi rządu krajowego, który dla zachowania pozorów spokoju poświęca najżywniejsze interesy narodowe na rzecz wrogię nam partii ukraińskiej a opierając się równocześnie na żywiołach, którym dostępne są pokusy stanowych albo osobistych korzyści, demoralizuje życie publiczne narodu.

Uchwalono następnie absolutarium z działalności parlamentarnej i sejmowej, oraz prac komitetu głównego.

W drugim dniu zjazdu prof. Grabski referował sprawę reformy gminnej i kwestye natury organizacyjnej, omawiając obszernie sprawy koncesyi szynkarskich i asocjacyi rolniczych.

POMNIK JAGIELŁY.

Roboty około pomnika Jagiełły na placu Matejki w Krakowie doszły do tego okresu, że zmurowano już podstawę, a obecnie kamieniarze obrabiają bloki granitowe na stopnie i trzon. Pojawily się pogłoski, że prawdopodobnie jest opóźnienie odsłonięcia pomnika; z dobrze poinformowanej strony dowiadujemy się, że o ile nie zajdzie coś nieprzewidzianego, roboty będą w czas wykończone i odsłonięcie nastąpi niezawodnie 15 lipca.

FABRYKA PIENIĘDZY ROSYJSKICH W KRAKOWIE.

Policja krakowska wykryła przypadkiem w mieszkaniu niejakiego Alstera przy ul. Krakowskiej nr. 49 na Kazimierzu fabrykę pieniędzy rosyjskich. Właściciela mieszkania i jego lokatorów aresztowano.

DZICZ HAJDAMACKA.

Z Tarnopola donoszą, że na tamtejszym cmentarzu uszkodzono w ostatnich dniach ogromną ilość nagrobków w sposób charakterystyczny i złośliwy. Barbarzyńcy nie darowali nawet skromnym krzyżom ubogich; obmazano je bowiem błotem, pogięto, powyrzynano; fotografie i podobizny zniszczono kulami rewolwerowymi, grób śp. Kirchnera pogruchołano, zniszczono skromny nagróbek, wystawiony za dusze poległych w powstaniach. Nagrobek ten fundo-

wali studenci składając cent do centa przez dłuższy czas. Płyta grobowa jest sfalczoną na drobne kawałki. Stróż cmentarza zeznał, że od dłuższego czasu gospodarowali w ten sposób studenci ruskiego gimnazjum. Widział ich, ale bał się wypędzać, bo mieli broń w ręku i mogli go obić. Uszkodzone są tylko krzyże i nagrobki z napisami polskimi.

KOPIEC GRUNWALDZKI W NIEPŁOMIACH.

Pisma galicyjskie donoszą, że mieszkańcy Niepłomic postanowili usypać na wzgórzu pod miastem kopiec na pamiątkę tego, że po bitwie pod Grunwaldem król Jagiełło dokonał tam przeglądu wojsk, powracających z wojny.

WYNALAZEK UCZNIA.

Przed kilku dniami uczeń V. klasy gimnazjum św. Anny w Krakowie Bronisław Saloni próbował na własnego pomysłu statku powietrznego latać na Krzemionkach w Podgórzu. Młodemu awiatorowi udało się kilka razy przelecieć przestrzeń kilkunastu metrów w wysokości 5 metrów od powierzchni ziemi. Statek pomysłu ucznia nie posiadał motoru i jest rodzajem spadochronu, na którym latać można stosunkowo na małą metę. Wobec dodatnich prób wlotu w dniu wczorajszym, młody awiator zamysła swój statek opatrzyć motorem.

NAPAD NA UNIWERSYTET.

"Słowo Polskie" podaje następujące szczegóły o zamierzonym przez Rusinów napadzie na uniwersytet lwowski:

"W czwartek rano o godzinie 5:30, zjawiła się przed uniwersytem lwowskim gromada młodzieży ruskiej oraz indywidualności nieznanych w liczbie około 300 osób z osławionym Osypem Nazarkiem na czele. Nazarek zażądał wpuszczenia go na uniwersytet, nie miał jednak wylegitymować się, w jakim celu o tak wczesnej porze zjawił się. Służba uniwersytecka zamknęła drzwi, poczem gromada pertraktowała z agentem policji i oddaliła się. O tym usiłowaniu napadzie wiedzieli już przedtem władze akademickie i zapewne okoliczność ta skłoniła rektora uniwersytetu, dr. Głabińskiego, że z Wiednia ogłosił czwartek jako dzień rektorski wolny od wykładów, aby mógł w piątek osobiście czuwać nad spokojem w uniwersytecie.

Wydelegowani przez klub ukraiński delegaci posłowie Konst. Lewicki, Kollessa i Dniestrzański konferowali przez cały dzień wczorajszy z młodzieżą ukraińską, przedstawiając jej, że wszelki napad na uniwersytet lub profesorów polskich z jej strony może najfatalniej zaszkodzić interesom Rusinów w parlamencie wiedeńskim i akcya rozpoczętej przez klub ukraiński w sprawie uniwersytetu ruskiego. Zapewne pod wpływem tych nalegań młodzież ukraińska nie ponowiła napadu na uniwersytet dzisiaj i zaniechała zamierzonego pochodu przez miasto.

Z przedstawionego stanu rzeczy uokazuje się, że obawy młodzieży i władz akademickich z powodu uplanowanego napadu Ukraińców były zupełnie uzasadnione i że skargi Ukraińców, głoszone w "Dile" i innych pismach na ręką prowokację ze strony polskiej były tylko podstępem, zakryciem zamachu na uniwersytet, celem zrzućcia odpowiedzialności z góry na prowokowaną młodzież polską."

Ziemia Polska pod Prusakiem.

PAŁAC KRÓLA PRUSKIEGO W POZNANIU A POLACY.

Czytamy w "Germanii": "Uroczyste poświęcenie pałacu królewskiego w Poznaniu nastąpić ma wkrótce, a mówią też o tem, że książę Eitel Fryderyk na stanowisku wojskowym przeniesie się do Poznania i tamże w zamku zamieszka. W dniach ostatnich — jak piszą do "Voss. Ztg." z Poznania — podobno przywódcy polscy naradzali się nad tem, jakiego stanowisko zająć mieli Polacy wobec zaproszenia na uroczystości poświęcenia pałacu jako też wobec dworu u księcia. Uchwala zapada w tym sensie, by skorzystał z zaproszenia, a pewien magnat polski otrzymał upoważnienie, by zajął się pośrednictwem. W niemieckich kołach kresów wschodnich śledzi się ten bieg rzeczy z pewnem zakłopotaniem, ponieważ towarzyskie stosunki pomiędzy dworem księcia a szlachtą polską doprowadziły mogły do odstąpienia od teraźniejszej niemiecko-narodowej polityki na kresach wschodnich, a do podjęcia dawnej polityki pojednawczej, która niemieckim wielką, prawie niepowetowaną stratę przyniosła. Stary obywatel poznański, który pamięta jeszcze dobrane "wypadki rewolucyi pol-

skiej w r. 1848" podobno powiedział:

"Dla czegoż to Polacy nie mają iść na zamek do księcia? Czy może łączy się z tem nadzieja, że Polacy przyłączą do księcia? Byłoby to złudzeniem — bo książę przyjdzie raczej do — Polaków. Na to oni też liczą! Wiedzą dobrze, że w polityce kresów wschodnich jedno tylko będzie stałem i prosperować będzie, to jest — Polacy.

Najpierw więc namiętnie czyni się Polakom wyrzut, że są nieprzejednani i się odosobniają, a potem, jeżeli okazują chęć zbliżenia się, wtedy odczuwa się niepokój i stara się ich odepchnąć. Co "Voss. Ztg." pisze, daje przedsmak tego, co czeka księcia, jeżeliby chciał działać uśmierniająco i pojednawczo pomiędzy obydwiema narodowościami, a nie stosować się do recepty hakatyjskiej i nie występować szorstko przeciwko Polakom."

Tyle "Germania." Dz. Pozn. z tego powodu pisze:

Obawy hakatyjskie co do udziału Polaków w uroczystościach otwierania zamku cesarskiego w Poznaniu są, co najmniej przedwczesne. O ile nam wiadomo, poruszano tu i owdzie tę sprawę w rozmowach prywatnych, nie zapada jednak w niej żadna decyzja. Przedewszystkiem zaś wieść o upoważnieniu, danem pewnemu magnatowi polskiemu, pozabawiona jest, podług naszych informacji, wszelkiej podstawy.

Z KWESTYI ROZWODÓW W ANGLII.

W Anglii, jak wiadomo, została powołana do życia specjalna komisja królewska, mająca na celu zbadać sprawy uprzedzenia rozwodów klasie ubogiej. W skład tej komisji wchodzi między innymi dr. Lang, arcybiskup Yorku, episkopalny prymas Anglii. Ponieważ jednak w kraju tym są jeszcze protestanci, którzy, mimo przykładu Henryka VIII, nie mogą się pogodzić z rozwodem, więc nie podoba im się należenie prymasa do rzeczony komisji. Jeden z pastorów yorskich, Shaw, protestuje w "Yorkshire Herald" przeciwko temu stanowisku arcybiskupa, przypominając naukę Chrystusa o nierozdzielności małżeństwa. "Mówić o możliwości rozwodu — kończy pastor — jest

ohydnym bluźnierstwem i burzącym świętokradztwem." Mimo jednak niezadowolenia niektórych sfer protestanckich, rozwód w Anglii wielkie spustoszenia czyni.

Z AUSTRALII.

Mieszkańcy wysp Samoa są inteligentni i łagodnych obyczajów. Trudnią się przeważnie rybołówstwem. Są dzielnymi wioślarzami: odważnie puszczają się w łodziach na pełne morze, urągając wściekłości cyklonów. Przyjemny klimat i urodzajna gleba powodują wśród nich lenistwo i upadek moralności. Minimalna praca aż nabył wystarcza im na utrzymanie; spędzają więc znaczną część życia na rozrywkach.

Niegdyś byli ludożercami, jak tego dowodzą niektóre wyrażenia, zachowane w ich języku. Oddawno już jednak zarzucili ten haniebny zwyczaj.

Łatwa wskazówka.

Jak tylko któryś z organów twego ciała zasłabnie, jest to jak gdyby jakąś wskazówką najrozmaitszych chorób szczególnie tych, które zostają wywołane przez "mikro-organizmy". Jedyną drogą, jaka nam wówczas pozostaje, aby zapobiedz chorobie, lub też zaszczepić jej rozszerzenie się, jest, by wzmocnić osłabione organa, i zmusić je do przyjęcia i należytego strawienia potrzebnego ciała pokarmu. Wówczas ciało będzie dość silnem, by się i nadal utrzymywać w stanie zdrowotności. Najlepszym środkiem na podtrzymanie i utrzymanie nadal nadwątzonego apetytu, jest Trinera Amerykański Elixir Gorzkiego Wina. Jest to dobry regulator żołądka, a zarazem wzmacniający tonik. Nawet najdelikatniejszy żołądek, który odrzuca wszelkie inne środki, przyjmując ten tonik, i stanie się znów silnym i zdrowym. Jest rzeczą wskazaną, aby go uważać we wszystkich niedospożytych żołądka, jak niestrawności, zatwardzenia, nerwowości, ataki reumatyzmu, chwilowe bóle głowy, anemię, i we wszelkich chorobach krwi. U wszystkich aptekarzy. Józef Triner, 1333—1339 So. Ashland ave., Chicago, Ill.

— Oskarżony, czy byłes już karany? — Tak jest, panie sędzio, ale nieraz także mnie uwalniali!

CHCESZ CZYTAĆ DOBRE POWIĘSOCI? ZAPISZ SOBIE



Prenumerata w St. Zjed. wynosi rocznie \$1.00. Za granicą \$1.50.

Wysyłamy wszystkie numera od nowego roku, tak aby powieści były od początku.

Obecnie drukujemy nader ciekawą i bardzo zajmującą powieść

GROBY SYBIRSKIE, CZYLI TAJEMNICE ZAMKU CARSKIEGO.

Oprócz tego drukujemy wiele innych Powieści, Artykułów, Opowiadań, Bań, Sztuk Teatralnych, Nut Muzycznych itd.

WSZYSTKO ZA \$1.00.

Adresować: **W. DYNIEWICZ PUBLISHING CO. 1113 Noble Street, CHICAGO, ILL.**

NASADKI JAJ DO ROZPŁODU

od rasowego drobiu, nagrodzonego nagrodami na wystawach.

Kury polskie, czubate z brodomi o czarno-brunatnym pawiakowatym opierzeniu śliczne z wyglądu, bardzo nieśne.

Piękne duże Houdany francuskie czubate z brodami o czarno miałem opierzeniu, mięsne i nieśne.

Ankony włoskie, grzebieniaste, siemięniaste w czarno-białawym kolorze, znoszą nad 200 jaj każda.

Powiększe gatunki nie wysiadują młodych. Oprócz podanych mamy inne dwa gatunki kur; opis i ceny na zapytanie.

Adresować:

J. Kwaśniewski, 654 Becher str., Milwaukee, Wis.

Z Osad Polskich W AMERYCE.

Z POUGHKEPSIE, N. Y. Uroczysty obchód Konstytucji Trzeciego Maja. Fabryki były pozamykane.

(Koresp. Gazety Polskiej.) Obchód Konstytucji Trzeciego Maja, który się odbył 23-go maja mimo wielu trudności udał się nadspodziewanie, gdyż trzy fabryki w których przeważnie Polacy pracują, zatrzymały pracę na dzień polskiego obchodu, a także po innych fabrykach powalniają Polaków od pracy. I chociaż Polonia nasza liczy niespełna jeden i pół tysiąca rodaków, to mniej więcej trzy części brały udział w obchodzie. Solenne nabożeństwo o pół do jedenastej rano odprawił ks. proboszcz Galuszka w asystencji ks. A. Górskiego i ks. Józwiaka.

Obchód Konstytucji Trzeciego Maja, który się odbył 23-go maja mimo wielu trudności udał się nadspodziewanie, gdyż trzy fabryki w których przeważnie Polacy pracują, zatrzymały pracę na dzień polskiego obchodu, a także po innych fabrykach powalniają Polaków od pracy.

Program instalacji Tow. Górskiego gr. 1200 Z. N. P. był następujący: 1. Otwarcie zebrania przez ob. Max. Sosnowskiego i powołanie na przewodniczącą Panią Antoninę Sztobbe, i na sekr. A. Grzeszczak.

2. Przewodnicząca powołała na estradę jako honorowych delegatów Prezesa Gminy Związku, prez. gr. 216 Walenty Piątek, prez. gr. 396 Walenty Czerniak, prez. gr. 512 Zygmunt Michalowski, prez. gr. 783 Sokół, S. K. Kowalski, prez. gr. 1020 Wawrzyniec Paluczyński, prez. gr. 1145 F. Adamski, prezesa gr. 1200 Władysława Sosnowska.

Dyrektor Spiewaków Kółka Echo St. Piureczyński, prez. Józef Kuźmiński, prezesa Kółka Spiewu Gwiazda, Panna, Marta Hudzińska, i Szanowna Komisarka Z. N. P. na całe Stany Zjednoczone Pani Walerya Lipczyńska z Grand Rapids. Lecz Szanowna Komisarka pani Walerya Lipczyńska nie mogła być obecna z powodu słabego zdrowia.

3. Spiew Kółka Echo pod dyr. St. Piureczyńskiego i prez. J. Kuźmińskiego. 4. Mowa ob. Z. Michalowskiego.

5. Spiew Kółka Gwiazda, przewodnicząca panna Marta Hudzińska. 6. Mowa ob. W. Paprzyckiego. 7. Spiew Kółka Echo. 8. Mowa ob. W. Czerniaka.

Sekr. fin. W. Sztobbe odczytała list z powinozowaniem od ks. W. P. Gawrychowskiego. 9. Instalację tej młodej grupy dokonał w obec wszystkich grup Związkowych obecny w Rochester ob. Władysław Paprzycki jako do bry związkowiec, a po złożeniu przysięgi Urzędniczej zajęły swoje miejsce.

Prezesa Władysława Sosnowska. Wiceprezesa Antonina Adamski; Sekr. fin. Władysława Sztobbe, sekr. prot. Anna Czech, Kas. Helena Sosnowska, zarzem pani A. Sztobbe powołała wszystkie nowe członkinie do siebie i przybrała je w odznaki Związku N. P. przy tej sposobności przemawia p. A. Sztobbe do całej publiczności jeżeli kto ma żonę lub siostrę a nie należą jeszcze do Z. N. P., niech będą łaskawe przybyć na nasze posiedzenie, a będą mile przyjęte do naszej grupy, nie tylko że by opłacać swoje podatki, ale też trzeba zrozumieć, co to jest Z. N. Polski.

10. Spiew Kółka Gwiazda. 11. Pani A. Adamus, i pani A. Sztobbe dziękują serdecznie całej publiczności za tak liczne zebranie.

Prez. Gminy prez. gr. 216 W. Piątek, prez. gr. 386 W. Czerniak prez. gr. 512 Z. Michalowski, prez. gr. 783 Sokół S. K. Kowalski w imieniu swych grup składają serdeczne podziękowanie założycielom tej grupy za ich szczerą pracę, zarazem wzywają i składają wszelkie jak najlepsze życzenia tej młodej grupie.

Założycielki Tow. Cor. Polski gr. 1200 Z. N. P.: Pani Antonina Sztobbe, Pani Antonina Kowalska, Pani Tekla Sosnowska.

12. Na zakończenie ogólny spiew Boże coś Polskę. Publiczność nagrodziła Szan. Spiewaków hucznymi oklaskami.

Z ELDORADO, ILL. Michał Stanik w sensacyjnym sposobie odebrał sobie życie. Po wodem pijaństwo.

Polak, nazwiskiem Michał Stanik, pochodzący z Galicji, z Nowego Sącza, będąc 33, popelnił tutaj sensacyjne samobójstwo w niezwykłych okolicznościach. Odebrał on sobie życie czterema wystrzałami z rewolweru. Około miesiąc temu przybył ten Polak tutaj do obywatela Michała Lipowicza i miał być ojcem chrzestnym dla spodziewanego potomka rodziny, lecz doznał przykrego zawodu, albowiem dziecko przyszło na świat nieżywe.

Michał Stanik był człowiekiem dosyć dobrze zaopatrzonym w pieniądze, bo miał przy sobie około \$700. Czując sporo grosza, Stanik postanowił "zalać" niespodziewany zawód i pocieszyć niedoścignętego ojca. Zaczął więc fundować, zaczęli wrzeszcze fundować oba i zastanęła się pijatyka, która bez ustanku trwała przez cały miesiąc maj. Przez cały ten czas

bawach, żeby mogli stanąć na drugi dzień przy swoich maszynach, które opuścili w sobotę z dwunastą godziną.

Towarzystwo Polskich Rycerzy dziękuję wszystkim bardzo za wzięcie udziału i popieranie swój swojego. Parafian.

Z ROCHESTER, N. Y. Instalacja pierwszej żeńskiej grupy, która się odbyła dnia 29 maja 1910 popołudniu w Szkole w Rochester, N. Y.

(Koresp. Gazety Polskiej.) Program instalacji Tow. Górskiego gr. 1200 Z. N. P. był następujący:

1. Otwarcie zebrania przez ob. Max. Sosnowskiego i powołanie na przewodniczącą Panią Antoninę Sztobbe, i na sekr. A. Grzeszczak.

2. Przewodnicząca powołała na estradę jako honorowych delegatów Prezesa Gminy Związku, prez. gr. 216 Walenty Piątek, prez. gr. 396 Walenty Czerniak, prez. gr. 512 Zygmunt Michalowski, prez. gr. 783 Sokół, S. K. Kowalski, prez. gr. 1020 Wawrzyniec Paluczyński, prez. gr. 1145 F. Adamski, prezesa gr. 1200 Władysława Sosnowska.

Dyrektor Spiewaków Kółka Echo St. Piureczyński, prez. Józef Kuźmiński, prezesa Kółka Spiewu Gwiazda, Panna, Marta Hudzińska, i Szanowna Komisarka Z. N. P. na całe Stany Zjednoczone Pani Walerya Lipczyńska z Grand Rapids. Lecz Szanowna Komisarka pani Walerya Lipczyńska nie mogła być obecna z powodu słabego zdrowia.

3. Spiew Kółka Echo pod dyr. St. Piureczyńskiego i prez. J. Kuźmińskiego. 4. Mowa ob. Z. Michalowskiego.

5. Spiew Kółka Gwiazda, przewodnicząca panna Marta Hudzińska. 6. Mowa ob. W. Paprzyckiego. 7. Spiew Kółka Echo. 8. Mowa ob. W. Czerniaka.

Sekr. fin. W. Sztobbe odczytała list z powinozowaniem od ks. W. P. Gawrychowskiego. 9. Instalację tej młodej grupy dokonał w obec wszystkich grup Związkowych obecny w Rochester ob. Władysław Paprzycki jako do bry związkowiec, a po złożeniu przysięgi Urzędniczej zajęły swoje miejsce.

Prezesa Władysława Sosnowska. Wiceprezesa Antonina Adamski; Sekr. fin. Władysława Sztobbe, sekr. prot. Anna Czech, Kas. Helena Sosnowska, zarzem pani A. Sztobbe powołała wszystkie nowe członkinie do siebie i przybrała je w odznaki Związku N. P. przy tej sposobności przemawia p. A. Sztobbe do całej publiczności jeżeli kto ma żonę lub siostrę a nie należą jeszcze do Z. N. P., niech będą łaskawe przybyć na nasze posiedzenie, a będą mile przyjęte do naszej grupy, nie tylko że by opłacać swoje podatki, ale też trzeba zrozumieć, co to jest Z. N. Polski.

10. Spiew Kółka Gwiazda. 11. Pani A. Adamus, i pani A. Sztobbe dziękują serdecznie całej publiczności za tak liczne zebranie.

Prez. Gminy prez. gr. 216 W. Piątek, prez. gr. 386 W. Czerniak prez. gr. 512 Z. Michalowski, prez. gr. 783 Sokół S. K. Kowalski w imieniu swych grup składają serdeczne podziękowanie założycielom tej grupy za ich szczerą pracę, zarazem wzywają i składają wszelkie jak najlepsze życzenia tej młodej grupie.

Założycielki Tow. Cor. Polski gr. 1200 Z. N. P.: Pani Antonina Sztobbe, Pani Antonina Kowalska, Pani Tekla Sosnowska.

12. Na zakończenie ogólny spiew Boże coś Polskę. Publiczność nagrodziła Szan. Spiewaków hucznymi oklaskami.

Z ELDORADO, ILL. Michał Stanik w sensacyjnym sposobie odebrał sobie życie. Po wodem pijaństwo.

Polak, nazwiskiem Michał Stanik, pochodzący z Galicji, z Nowego Sącza, będąc 33, popelnił tutaj sensacyjne samobójstwo w niezwykłych okolicznościach. Odebrał on sobie życie czterema wystrzałami z rewolweru. Około miesiąc temu przybył ten Polak tutaj do obywatela Michała Lipowicza i miał być ojcem chrzestnym dla spodziewanego potomka rodziny, lecz doznał przykrego zawodu, albowiem dziecko przyszło na świat nieżywe.

Michał Stanik był człowiekiem dosyć dobrze zaopatrzonym w pieniądze, bo miał przy sobie około \$700. Czując sporo grosza, Stanik postanowił "zalać" niespodziewany zawód i pocieszyć niedoścignętego ojca. Zaczął więc fundować, zaczęli wrzeszcze fundować oba i zastanęła się pijatyka, która bez ustanku trwała przez cały miesiąc maj. Przez cały ten czas

podobno ludzie ci bezustannie byli pijani a wódka i piwo odechano tam ciągle jak woda. Pijatyka bez miary byłaby się zapewne przeciągnęła dłużej, gdyby nie tragiczny wypadek, który położył kres tym wybrcom. Oto w środę dnia 1 czerwca Michał Stanik dostał niespodziewanie lekkiego pomieszania zmysłów i w stanie takim był do dnia 5 czerwca. Tegoż dnia zaś rano o godzinie 4 minut 15 Michał Stanik wstał, poszedł około sto stóp za dom z nabitym rewolwerem w rękę i dał sobie w głowę cztery strzały. Ręka mu widocznie przy tem drżała, bo nie zabił się na miejscu, tylko śmiertelnie podziurawił głowę.

Miał jeszcze tyle sił, iż powrócił do domu i powiedział: "Wpakowałem sobie cztery kule w łeb, a jeszczem nie zdechł!" Ciężko raniony męczył się jeszcze trzy godziny. Po pierwszej godzinie stracił już przytomność, której nie odzyskał. Po trzech godzinach męki zakończył tragiczny żywot.

Pogrzeb jego odbył się dnia 9 czerwca, a ciało przechowane na cmentarzu dla samobójców. Stanik był samotny i w Ameryce był zaledwie parę tygodni. A. Grzeszczak, sekr.

Z NANTICOKE, PA. Jeden z najstarszych polskich kapłanów ks. I. B. Gramlewicz zakończył życie.

Z Nanticoke, Pa. nadchodzi żalobna wiadomość, że w środę odbył się tam pogrzeb śp. ks. Ignacego Gramlewicza, który zasnął w Panu ubiegłej soboty popołudniu w wieku lat 73.

Sp. ksiądz Gramlewicz był proboszczem parafii św. Stanisława w Nanticoke. Znana to była i poważana osobistość. Pięćdziesiąt lat pracy w winnicy Pańskiej nadwaryło jednak żelazne zdrowie dzielnego kapłana. Przed siedmiu miesiącami zaniedbał i nie podniósł się z łóżka boleści. Osiemciu swoją parafie, pozostawiając po sobie niezliczone żal nie tylko wśród swych parafian, ale także tych, którzy go znali, a znając pozawali.

Sp. Gramlewicz urodził się w Zerkowie w Wiel. Ks. Poznańskim, 31 lipca 1837 r. W roku 1859 po ukończeniu studiów teologicznych, wyświęcony został na kapłana. Gorący patriota i czynny biorący udział w walce kulturalnej, naraził się władzom pruskim i musiał opuścić kraj rodzinny. Było to w roku 1875, kiedy przybył do Ameryki. Osiedliwszy początkowo w Blossburgu, pracował w cichociś, lecz z sukcesem. To też gdy go biskup przeniósł w 2 lata później do Nanticoke, lud żalował go niewymownie. W Nanticoke zaczęła się właściwa praca, nie tylko w parafii własnej, ale i w okolicy, bo Polacy potrzebowali posług duchownych. Był dzielny kapłanem, gorącym patriotą, a przytem dobrym gospodarzem, bo pobudował wspaniałą świątynię i budynki parafialne, na których niema ani centa długu. On też przyczynił się do założenia parafii św. Wojciecha w Glen Lyeu. W r. 1900 mianował go biskup Hoban konsultorem biskupim, a następnie nienaruszalnym proboszczem.

W śp. ks. Gramlewicu traci Polonia Amerykańska jednego ze swych pionierów, którzy z własnym poświęceniem budowali fundamenta pod nasz gmach narodowy tu na obczyźnie. Cześć ich pamięci, cześć pamięci ks. Gramlewicza. Zmarły kapłan był serdecznie połączony z młodzieżą, niech obca ziemia lekką mu będzie.

Z SYRACUSE, N. Y. Poświęcenie nowego polskiego kościoła.

Wielka uroczystość odbyła się w Syracuse, N. Y., w ubiegłym tygodniu, a tą uroczystością była dedykacja polskiego kościoła Najświątszego Serca Jezusa.

Zaraz rzycho z rana w ubiegłą niedzielę, a nawet już w sobotę wieczorem, można było przewidzieć iż nadzwyczajna i wspaniała, a rzadka uroczystość, odbędzie się w niedzielę.

Już w sobotę każdy stroił swój domek w co mógł. Dał się jednak zauważyć większy brak flag prawdziwie polskich.

Program tej uroczystości składał się z kilkunastu numerów. Wszystkie miało się odbyć podług programu i życzenia wspaniale. Jednak tak się nie udało, bo cały program został pokrzyżowany nie pogodą. Wtenczas, gdy przystąpiono do wykonania najważniejszych numerów programu, spadł ulewny deszcz, który przyczynił się do rozjęcia całej parady, i każdy spieszył tam, gdzie mógł. Większą część ludzi zmuszono była schronić się do prywatnych do-

mów przed deszczem, albowiem mury kościoła nowego nie były w stanie wszystkich pomieścić.

Publiczność zebrała się licznie. Przybyło wiele gości z innych sąsiednich okolic, miast i miasteczek. Było harlizo wiele towarzyszy pozamiejscowych, kościelnych i wojskowych.

Dedykacja i poświęcenie kościoła odbyły się najpierw. Następnie solenne nabożeństwo odprawił biskup sufragan ks. Paweł P. Rhode z Chicago, w asystencji biskupa diecezyi Syracusekiej, ks. Patryka A. Ludden, z Syracuse, jako przewodniczącego ks. Górskiego z Amsterdam, asystował jako dyakon, a ks. Muszyński z U-tica, jako subdyakon, a ks. J. P. McPeak, był mistrzem ceremonii. Honorowym dyakonem był ks. Szupa z Auburn i drugi ks. z Syracuse, N. Y. przybyli. Później nastąpiło kazanie.

Po południu przystąpiono do sakramentu Bierzmowania do którego przystąpiło 300 osób.

Nowy kościół mieści w sobie 1,200 siedzeń.

Organ sprawiło Towarzystwo Dzieci Maryi, kosztem \$7,000. Organ nie został na czas zestawiony i nie można go było używać podczas tej uroczystości.

Zyranol sprowadzony z Europy, kupiło i podarowało towarzystwo św. Wojciecha B. i M., najstarsze towarzystwo w parafii tejże.

Stacy zostały podarowane przez towarzystwo św. Józefa, a sprawa dżone z New Yorku.

Kandelaber elektryczny sprawiły Siostry Różańcowe.

Trzy dzwony sprawiło towarzystwo św. Kazimierza.

Boczne ofiarze sprawiło tow. św. Stanisława i tow. św. Wojciecha.

Uroczystość w kościele wypadła doskonale, za to parada towarzysza wypadła niewielknie z powodu ulewy deszczowej.

Po zakończeniu całej uroczystości nastąpiło serdeczne przyjęcie na plebanię tutaj, pierwszego polskiego biskupa sufragana ks. P. Rhode z Chicago przez ks. proboszcza ks. Rusina.

NIEMIECKIE MARZENIA CO DO AUSTRII.

W Ratybonie odbywało się podczas Zielonych Świątek walne Zgromadzenie Stowarzyszenia dla popierania niemieczy za granicą. Monachijskie "Neueste Nachrichten" powitały zjazd artykułem, w którym czytamy pomiędzy innymi co następuje:

"My Niemcy z Rzeszy działamy w interesie jak najbardziej własnym, popierając ze swego bezpiecznego domu najbardziej zagrożonych rodaków na obczyźnie, gdziekolwiek tego potrzebują. Stowarzyszenie wykonuje już tę pracę od lat 30 w gminach zagrożonych, o ile tylko dozwolą mu środki. Ale środki były dotychczas za mało, bo większość Niemców nie uświadomiła sobie dotychczas tego, że stowarzyszenie to bardziej od jakiegokolwiek pracuje dla przyszłości Rzeszy niemieckiej. Głównym terenem działalności Stowarzyszenia jest Austria, gdzie Niemcy prowadzą najcięższą walkę o byt narodowy. Czechy, Morawy, południowy Tyrol, Styria itd., to same pola walki. Tam każda wieś, która się zezeszcy lub zesłowienczy, staje się kamieniem wyrwanym z muru Rzeszy niemieckiej!"

Szczerze wszechniemców bardzo jest pożądana, bo wynika z niej wniosek, że szerzenie i wzmacnianie żywiołu słowiańskiego jest najlepszym murem dla Austrii!

Zechce kto nabyć prawdziwy dobry i tani instrument muzyczny, własnego i najlepszych wyrobów, to należy zająć cennika za darmo załączając 2c. markę.

HENRYK SCHUNKE 1080 Broadway, Buffalo, N.Y.

Kobieta najlepiej może zrozumieć kobiecą chorobę. Nieważne, jeżeli cierpić na jaką chorobę kobiecą lub inną, napisz do mnie, napisz na 2c znaczek pocztowy a ja ci udzielę bezpłatnej porady, jak możesz się w domu wyleczyć.

Udzielam porady na choroby i przy padłości kobiece, jak: mępalonia, obcrwanie; białe i czerwone upływy; opóźnienie macicy, nieregularność, bolesne periody; bezpłodność, ból krzyża; ból w lewym i prawym boku; zawrót i ból głowy, nerwowość i inne dolegliwości kobiece.

Mam najlżejsze lekarstwa na choroby kobiece, jak: białaczka, parob, świerzb, krosty na twarzy i piegi.

Leżę na stole wszelkie choroby za rasiwa, kobiet i młodych; nerwicyzm, choroby pęcherz i nerek, choroby śliniokowe.

Adres: Dr. Marya Kowalska — Biel and Co. P. O. Box 62 Detroit, Mich. 24

KWIATY I KŁOSY

ODEBRALISMY z Europy z księgarń św. Wojciecha w Poznaniu bardzo pożyteczne książki pod tytułem: Kwiaty i Kłosa, Zbiór utworów do deklamacyjowych. Ks. M. Br. Zawiera 185 deklamacyj. Stosownie na wszelkie obchody, zebrania wieczorki itd. W broszurze 402 stron... 75c.

Książka ta jest dobrym podręcznikiem dla tych, którzy chcą uczyć się deklamować. Adresować: W. Dyniewicz Pub Co. 1113 Noble str. Chicago, Ill. x

Dla chorych

Kobiet — Jeśli cierpisz na białe upływy, zapalenie macicy, bezpłodność lub jakąś inną chorobę kobiecą, napisz do mnie, napisz na 2c znaczek pocztowy a ja ci udzielę bezpłatnej porady, jak możesz się w domu wyleczyć.

Mrs. A. Hon. Box E, So. Bend, Ind.

NA CHOROBY NEREWI I PĘCHERZA Ustawa w 24 godzinach wszelkie moczowe wydzieliny

SANTAL MIDY Każda pigułka nosi taką samą etykietę. Wyciągacie się nasładowały. Na sprzedaż we wszystkich aptekach

Kto chce kupić "szczero-zioło" lub "ny rek, łacznuszek, pierścionek, koleczy broszki z erlem lub herbos polskim lub tp., niech pisze po piękny ilustrowany katalog i cennik, a zaoszczędzi na pewno 35 do 50 c. na każdym dolarze kupując słoło lub srebrne wyroby z pierwszej ręki. Katalog ten zawiera szereg rysunków na słoło i srebrne odznaki i medale dla towarzyszy i klubów. Adresować należy: K. STACHOWSKI & CO. 1115 Noble str., Chicago, Ill.

UWAGA! Czy miałeś kiedykolwiek w swoim życiu coś niepodobnego a kłopotliwego przy zakupieniu katalogu i cennika? Czy chcesz otrzymać katalog i cennik nowego piwa i szlachę bez znaczeń. Adresuj: S. S. RALSKI 3147 Wall St., Chicago, Ill.

Opłaci się pisać do nas! Kto chce kupić tania książkę do nauki albo powieści, rozważ, skapla pierze, kryzys lub inne rzeczy do nabożeństwa użyciu katolickim potrzebne, figury św. i obraz, rany do obrazów, sztuczne kwiaty, wianki, bukiety itp. Należy pisać po katalogi do: J. B. KWANIEWSKI, Milwaukee, Wis 614 Becher St.

KTO CHCE załatwić jakiegoś interesu w Starzym Kraju, ten niech się zgłosi obojętnie lub listownie do naszego Kantoru. Zawiadamy interesowanych, iż Kantor nasz jest powierniczym. Zatem kto ma jakie pieniądze z gruntu do odległości, lub chce polecać poleśniczo, albo sukates, niech jak instabulę lub ekstatulę, kto chce podać jaką prebę do sądu, lub wyprośować swoją część czy to w austriackim, pruskim lub resyjskim zarobku, ten niechaj się zgłosi do naszego Kantoru. Zwiadcza wszystkie sprawy gruntowe i spadkowe w Galicji i w całym Austro-Węgrzech. — Dojeżdżamy i zamieniamy demy, loty i farmy, oszukujemy od ognia i wypytujemy pieniądze na zakupne preporów lub na budowę domów. Przyjmujemy pieniądze na wypytanie na precat na 1 hipotekę.

C. W. DYNIEWICZ & CO., 895 Milwaukee ave., blisko Division Tel. Monroe 1206, Chicago, Ill.

Wiel. ks. Newman! Posyłem ci wszystkie choroby przez lekarza Wiel. Newmana. Zatem ja, Jan Frybys, dziękuję Wiel. ks. za tak dobre lekarstwo, które mnie wyleczyło z tyłu czterech chorób. Na ki re byłem tak ciężko chory. A teraz czuję się zupełnie zdrowy, tak, jak się czułem przed dziesięć laty. Kasał mi się zupełnie, nie było tak ciężko, obedił mogę lepiej itd. Niech Bóg obdarzy Wiel. ks. szczęściem, zdrowiem, dobrem powodzeniem i o ile możności, będą się starał radzić każdemu choruemu lekarzowi ks. Newmana. Zatem serdecznie ukoś ks. Newmana. Król się z wielkim szacunkiem.

Jan Frybys, Box 181, Chester, W. Va. Dumatym bardzo przykry wyleczył wypadki. Sean, ks. Doktorze! List Twój odebrałem i na ten list odpisałem Ci kilka słów. Dzięki Bogu Najwyższemu i Tobie, Wiel. ks., żeś mnie wyleczył z tak krótkim czasem. Niech Ci Bóg wskaże w szczególności zdrowie dla dobra biednego narodu i jeszcze raz, wyrażam: że Twój dobry list Ci Pan Bóg dopomaga. Wesoło się nie spodziewałem, że za drugim ujęciem lekarstwa zostanie kompletnie zdrowy. Każdy człowiek, jeżeli sam nie odepiera, że nie słyszenia ani bólów reumatycznych; może sobie więc wyobrazić, jak szczęśliwy czuję się, gdy się, posiadzę reumatyzm.

Józef Krawczyński, Trent Creek, Ont. Canada. Darmo wylec penacjami kaski mojego leżaczka. Załącz 2c. markę. Adresujcie: Rev. NEWMAN, 8950 W. Lake st., Chicago, Ill.

LEON J. NOWAK ADWOKAT I DORADCA PRAWNY. praktykuje w Sądach Stanowych i Stanów Zjedn. malarze wszelkie sprawy sądowe we wszystkich krajach, a także sprawy spadkowe i gniazdownicze, mające wyrazić w różnych krajach, wszelkich informacjach prawnych, jakich kłopotliwych są. Północniowia i inne prawa dokumenta wyryba w różnych językach i do wszystkich krajów, według praw miejscowych. Adres: 801 FILLMORE AVE., BUFFALO, N. Y.

B. G. WERNICK, M. D. POLSKI DOKTOR wyleczy wszelkie choroby, Mężczyzn, Kobiet i Dzieci, nawet chrzaniama. Godziny ofisowe od 1 do 4 popołudniu i od 6 do 9 wieczór. Telefon 1955—1 Richmond, BOSTON, Mass.

Porównaj Boże i Krakowiac. Dwie piękne piosenki na chór ułożył Jan Gall. Cena ... 25c

Rozmowa Kosciuszki z Zagienką i Krakowiac ze sztuki ludowej — Kosciuszko pod Kacławicami. — Dwie piękne pieśni ułożył na chór Jan Gall. Cena ... 25c

Na Wawel, na Wawel. Harlizo popularna pieśń ułożył Jan Gall. Cena 25c

Marsz Zauwów. Słowa i melodia W. Wolskiego. Na chór opracował Stanisław Bursa. Cena ... 25c

W. Dyniewicz Publishing Co., 1113 Noble St., Chicago, Ill.

NOWE POPRAWNE WYDANIE

ALEKSANDRA CHODZKI POLSKO ANGIELSKI SŁOWNIK ANGIELSKO POLSKI

Czerpamy z najlepszych źródeł krajowych i obcych, a mianowicie ze słowników polskich: Lindego, Mrongoviana i Ropelewskiego. Część polska obejmuje 536 stron wielkiego rozmiaru. Część angielska obejmuje 370 stron wielkiego rozmiaru, czerpając z słowników angielskich jako to: Johnson'a, Webster'a, Fleming'a, Tibbina'a i innych. Słownik ten obejmuje razem 906 stron. Drukowany na pięknym papierze. Oprawny mocno w angielskie płótno, z złoconymi tytulikami. Rozmiar 7x10 cali. Cena zniżona. ... \$3.00. UWAGA! Zwracamy uwagę, iż w poprzednich wydaniach Chodźki Słownika, tak Europejskich jak tutejszych znajdowały się poważne błędy. Wydanie nowe jest poprawione i w wielu miejscach błędy te są poprawione.

ADRESOWAĆ: W. DYNIEWICZ PUBLISHING CO. 1113 Noble St. Chicago, Ill.

NADZWYCZAJ PIĘKNY

SILVEROID ZEGAREK z Amerykańskim werkiem na 7 kamieni, utrzymujący dobry czas, kryty kopertami z metalu Silveroid, który tak wygląda jak srebrny, i nigdy nie zczernieje; będmymy sprzedawać po \$4.25

Sprzedaj tych zegarków po tej cenie jest ograniczoną tylko na 30 dni. Ważę nie odciążają się, tylko zaraz przyjdzie nam 50 ct. w 5c. markach postowych, a my wam wyślemy na Express, gdzie resztę zapłacicie agentowi.

Kto nam przysłał wszystkie pieniądze naprzód, temu dodamy piękny ładunek w podarunku. Adresujcie: NALEPINSKI MDSB CO. 2707 N. KIMBALL AVE. CHICAGO ILL.

Nowy Zegarek z 28 kamieniami katejowy zegarek. Aby przedstawić publiczności najnowy zegarek, systemem napędzany, sprzedający pierwszą 2500 sztuk naszych nowych imitacyjnych z 28 kamieniami "Accurate" zegarków tylko po \$5.75. Te słone i ładne zegarki, pięknie struktury, a podwójnie kopertami "Water resistant", a patentowym regulatorem, katejowy i z innymi wysłanej klasy wypracowaniami, są absolutnie akurwane i można na nich polegać. Męskie lub damskie, wrenklem nastawiany i nakręcany, gwarantujemy na 20 lat. Nie tylko, że one są dobrymi zegarkami, ale także piękny i szlachetny, tak a modnym dodatkiem jak i koperty, gdy pokazywać będziecie wszystkim przyjacielom. Jeżeli chcecie nabyć dobry i słony zegarek za małe pieniądze, wtenczas ten jest zegarek dla was. Nie kupicie inny zegarek, niebezpieczny ten jest najwspanialszy zegarek systemu Akurwane. Jednocześnie powstawa wystawca, aby wywalać ten zegarek, dla ogólności na najświetlejszy stacyi ekspozycyjnej. Jeżeli się znamy, to niech, zapłacić agentowi ekspozycyjnemu \$1.75 i kasa ekspozycyjna, a zegarek będzie was. Jeżeli się wam nie spodoba, nie bierzcie go i nie będziecie odpowiedzialni i zegarek będzie nam wrodoony na nasz koszt. Bierzemy całą odpowiedzialność. Słony zegarek, który jest w naszym zegarku. Gdy wyprzedamy 10,000 zegarków, one tydzień zegarek będzie \$8.50, a jedynakowem będą one po tej cenie. Adresujcie: EXHIBITOR WATCH CO., Dept. 518, Chicago, Illinois, U. S. A.

POLECAMY RODAKOM Drugą największą księgarnię na wschodzie i agencję "Gazety Polskiej" i "Tygodnika Powieściowo-Naukowego" z Chicago, Ill. Wielki wybór Książek do nabożeństwa, książek historycznych, listowy papier z powinowactwami, pocztówki itd. Dostarczamy wszelkich dzieł agentom, składom, Towarzystwom, Bibliotekom itd. i udzielamy do samego rabatu co w Chicago, w głównym drukarni. Kto nam przysłał dokładny adres, pošlemy mu duży katalog DARMO. W. MICHAŁEWSKI, Zarządca BUFFALO, N. Y.

CHOROBY

szansa za niewyleczalną, były całkiem usunięte przez WIEL. NEWMANA. Reumatyzm; niestrawność; słabeść nerwowa, płucie krwi; zapalenie; choroby skóry; słabeść mięśni; ból w boku; słabizna; choroby i dzieci; ból w krzyżach i puchlina itd. jak najskuteczniej są leczone, aby nie powróciły. Oczyszczenia na reastrojone nerwów w najgorszym stanie.

Wyleczył z ciężkiego kataru i kataru. Wiel. ks. Newman! Posyłem ci wszystkie choroby przez lekarza Wiel. Newmana. Zatem ja, Jan Frybys, dziękuję Wiel. ks. za tak dobre lekarstwo, które mnie wyleczyło z tyłu czterech chorób. Na ki re byłem tak ciężko chory. A teraz czuję się zupełnie zdrowy, tak, jak się czułem przed dziesięć laty. Kasał mi się zupełnie, nie było tak ciężko, obedił mogę lepiej itd. Niech Bóg obdarzy Wiel. ks. szczęściem, zdrowiem, dobrem powodzeniem i o ile możności, będą się starał radzić każdemu choruemu lekarzowi ks. Newmana. Zatem serdecznie ukoś ks. Newmana. Król się z wielkim szacunkiem.

Jan Frybys, Box 181, Chester, W. Va. Dumatym bardzo przykry wyleczył wypadki. Sean, ks. Doktorze! List Twój odebrałem i na ten list odpisałem Ci kilka słów. Dzięki Bogu Najwyższemu i Tobie, Wiel. ks., żeś mnie wyleczył z tak krótkim czasem. Niech Ci Bóg wskaże w szczególności zdrowie dla dobra biednego narodu i jeszcze raz, wyrażam: że Twój dobry list Ci Pan Bóg dopomaga. Wesoło się nie spodziewałem, że za drugim ujęciem lekarstwa zostanie kompletnie zdrowy. Każdy człowiek,



Photo by American Press Association. Prezydent Taft w parku gry w piłkę. Obok widać sekretarza Knox'a i niemieckiego ambasadora von Bernstorff. Taft lubi bardzo ten sport.

Telegramy z Ameryki.

SUFRAŻYSTKI.

Wielka awantura w New Yorku. Pobity się! Policja "nie powinna być mieszcząca".

NEW YORK, N. Y. — Do skandalicznych scen przyszło na zebraniu sufrażystek, które próbowały zorganizować nowy oddział zwolenniczkę równoprawnienia. Głównym przyczyną sufrażystek, pani Zofia Loebinger zagaiła zebranie, wpadła na scenę nieproszona panna Alicia Murgath i usiłowała wygłosić mowę. Na to zerwała się z miejsca panna Sadie Keene i chwyciwszy mówniczkę za gardło usiłowała ją zrzucić z estrady. Z tego przyszło do ogólnej bijatyki w której niejedna sufrażystka zgnęła... sztuczne włosy, zęby i... inne przynależności. Przywódcy policjanci aresztowali pannę Keene i zaprowadził ją na stację policyjną. Sierżant policji, dowiedziawszy się kogo mu podwładny przyprowadził, przerażony kazał wojowniczą kobietę puścić wolno, a policjantowi dał radę, aby w razie wzywania go do usmierzenia bijących się sufrażystek — uciekał czempredzą na drugi koniec swojego rewiru...

BOGATE PRZEMYSLNICZKI.

Mają zapłacić \$10,000 ota za przemyśnane klejnoty.

NEW YORK, N. Y. — Urząd celny, który zatrzymał bagaże kilku bogatych przemysłniczek, gdy usiłowały przewieźć bez cła kosztowne suknie i biżuterię z Europy, oświadczył, że mogą one otrzymać te towary z powrotem, jeżeli zapłacą \$10,000 ota. Ponieważ towary te nie są tyle warte, więc zapewne właścicielki nie wykupią ich wcale.

POEZJA W AMERYCIE.

Uważa się za kiepski "business". Poetów nie wpuszcza się do tego kraju.

NEW YORK, N. Y. — Władze emigracyjne wróciły z portu do Europy Duńczyka Williama Patersona, ponieważ gdy go się zapytano czym się trudni, odpowiedział, że jest poetą i to mu daje chleb. Komisarze emigracyjni nie mający widocznie nic do czynienia z muzą i nie posiadający nigdy pegaza, uznali, że zdolności poetyczne to nie żaden fach, więc wróciły biednego poetę, zwłaszcza, że posiadał tylko \$24.00 gotówki przy sobie, a liczył już 50 lat z okładem. Paterson był już w Ameryce przez 12 lat i zaniedbał naturalizowania się jako obywatel Stanów Zjednoczonych, a przeżywszy rok w ojezyźnie, sądził, że go tu przyjmą z otwartymi rękoma gdy wróci. Tymczasem inaczej się stało.

MORDERSTWO W CERKWI.

Były więzień strzelał przez zamęt do swych wrogów.

CANTON, O. — Uzbrojony w dwa rewolwery i sztylet, wtargnął w niedzielę 12 czerwca wieczorem Franciszek Vanamaker, były więzień, do cerkwi prawosławnej w Louisville, O., gdzie odbywał się właśnie chrzest i postrelili trzech mężczyzn, z których jeden prawdopodobnie umrze.

BANK POCZTOWY.

Izba posłów w Washingtonie przyjął bil o pocztowych kasach oszczędności.

WASHINGTON, — Ołbrzymią większością, bo 101 głosami uchwalili dnia 19 czerwca Izba poselska ustawę o pocztowych kasach oszczędności, w myśl przedłożenia wypracowanego przez większość republikańską. Żaden republikan nie głosował przeciw przedłożeniu. Poprawkę demokratów odrzuciła Izba poprzednio, 196 przeciw 113 głosami. Debata nad przedłożeniem, na którą przeznaczono ośm godzin, była już po sześciu ukończona i przystąpiono zaraz do głosowania. Nic wszyscy demokraci zważyli projekt, gdyż 20 z nich głosowało wraz z republikanami za odrzuceniem poprawek. Jeden tylko jedyny "insurgent" republikański Norris z Nebraski, głosował wraz z demokratami za przyjęciem poprawki. Senat przyjął do wiadomości sprawozdanie z konferencji o rzekach i portach i zajął się nastę-

Policja osadziła desperata we więzieniu, i oskarża go o usiłowane morderstwo. Popa dzisiaj lub jutro umrze. Vanamaker dopuścił się tej zbrodni dla tego, że Popa miał fałszywie świadczyć przeciw niemu w sprawie jakiejś kradzieży i pierwszy niewinnie został za nią skazany. Vanamaker i Popa są Rumunami.

TRZY MILIONY NA SZKOŁĘ.

ST. LOUIS, MO. — Dawid Ranken, Jr., cheąc wedle wskazówek Carnegiego unrzeć, biednym darował cały swój majątek, wartości \$3,000,000 założonej przez niego i noszącej jego nazwisko szkoły przemysłowej. Za sumę tę ma być szkoła powiększona i ulepszona. Ponieważ darowujący nie posiada innego majątku, przeto zastrzegł sobie, że zarząd szkoły ma mu płacić \$3,000 rocznie, jako dożywocie na utrzymanie.

NOWY STRAJK GÓRNIKÓW.

W Pensylwanii strajkuje 20,000 górników. Polscy strajkierzy ostrzegają rodaków.

IRWIN, PA. — W tutejszych kopalniach należących do Keystone Coal Co., wybuchł wielki strajk który kilkakrotnie zaznaczył się ruchami albowiem kompania wszelkimi sposobami chce strajk przelać. Strajkujący robotnicy dopominają się, lepszych warunków pracy, oraz lepszej zapłaty. Kompania wysłała swych agentów po całym kraju, aby ci sprowadzili ludzi na miejsce strajkierów. Wielu przyjeżdża i doznaje grubego zawodu, gdy dowiaduje się, że tu panuje wielki strajk. W strajku tym bierze udział około 20,000 ludzi a w tej liczbie bardzo wielu Polaków, którzy także dzielnie się w tej walce trzymają i nie tak prędko ustąpią. Tutejsi Polacy ostrzegają wszystkich pozamiejscowych rodaków, aby się nie dali obalamuczyć obietnicami agentów, sprowadzających tu setkami lamistralków.

J. Frank Crowe, superintendent firmy Latrobe Connellsville Coal Co., został stawiony w Greenburg pod kaucją w sumie \$800 przez sędziego Aleksandra McConnell. Oskarżony jest o zamordowanie M. Czekana, strajkującego unistę z Bradenville. Albert Anderson organizator unistów i Michał Klemans, prezydent kompanii objętej strajkiem w Irwin zostali aresztowani i stawiony każdy pod kaucją w sumie \$1,000. Oskarżeni oni są o rozmyślnie wywołanie zaburzeń. Proces ich odbędzie się w sierpniu. Aresztowano także Henry John Haser, deputy szeryfa, pozostającego na usługach kompanii, który zbył "energicznie" bronił spokoju, z czego wywiązała się wielka bójka uliczna.

GÓRNICZY ODŁĄCZĄ ZEBRANIA

protestacyjne, na których układają plany do dalszej walki. Jedno z takich zebrań odbyło się parę dni temu w Greensburgu i brało w niem udział przeszło 1,000 górników.

BANK POCZTOWY.

Izba posłów w Washingtonie przyjął bil o pocztowych kasach oszczędności.

WASHINGTON, — Ołbrzymią większością, bo 101 głosami uchwalili dnia 19 czerwca Izba poselska ustawę o pocztowych kasach oszczędności, w myśl przedłożenia wypracowanego przez większość republikańską. Żaden republikan nie głosował przeciw przedłożeniu. Poprawkę demokratów odrzuciła Izba poprzednio, 196 przeciw 113 głosami. Debata nad przedłożeniem, na którą przeznaczono ośm godzin, była już po sześciu ukończona i przystąpiono zaraz do głosowania. Nic wszyscy demokraci zważyli projekt, gdyż 20 z nich głosowało wraz z republikanami za odrzuceniem poprawek. Jeden tylko jedyny "insurgent" republikański Norris z Nebraski, głosował wraz z demokratami za przyjęciem poprawki. Senat przyjął do wiadomości sprawozdanie z konferencji o rzekach i portach i zajął się nastę-

nie przyzwoleniami cywilnymi. Wielu senatorów żaliło się, że komisja odnośna skreśliła postanowienie, wedle którego pewna część z pieniędzy przeznaczonych do przeprowadzenia ustawy antytrudowej miała być użyta na ściąganie odnośnych Unii, i ich członków. Po krótkiej jednak debacie sprawozdanie z konferencji przyjęto.

Z GARY, IND.

Praca idzie w całej pełni. Miasto rośnie.

GARY, IND. — W tutejszych stalowniach i innych fabrykach praca idzie w całej pełni i zapotrzebowanie rąk roboczych jest wielkie. Kompanie w jednym roku wypłaciły swoim robotnikom przeszło osiem milionów dolarów w zarobkach. Jedna tylko kompania Indiana Steel Co., wypłaciła swoim robotnikom w jednym tylko miesiącu \$647,000. Około 1500 robotników nie może dostać mieszkania w Gary, więc muszą jeździć do dalszych miejscowości na noc.

STRAJK KRAWCZEK.

30,000 robotnic krawieckich w Nowym Yorku zastrajkowało.

NEW YORK, N. Y. — Od 20 do 30 tysięcy krawczyń, pracujących przy bluskach i spódnicach, wyszło na strajk, który urzędowo niejako proklamowany został na konferencji, odbytej ostatnio w Bostonie, że jeśli strajk obejmie inne miasta, a główny zarząd unii stara się o to usilnie, to na strajk wyjdzie do 70,000 krawczyń, które uważają się za zbyt wyzyskiwane przez pracodawców.

EWELINA THAW NĘDZARKA.

Dawna milionerka ma obecnie tylko \$70 miesięcznie na utrzymanie i to z łaski.

NEW YORK. — Zmieniają się czasy. Lat jeszcze parę szaleli za Ewelina milionerzy, obypujące ją złotem i brylantami, a teraz po strasznej tragedii, jakiej stała się ona przyczyną, popadła w formalną nędzę w stosunku do dawnego wystawnego życia. Wczoraj stała Ewelina w sądzie, wezwana do zapłacenia rachunku firmie Kehoe, za suknie, jaką wzięła przed dwoma laty, a za którą dotychczas nie zapłaciła. Rachunek wynosi \$100.

Ewelina Thaw tłómaczyła w sądzie, że dlatego nie zapłaciła rachunku, gdyż nie posiada. Zaledwie może ona opłacić mieszkanie pod nr. 31 W. 33-cia ulica, składające się z trzech zaledwie pokoików. A i te rachunki płaci jedyna adwokatka, jak również dają

jej \$70 miesięcznie na utrzymanie. Skarżyła się Ewelina, że w takiej jest nędzy, iż musiała pozostawić wszystkie swe brylanty, posprzedawcać cenne meble, a na ostatku zmuszona była zastawić nawet swój pierścionek brylantowy, jaki otrzymała od Thaw'a. Że tak jest a nie inaczej, dowodził sam stróż Eweliny, więcej niż skromny. To też sędzia widząc, że niemożliwym jest od podpadłej dawniej strojności cokolwiek skolektować, uwinął ją zupełnie i sprawę umorzył.

Z GARY, IND.

Praca idzie w całej pełni. Miasto rośnie.

GARY, IND. — W tutejszych stalowniach i innych fabrykach praca idzie w całej pełni i zapotrzebowanie rąk roboczych jest wielkie. Kompanie w jednym roku wypłaciły swoim robotnikom przeszło osiem milionów dolarów w zarobkach. Jedna tylko kompania Indiana Steel Co., wypłaciła swoim robotnikom w jednym tylko miesiącu \$647,000. Około 1500 robotników nie może dostać mieszkania w Gary, więc muszą jeździć do dalszych miejscowości na noc.

TRUST WINIEN.

Odstawił dla Stanów Zjednoczonych armaty z najgorszego materiału.

WASHINGTON, D. C. — Sensacyjne oskarżenie przeciw kompanii Bethlehem Steel Co. wniósł kongresman Hughes z New Jersey mianowicie twierdzi, że działa do okrutów bojowych odlane w tej fabryce mają lufy popękane i są wykonane z najlichszego materiału. Marynarze obsługujący te działa są narażeni przy nich na większe niebezpieczeństwo, niż od dział nieprzyjaciela. Rząd ma stwierdzić prawdziwość tego oskarżenia i wysłać ekspertów, którzy zbadają nowe działa na okrętach.

NIEZWYKŁY PODRÓŻNIK.

WASHINGTON, D. C. — Przybył tu onegdaj 25-letni Grzegorz Kufer z Chicago, który odbywa pieszo długą podróż po kraju, a by wygrać \$2,000 nagrody i \$1,500 zakładu. Przebiegł on już 13,845 mil pieszo, a ma jeszcze do przebycia 2,155 na wypełnienie dystansu 16,000 mil wynoszącego. Na odbycie reszty podróży ma on jeszcze cztery miesiące czasu i z łatwością je przebedzie. Miał on przy sobie tylko 11 centów majątku, lecz jest pełen nadziei, że bez pieniędzy się obejdzie. W swej wędrówce zawadził on o Woodville O., tam poznał pannę Gertrudę McKloskey i bez namysłu ją poślubił. Młoda małżonka towarzy-

szy mężowi przy końcu jego podróży.

RABUNEK POCIĄGU.

Jeden bandyta zatrzymał i przeprowadził napad na pociąg osobowy.

EL PASO, Texas, Dnia 11 czerwca. — Około północy jeden tylko jedyny bandyta zatrzymał pociąg osobowy, towarzystwa kolejowego "El Paso and Southwestern", jadący na wschód. Opryszek wsiadł do pociągu na stacji Corrizo i około Robertos, skierowawszy rewolwer do konduktora i hamulcowego, zmusił ich do zatrzymania pociągu. Pędząc ich naprzód siebie, bandyta wszedł do wozu sypialnego i głosem stanowczym polecił podróznym, by wszystkie przedmioty wartościowe i kosztowności złożyli na kupkę w jednym miejscu, a następnie udali się wszyscy do wozu salonowego superintendenta kolei G. F. Hawka. Podróżnych budził napastnik ze snu i groźbą rewolweru zmuszał do opuszczenia łóżek. Z najmniejszą krwią zabierał opryszek wszystkie kosztowności, które podróźni mu wręczali; nie zapomniał on i nie pominął żadnego z podróźnych, tak, że ogolił ich ze wszystkiego. Dokonałszy rabunku, wysiadł napastnik z pociągu, a strzelwicy cztery razy do światła na końcu pociągu, zgasił je zupełnie, poczem najspokojniej odszedł, przez nikogo nie nagabywany.

Podróżnych obrabował opryszek na \$217 w gotówce, pierścienka brylantowego i kilku innych drobnotek. Zarząd kolejowy pokrył zaraz szkody podróźnych i wyznaczył \$2,500 nagrody za ujęcie śmiałego bandyty. Pod przewodnictwem też szeryfów, zorganizowano zaraz poszuki, które wyruszyły w pustynię, by odciąć opryszkowi drogę od gór.

ROZBIJA SIĘ

Awiatory spadają jeden po drugim wraz z maszynami.

ST. LOUIS, Mo. — W niedzielę dnia 12 czerwca o godzinie 9-tej rano wleciał w powietrze tu balon z S. Ludwikiem Puhlem i Woosterem Lambertem na pokładzie. Wzlot odbył się w porządku i balon poleciał w kierunku północnym.

Po dwugodzinnym locie, odkryli dopiero aeronauci ku swemu przerażeniu, że w balonie za mało balastu. Zarządzić temu było niemożliwe; balon więc z wysokości 1000 stóp zaczął spadać z szaloną szybkością na ziemię. Aeronauci byli pewni, że czeka ich śmierć niechybna; balon tymczasem spadł do rzeki i łódki ocaliły obu niefortunnych awiatorów.

SPRINGFIELD, Mo.

Przytomności tylko Karola F. Willarda, który produkował się tu przed liczną publicznością jadąc aeroplanem dwupłasczycowym, systemu Curtisa, zawdzięczyć należy, że maszyna nie wpadła pomiędzy tłum ciekawych i nie pozabijała ludzi. Wzlot odbył się dosyć rzecznie; w wysokości jednak 150 stóp maszyna przestała funkcjonować i aeroplan zaczął spadać ku ziemi. Willard widząc, że aeroplan leci na tłum ludzi, nie starał się wcale, by go utrzymać daleko w powietrzu, ale wszystkie swe siły wyczerpał w tym kierunku, by statek napowietrzny nie wpadł pomiędzy publiczność.

Wysiłki te uwiecznione zostały pomyślnym rezultatem i aeroplan wylądował 20 jardów przed masami ludu. Aeroplan, rozumie się, rozleciał się przytem w kawałki, a sam aeronauta odniósł przy tem dosyć ciężkie uszkodzenia.

FARMA NA ZAMIANĘ ZA PROPERTA.

Mamy farmę 80 akrów w powiecie Clark, w Stanie Wisconsin, 4 mile od miejscowości Thorp; okolica nieomal czysto polska; narożnik dwóch linii kolejowych. Dom mieszkalny, jedna stajnia większa, druga mniejsza — budynki nowe; studnia z pompą. Cała ogrodzona drutem. 16 do 18 akrów jest pod uprawą wykarczowanych i około 10 akrów wyczeszczonych, reszta pastwiska i las z dobrym drzewem różnych gatunków. Wartość \$3,000, na zmianę na property w Chicago lub o-kolicy.

C. W. DYNIEWICZ, and CO.

1151 Milwaukee, ave., Chicago, Ill. x

NOWY WYNALAZEK.

Najnowszy sposób leczenia chorób włosów. Tysiące ludzi dostało piękne włosy. Aby zostać specjalistą w leczeniu chorób włosów, trzeba się wykształcić w sposobach leczenia włosów. Słody na czesanie i Złoty Włosy. Wypadanie włosów jest naturalnem. Jesteśmy specjalistami europejskimi, importujemy najlepsze mikroskopy i inne naukowe instrumenty dla egzaminowania i wyliczenia papry na głowie; egzem; pryszcze; łuki; narosły; zapalenia i babcie. Zwracamy uwagę na to, że lekarz natychmiast wszelkie objawy choroby włosów. Poswolicie nam przesłać temo wypadanie włosów a proszę do nie zastanawiać Waszym. Podajemy wam DARMO wszelkie informacje, tyraście się powołać wy-pędzenia włosów i łysiny i jak można temu przeciwdziałać, każdemu, kto przysłał swoje nazwisko i adres i salony 2 centowy markę. Nie wlewkaj, napisz zaraz do nas: PROF. J. M. BRUNDEZA, O. 900, Broadway & So. 8th St. Brooklyn, N. Y.

Czy możesz jeść?

Co ci się podoba, czy też to tylko, co ci doktor pozwoli. Jeżeli chcesz poprawić apetyt i trawienie, używaj

TRINERA AMERYKANSKI ELIXIR GORZKIEGO WINA

Jest on zrobiony z czystego czerwonego wina i importowanych gorzkich ziół. Pomocno on niezawodnie we wszystkich chorobach trawięcych organów, krwi i nerwów. Dostajemy w aptekach.

Joseph Triner, 1333-1339 S. Ashland Ave., CHICAGO, ILL.

Darmo

14 k. Gold Shell Pierścionek z Oriem Polskim RODACY I RODACZKI! Jeżeli chcecie otrzymać ten piękny pierścionek darmo, to przysyłcie mi wasz adres, a ja wam pošle pudełko biżuterii i kartek wizytowych wartości \$1.20 do rozprezowania. Po sprzedaniu odeślęcie do mnie skolektowane \$1.20 a ja wam w nagrodę pošle ten pierścionek zupełnie DARMO. Piszcie do: W. M. SZCZEPANIAK, Box 108 Webster, Mass. 26

NOWE NUTY.

Na fortepian i organy lub do śpiewu. Z drukarni "Gazety Polskiej" wyszły nowe nuty, które sprzedają się po następujących cenach: Pieśni nasze, wiersz Alkara, muzyka Michała Hertza, dla pojedynczego głosu. 25c. Polonez Ogińskiego 25c. Marsz Zdobny. Na chór męski ułożył Stanisław Bursa. 25c. Dwadzieścia cztery pieśni, zharmonizowanych i ułożonych na chór męski przez Jana Galla: 12 narodowych; Boże coś Polskę; Z dymem pożarów; Boże Odzy; Trzeci Maj; Pomoc dajcie mi rodacy; Jeszcze Polska nie zginie!; Polonez Kościuski; Krakowski Kościuski — Bartoszu, Bartoszu; Drugi Krakowski Kościuski — Dalej bracia; Krakowiak szturki lu-dowej; "Kościusko pod Racławicami"; Na Wawel, na Wawel — 12 Pieśni ludowych: Idzie Maćka bez wień; Oddała męne moja matka; Matuś moja matuś; Idzie stary bas; Ta nie lubi ja ni Stećka; Pieśń dzia-dowska; Kalina — Czego Kalino w dole stoisz; Skowronek — Już śpi-wasz skowronku; Anioł pasterszom; Podkowiecki dajcie ognia — Dziś, dziś dziś; Porównaj Boże góry dolny; Krakowiak — Albowiem to ja-czy taicy 25c. Ostery Pieśni. 1. Boże Odzy; 2. Trzeci Maj; 3. Pomoc dajcie mi Rodacy; 4. Jeszcze Polska nie zginie!; Na chór ułożył Jan Gall. Cena 25c. Boże coś Polskę i Z dymem Pożarów. Na chór ułożył Jan Gall. Cena 25c. Polonez Kościuski i Maciek. Dwie pieśni ułożył Jan Gall. Cena 25c. Dwa Krakowiaki Kościuski. Na chór ułożył Jan Gall. Cena 25c. Ta nie lubi ja ni Stećka; Pieśń Dzia-dowska i Kalina. Trzy piękne pieśni na chór ułożył Jan Gall. Cena 25c. Oddała Męne Moja Matynka; Matuś moja matuś i Idzie Stary bez wień. Trzy piękne pieśni ułożył na chór Jan Gall. Cena 25c. Skowronek, Anioł Pasterszom i Podkowiecki dajcie ognia. Trzy cud-ne piosenki ułożył na chór Jan Gall. Cena 25c.

W. DYNIEWICZ PUBLISHING CO.

1113 Noble str., Chicago, Ill.

NA NOGI.

Obecnie jest stosowna pora, abyście pomyśleli o zaopatrzeniu i wyleczeniu Waszych nóg, jeżeli cierpicie na wy-pranie; opuchnięcie; zapalenie cieb-nące pocenie się itd. Po co cierpieć niepotrzebnie, skoro istnieją środki usu-wające te dolegliwości, spróbujcie go! Jest jeden na targu wypróbowany, doskonały, nazywa się "Pedicura". Posłany wam 25c pudełko darmo jeżeli nadeszcie ten kupon i 15c w znaczkach pocztowych.

KUPON.

Nazwisko Adres Miasto Stan Adres: E. P. Leischner, Chemist 1047 N. Robey St. Chicago, Ill.

Dozkonala sposobnosc.

Kto przysła tylko 4c w znaczkach pocztowych, otrzyma nieocenione informacje zwierzajace: Co kazda panna i męzatka wiedziec powinna? Co robić, a czego nie robić przed i po wyjściu za mąż i bardzo wiele ciekawych rzeczy. Także pošle darmo pigułki Zdrowia, które wyleczają: zatwardzenie; brak apetytu; ból i zawrót głowy i wazynt-kie choroby pochodzące z Żółdka. Pi-szcie dziś, przysyłając swój adres a będziecie zadowoleni. Adreduje. Mrs. K. Kraszkiewicz, Akuszka, 1391 Broad-way Buffalo, N. Y.

UWAŻAJ!

Jeżeli pokaszesz drogę do szpitala, pokaszeniem tyślicom ludzi, pokasze i tobie. Przysyłaj swój adres i 2centowy znaczek, a otrzymasz wszelkie informacje, z których będziesz zadowolony. THE HBL. MAG. APPARATUS 2109 W. Hastings St., Chicago, Ill.

PREMIE...

czyli podarunki dla naprzód płatnych abonentów "Gazety Polskiej w Chicago."

Ponieważ wielu abonentów zapisuje gazetę na kwartał lub pół roku, co utrudnia bardzo prowadzenie ksiągki i naraża nas na znaczne koszty, postanowiliśmy dać każdemu abonentowi, który opłaci z góry "Gazetę Polską" za cały rok, premię czyli podarunek wartości jednego dolara w książkach znajdujących się w naszej księgarni, tak powieściowych, jak i historycznych, jako też do nabożeństwa, za zapłatą 10c. na przyszły tejsze premi. Jeżeli na premię wybierane są Roczniki Tygodnika, to trzeba dołączyć 40c. na prasę syłkę.

"Gazeta Polska" na cały rok kosztuje \$2.00, na pół roku \$1.25, na cztery miesiące \$1.00, na kwartał 75c. "Gazeta Polska" do Europy kosztuje \$3.00 bez premi, a do Kanady kosztuje \$3.00 z premią.

Jeżeli książka wybrana na premię, kosztuje więcej jak dolara, to abonent dopłaca tyle, ile książka ponad dolara kosztuje i przysłał tu sumę razem z abonamentem. Np.: Kto sobie wybierze powieść Erhaba Monte Christo, która kosztuje \$2.00, to odciąga sobie dolara jako premię, a dolara przysłała razem z prenumeratą i dołączy 10c. na przyszły premi. Prawo do powyższej premi mają także samo nowi, jak i starzy abonenci "Gazety Polskiej" i abonentów "Gazety Polskiej" można zapisywać każdego czasu.

Na zmianę adresu należy przysłać 10ct. w znaczkach pocztowych.

NASI PODECZUJĄCY AGENCI I KOLEKTORZY.

- Nazwamy podróznymi agentami, posiadającymi nasze zupełne zaufanie i mającymi prawo kolektować za "Gazetę Polską" i książki, na co wydają kwity, są: Ob. W. Michalski i pomocnicy jego z Filii Gazety Polskiej i Tygodnika Powieściowo-Naukowego 1180 Broadway Buffalo, N. Y. kolektuje w Buffalo i okolicy, następnie Niagara Falls; Medina; Albion; Utica; Amsterdam; Schenectady; Dunkirk; Perry i w okolicznych miastach w Stanie New York. NASZ AGENT p. W. Radomski kolektuje w Winonie, Delano, Silver Lake, St. Paul, Minneapolis, Foley, Gilman i Braverille, Minn., a następnie w North Yakota. Z powrotem zaś w całej Minnesocie i South Dakota. Pan F. Piazek i jego pomocnik Michał Kozanek kolektuje w Stanach New York, Connecticut i Pennsylvania. Pan Józef Janiewicz So. River, N. J. Pan Bronisław Florkowski, 1144 St. Aubin ave. Detroit, Mich. Kolektuje w mieście Detroit i okolicy. Pan Wł. Sankowski 3896 S. 65 ave., Cleveland, Ohio, kolektuje w e lym stanie Ohio. Pan F. Grądzowski, 268 Elm ave. 8th str. Wyandotte, Mich., kolektuje w Wyandotte i okolicy. Pan W. F. Krysiak, 156 Pleasant st., Northampton, Mass., kolektuje w Northampton, Mass., i okolicy. Ob. Adam Bohdanowicz ma prawo kolektować w Bostonie, w S. Bostonie, w Brightonie i Chelsea, Mass. Stanisław Dobkowski 66 N. Elliot st. Brooklyn, N. Y., kolektuje w Brooklyn, New York City i okolicy. Pan Józef Chmieliński, 2658 Edgemont st., Philadelphia, Pa. i okolicy. Pan Klemens Mioduszewski, 1317 Division str. Erie, Pa. obecnie kolektuje w Erie, Pa. Pan Piotr M. Stys 8929 Muakogon Ave., South Chicago, Ill. Kolektuje w South Chicago i okolicy. Ob. Bol. Dzielak, P. O. Box N. 4 Hellmetta, N. J., kolektuje w Hellmetta, N. J., kolektuje w Hellmetta; Spotswood; Sayreville; South River; South Hall i Jamesburg, New Jersey. Ob. Ant. Szurek i jego pomocnik Jan Szurek kolektuje w Amsterdam, Albany; Cobes; Schenectady; Troy; Utica, itd. Ob. Franciszek Gierymaki, 125 Hawthorne ter. Torrington, Conn., kolektuje w Torrington i w okolicy. Ob. Suchcicki 142 South str., Newark, N. J., kolektuje w Newark, N. J. i w okolicach. Ob. A. Bratynski 67 Grand str. Trenton, N. J., kolektuje w Trenton i w okolicy. Ob. J. Trojanowski, 40 Gold str., New Britain, Conn., kolektuje w New Britain, Conn. i okolicy. Ob. Józef Rudawski 615 Pine str. Philadelphia, Pa., kolektuje w Philadelphia i okolicy. Ob. M. Litwinowicz, 2613 E. Somerset str., kolektuje w Phila. Pa. i okolicy. Ob. Józef Pilech, Adams, Mass. kolektuje w Adams i okolicy. Ob. W. Damiński 33 1/2 Lake street. Webster, Mass. kolektuje obecnie w Connecticut i Mass. A. M. Niemczura Box 452 Beres, O. kolektuje w Beres, O. i okolicy. Ob. Stanisław Dopkowski kolektuje w Brooklynie, w Nowym Yorku i w okolicy. Ob. M. Litwinowicz dnia 16 b. m. rozpoczął kolektę za "Gazetę Polską i Tygodnik" w Wilmington, Del., Camden, N. J. i Manayunk, Pa. ob. S. Dopkowski obecnie zamieszkał w Schenectady, N. Y. 106, 8th ave. Ob. K. A. Klinkowski 112 1/2 W Division str. So. Bend, Ind., kolektuje w So. Bend, Ind. i w okolicy. Ob. Pilech 99 Sharon str. Springfield, Mass., kolektuje w Springfield i w okolicy. Ob. S. Gwiszdowski 13202 Preston Court, Cleveland, O., kolektuje w Cleveland, Ohio i okolicy. Ob. Banaszowski Box 253 Hadley, Mass., kolektuje w Hadley, Mass. i okolicy. Ob. Józef Witkowski 959 Milwaukee ave., City, kolektuje w Chicago i w okolicy. Ob. J. Kuluźniak 120 Belmont ave Newark, N. J. kolektuje w Newark i w okolicy. Ob. Józef Bąk, 288 Front str. Chicopee, Mass. kolektuje w Chicopee i okolicy. Abonenci, którzy mają płacić prenumeratę za "Gazetę Polską", a idą do pracy, niechaj ponositwają w doctu pieniądze i upowiadają swoje tony do zapłacenia abonamentu, a odbiorę zaraz swoje premie, jakie sobie obiorą, ponieważ wierzonym po 6-jej godzinie wnet smok zapadnie to mało obciąża, a cały dzień się smarnie. W. DYNIEWICZ PUBLISHING CO

GAZETA POLSKA W CHICAGO

Oldest Polish Newspaper in America
APPEARING EVERY THURSDAY
ESTABLISHED 1873 by W. DYNIEWICZ.
Subscription Two Dollars per Year.

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Najstarsze czasopismo polskie w Ameryce.
Wychodzi co czwartek każdego tygodnia.
PENSYJONARIUSZ:
W Stanach Zjednoczonych \$2.00
W Europie, Ameryce Brazylii i Południowej,
Azji, Afryce, Australii i Kanadzie \$4.00

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Kalendarzyk Tygodniowy.
CZERWIEC.
17 P Adolfa;
18 S Marcela;
19 N Julianny;
20 P Sylweryusza;
21 W Alojzego;
22 S Paulina;
p3 C Zenona.

Polskie Towarzystwo Emigracyjne w Krakowie dostarczy wam bezpłatnie wszystkich informacji w sprawach emigracyjnych, wykupna ziemi w Polsce itp. Adres: Polskie T. E. Kraków ul. Kolejowa 3. Austrija, Galicja. Krewnym których sprowadzacie z kraju, podajcie adres Domu Emigracyjnego św. Józefa, 117 Broad St. New York City, N. Y.

Chicago, dnia 16 czerwca, 1910.

DO WOJSK POLSKICH W AMERYCE

I spojrzal na Wa "epizowy Wódz",
Zliczył orężne drużyny...
I rzekł, że wrogów Ojczyzny zmódn
Takie zdolają dziś syny!

UWAGI REDAKCYI.

Prasa w Polsce zainteresowała się naszym "Kongresem Narodowym" w Washingtonie istotnie o wiele gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy.
Większość pism, traktuje nas Polaków w Ameryce, jak dzieciaków, jak niedorostków, jak ludzi, którym bardzo a bardzo jeszcze daleko do podejmowania spraw poważniejszej natury i... bodaj że takie właśnie świadectwo samemu sobie wystawili... O, dla czego nie ograniczyliśmy się do samej uroczystości odsłonięcia pomników... Byłaby skrzepila serca i w nas i w rodakach z Ojczyzny... Ojciec nasi przegadali przed wielkim Polskę, a my... przegadaliśmy honor nasz narodowy, na tym niefortunnym kongresie.

"Dziennika Poznańskiego", a tu — na redakcyjnej, co z "Nowej Reformy", która podobno jedna chwali wszystko bezwzględnie (tego właśnie dziennika nie posiadamy w redakcji a informacja nasze są postronne) i "Dziennika Kijowskiego" — by naszych czytelników zapoznać z tem, jak prasa w Polsce źle informowana o wszystkim co się do naszego życia i stosunków w Ameryce odnosi.

A dyskusji na temat "parafialne czy publiczne" bynajmniej nie zamykamy. Dzisiejszy artykuł pod tytułem "Zdrajca sprawy narodowej" — to dopiero początek całego cyklu. Sprawa to bardzo ważna; postaramy się o jej omówienie o ile możności jak najbardziej wszechstronnie; prosimy też wszystkich, którym ona leży na sercu o nadsyłanie swych uwag. Autor nie ma pretensji do nieomylności jeżeli w czem pomylił, pomylił się, lub czegoś niedopatrzył chętnie to sprostuje — przyzna, że się pomylił, jeżeli o tem zostanie przekonany.

W ostatnim tygodniu w kilku naraz gazetach odezwały się nawoływania do zorganizowania stowarzyszenia dziennikarzy. Doskonala rzecz, pisaliśmy o tem — zaczynajcie!

KOESPONDENCYA REDAKCYI.

W. P. w Chicago. Pseudonimu "Mieczko Hrubieszka," używa ks. Dr. Barabasz z Baltimore, M. D. Autor wielu bardzo udatnych wierszy, dłuższych poezji i rozpraw. Z pod jego też pióra wyszedł poemat, o który nas zapytuje pt. "Pytasz mój synu," za "Gazetę Polską" przez kilka pism powtórzony.

ZDRAJCA SPRAWY NARODOWEJ.

Kiedy przed dwoma tygodniami na łamach "Gazety Polskiej" postawiliśmy pytanie, które szkoły dla Polaków w Ameryce są lepsze, parafialne czy też publiczne, dając pierwszeństwo pierwszym, w prasie naszej zrobił się... huczek. Większość przyznała wprawdzie autorowi rację bez żadnych zastrzeżeń, ale część prasy mająca pretensje do reprezentowania opinii obozu narodowego, w najrozmaitszy sposób, mniej lub więcej ostro, zaatakowała autora.

UWAGI REDAKCYI.

Prasa w Polsce zainteresowała się naszym "Kongresem Narodowym" w Washingtonie istotnie o wiele gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy.
Większość pism, traktuje nas Polaków w Ameryce, jak dzieciaków, jak niedorostków, jak ludzi, którym bardzo a bardzo jeszcze daleko do podejmowania spraw poważniejszej natury i... bodaj że takie właśnie świadectwo samemu sobie wystawili... O, dla czego nie ograniczyliśmy się do samej uroczystości odsłonięcia pomników... Byłaby skrzepila serca i w nas i w rodakach z Ojczyzny... Ojciec nasi przegadali przed wielkim Polskę, a my... przegadaliśmy honor nasz narodowy, na tym niefortunnym kongresie.



ROOSEVELT POWRACA. Dnia 18 czerwca ukaże się na horyzoncie Nowego Yorku.

lekeowały cały ten ogrom rzeczywistej pracy społecznej, z prawdziwie żywiołową mocą dokonywanej przez lud polski po parafialnej — że za swoją Polską będą gdzieś w obłokach ideałów, szumnie brzmiących rezolucji, pustego słowa i... niegatywy.

ZDRAJCA SPRAWY NARODOWEJ.

Kiedy przed dwoma tygodniami na łamach "Gazety Polskiej" postawiliśmy pytanie, które szkoły dla Polaków w Ameryce są lepsze, parafialne czy też publiczne, dając pierwszeństwo pierwszym, w prasie naszej zrobił się... huczek. Większość przyznała wprawdzie autorowi rację bez żadnych zastrzeżeń, ale część prasy mająca pretensje do reprezentowania opinii obozu narodowego, w najrozmaitszy sposób, mniej lub więcej ostro, zaatakowała autora.

UWAGI REDAKCYI.

Prasa w Polsce zainteresowała się naszym "Kongresem Narodowym" w Washingtonie istotnie o wiele gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy.
Większość pism, traktuje nas Polaków w Ameryce, jak dzieciaków, jak niedorostków, jak ludzi, którym bardzo a bardzo jeszcze daleko do podejmowania spraw poważniejszej natury i... bodaj że takie właśnie świadectwo samemu sobie wystawili... O, dla czego nie ograniczyliśmy się do samej uroczystości odsłonięcia pomników... Byłaby skrzepila serca i w nas i w rodakach z Ojczyzny... Ojciec nasi przegadali przed wielkim Polskę, a my... przegadaliśmy honor nasz narodowy, na tym niefortunnym kongresie.

wiek modlący się po angielsku — nigdy!
I tu właśnie tkwi niebezpieczeństwo owego, krytym szychem godzącego, w szkole parafialnej polskiego zalecenia stawać o "wprowadzenie języka polskiego do szkoły publicznej".

ZDRAJCA SPRAWY NARODOWEJ.

Kiedy przed dwoma tygodniami na łamach "Gazety Polskiej" postawiliśmy pytanie, które szkoły dla Polaków w Ameryce są lepsze, parafialne czy też publiczne, dając pierwszeństwo pierwszym, w prasie naszej zrobił się... huczek. Większość przyznała wprawdzie autorowi rację bez żadnych zastrzeżeń, ale część prasy mająca pretensje do reprezentowania opinii obozu narodowego, w najrozmaitszy sposób, mniej lub więcej ostro, zaatakowała autora.

UWAGI REDAKCYI.

Prasa w Polsce zainteresowała się naszym "Kongresem Narodowym" w Washingtonie istotnie o wiele gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy.
Większość pism, traktuje nas Polaków w Ameryce, jak dzieciaków, jak niedorostków, jak ludzi, którym bardzo a bardzo jeszcze daleko do podejmowania spraw poważniejszej natury i... bodaj że takie właśnie świadectwo samemu sobie wystawili... O, dla czego nie ograniczyliśmy się do samej uroczystości odsłonięcia pomników... Byłaby skrzepila serca i w nas i w rodakach z Ojczyzny... Ojciec nasi przegadali przed wielkim Polskę, a my... przegadaliśmy honor nasz narodowy, na tym niefortunnym kongresie.

stwa tutejszego, które, jak to sami "rdzenni Amerykanie" nie bez lęku przyznają, obejmie ster rządów w swe ręce.
Podnosząc swego czasu projekt, "Polskiej Macierzy Szkolnej" — marzył sobie piszący to słowa, jak to kiedyś, w niedługim czasie, ta "Macierz" zdobędzie się na inicjatywę w tym kierunku, jak za Polakami ruszą się Czesi i wszyscy Słowianie, a dalej Niemcy, Irlandczycy i wszyscy — rozwiniętych gorącą agitację na całej linii, wywalczą z czasem równouprawnienie szkoły prywatnej z publiczną, niosąc równocześnie milionom ludzi i ulgę w ciężarach podatkowych i lepszą szkołę.

ZDRAJCA SPRAWY NARODOWEJ.

Kiedy przed dwoma tygodniami na łamach "Gazety Polskiej" postawiliśmy pytanie, które szkoły dla Polaków w Ameryce są lepsze, parafialne czy też publiczne, dając pierwszeństwo pierwszym, w prasie naszej zrobił się... huczek. Większość przyznała wprawdzie autorowi rację bez żadnych zastrzeżeń, ale część prasy mająca pretensje do reprezentowania opinii obozu narodowego, w najrozmaitszy sposób, mniej lub więcej ostro, zaatakowała autora.

UWAGI REDAKCYI.

Prasa w Polsce zainteresowała się naszym "Kongresem Narodowym" w Washingtonie istotnie o wiele gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy.
Większość pism, traktuje nas Polaków w Ameryce, jak dzieciaków, jak niedorostków, jak ludzi, którym bardzo a bardzo jeszcze daleko do podejmowania spraw poważniejszej natury i... bodaj że takie właśnie świadectwo samemu sobie wystawili... O, dla czego nie ograniczyliśmy się do samej uroczystości odsłonięcia pomników... Byłaby skrzepila serca i w nas i w rodakach z Ojczyzny... Ojciec nasi przegadali przed wielkim Polskę, a my... przegadaliśmy honor nasz narodowy, na tym niefortunnym kongresie.

ka Kijowskiego" powiada on co następuje:
"Piękna stolica Ameryki, o we jedyne niemal miasto Stanów, które nie ogłusza loskotem maszyn nie razi brzydotą kominów, które jest piękne, bo Stany chcą pokazać, że stać ich i na piękne miasto oddawna było już przyzodowane pomnikami, parkami, obeliskami na pamiątkę działaczy wojny o niezawisłość, brakowało tylko pomników dwóch wybitnych uczestników w tej walce, polaków: Pułaskiego i Kościuszki. Przyszła i na nich kolej, przysła, gdyż będąca u władzy(?) partya demokratyczna musi rachować się z polskimi głosami, a postawienie pomnika Pułaskiego, przyjęcie pomnika Kościuszki sprawiło korzystne wrażenie na polaków, rozczuliło ich nawet.

Polacy amerykańscy, to najbardziej niebezpieczną część ludności Stanów Zjednoczonych, a więc i będąca w pewnej pogardzie i lekceważeniu w kraju, gdzie jedyną miarą wartości jest dolar, potrzebują tak niewiele, aby poczuć wdzięczność (?), że "wielki pan z małym dyablem 250,000" — gdyż poczucie swej małości nieświadomie, niewyrażone, leży na dnie duszy Polaków amerykańskich.

ZDRAJCA SPRAWY NARODOWEJ.

Kiedy przed dwoma tygodniami na łamach "Gazety Polskiej" postawiliśmy pytanie, które szkoły dla Polaków w Ameryce są lepsze, parafialne czy też publiczne, dając pierwszeństwo pierwszym, w prasie naszej zrobił się... huczek. Większość przyznała wprawdzie autorowi rację bez żadnych zastrzeżeń, ale część prasy mająca pretensje do reprezentowania opinii obozu narodowego, w najrozmaitszy sposób, mniej lub więcej ostro, zaatakowała autora.

UWAGI REDAKCYI.

Prasa w Polsce zainteresowała się naszym "Kongresem Narodowym" w Washingtonie istotnie o wiele gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy.
Większość pism, traktuje nas Polaków w Ameryce, jak dzieciaków, jak niedorostków, jak ludzi, którym bardzo a bardzo jeszcze daleko do podejmowania spraw poważniejszej natury i... bodaj że takie właśnie świadectwo samemu sobie wystawili... O, dla czego nie ograniczyliśmy się do samej uroczystości odsłonięcia pomników... Byłaby skrzepila serca i w nas i w rodakach z Ojczyzny... Ojciec nasi przegadali przed wielkim Polskę, a my... przegadaliśmy honor nasz narodowy, na tym niefortunnym kongresie.

pisarza, który w dodatku... weale nawet do Washingtonu się nie facytował i korespondencję napisał może u... Hawelki.
Zdradził się z tem w tym mianowicie punkcie, w którym zgromił pp. Majerskiego i Pułaskiego za ich stanowisko w obec "rezolucji publicznych" a zwłaszcza p. Pułaskiego.

Polacy amerykańscy, to najbardziej niebezpieczną część ludności Stanów Zjednoczonych, a więc i będąca w pewnej pogardzie i lekceważeniu w kraju, gdzie jedyną miarą wartości jest dolar, potrzebują tak niewiele, aby poczuć wdzięczność (?), że "wielki pan z małym dyablem 250,000" — gdyż poczucie swej małości nieświadomie, niewyrażone, leży na dnie duszy Polaków amerykańskich.

ZDRAJCA SPRAWY NARODOWEJ.

Kiedy przed dwoma tygodniami na łamach "Gazety Polskiej" postawiliśmy pytanie, które szkoły dla Polaków w Ameryce są lepsze, parafialne czy też publiczne, dając pierwszeństwo pierwszym, w prasie naszej zrobił się... huczek. Większość przyznała wprawdzie autorowi rację bez żadnych zastrzeżeń, ale część prasy mająca pretensje do reprezentowania opinii obozu narodowego, w najrozmaitszy sposób, mniej lub więcej ostro, zaatakowała autora.

UWAGI REDAKCYI.

Prasa w Polsce zainteresowała się naszym "Kongresem Narodowym" w Washingtonie istotnie o wiele gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy.
Większość pism, traktuje nas Polaków w Ameryce, jak dzieciaków, jak niedorostków, jak ludzi, którym bardzo a bardzo jeszcze daleko do podejmowania spraw poważniejszej natury i... bodaj że takie właśnie świadectwo samemu sobie wystawili... O, dla czego nie ograniczyliśmy się do samej uroczystości odsłonięcia pomników... Byłaby skrzepila serca i w nas i w rodakach z Ojczyzny... Ojciec nasi przegadali przed wielkim Polskę, a my... przegadaliśmy honor nasz narodowy, na tym niefortunnym kongresie.

JUBILEUSZ GRUNWALDZKI.

(Urzędowy biuletyn komitetu obchodowego w Chicago.)

IX.

Nikt już dziś nie wątpi, że obchód w Chicago uda się w całym tego słowa znaczeniu.

W miarę zbliżania się dnia obchodu, którym jest 17 lipca, rozbudza się zapał i wzrasta zrozumienie znaczenia wielkiej rocznicy.

Usiłowania prasy, tłumaczącej rzecz tę ludowi w osobnych artykułach i Duchowieństwa, aby rozbudzić zainteresowanie się rocznicą, nie idą na marne.

Dziś można mieć pewność, że w parku obchodowym stanie nie 10 ani 20 ale sto tysięcy Polaków i Polek bo wszyscy coraz lepiej rozumieją, że właśnie liczbą jak największą mamy głównie zmanifestować w tym dniu naszą cześć dla przeszłości i naszą jedność narodową.

Na ostatnim walnym zebraniu komitetu obywatelskiego, które się odbyło dnia 8 czerwca w sali parafialnej św. Wojciecha, obecni przekonał się, że wszystkie trudności pokonane, wszystkie niechęci i urazy osobiste, partyjne i organizacyjne stłumione, że nie już nie stanie na przeszkodzie wielkiemu porywowi ludu polskiego, by dzwignął się w dniu tym jak jeden kłosa, by sam osobiście zaznaczył, że niema w świecie sily, która by go od solidarnego wystąpienia powstrzymała, jeżeli nie czynią tego... sami Polacy na czele tego ludu stojący.

Ze sprawozdań wszystkich komitetów, ujętych w treściwy referat odczytany przez sekretarza komitetu prasy i korespondency, przekonał się obecni, że prace przygotowawcze są w pełnym biegu, że wszystko będzie gotowe na czas i wykonane w należyty porządku.

Zaś program dnia przedstawia się następująco:

Rano, 17 lipca, odbędą się o jednej i tej samej godzinie we wszystkich kościołach modły za Sprawę Narodu Polskiego, a duchowieństwo nasze z ambon wytlomaczy znaczenie tego wielkiego dnia nie tylko dla dziejów Polski, ale i rozwoju cywilizacyjnego całego świata, zrywając raz jeszcze lud polski, aby wyszedł bez wyjątku, stanął o godzinie 2-giej na placu zbiorowym w parku White Sox przy ulicy 39 i Wentworth ave.

O godzinie 12 zbiorą się przy sali Pułaskiego, wszystkie towarzystwa wojskowe, ile ich jest w Chicago, a także towarzystwa Sokole i te cywilne, które zechcą wziąć udział w pochodzie, który z tego punktu skieruje się w stronę parku. Zorganizowaniem pochodu zajają się Sztab Związku Wokół P. i zwoła reprezentantów wszystkich towarzystw wojskowych, Sokole i tych cywilnych, które chcą stanąć do pochodu, na dzień 19 czerwca o godzinie 5 do sali Pułaskiego, na walną naradę by ostatecznie ułożyć się o wszystkie szczegóły tego pochodu.

Uroczystość rozpocznie się o godzinie 2-giej. W parku, jak już zauważyliśmy, może się pomieścić nawet sto tysięcy i więcej ludzi. Idzie o to, aby wszyscy o godzinie 2-giej zajmowali już swoje miejsca, a rozlokowanie się takiego tłumu i samo przedostanie się do parku, nie jest rzeczą zbyt łatwą, pomimo, że wejść jest kilka i komitet będzie miał na miejscu dostateczną liczbę ludzi do pilnowania porządku.

Niech się nikt jednak nie ociąga z kupnem biletu do ostatniej chwili.

Już teraz są one wręczane wszystkim komitetom parafialnym, są też do nabycia we wszystkich kancelarych rządów organizacyjnych, zaś w przyszłym tygodniu ogłosimy jeszcze listę tych lokalów, gdzie będą stałe do nabycia.

Bramy ogrodu będą otwarte już o godzinie 12-tej; kto przedrzeć przyjdzie, dostanie lepsze siedzenia. Miejsca bliższe estrady zarezerwowane będą dla tych, którzy zakupią bilety po 25 centów. Oprócz tego jest 3 tysiące krzeseł pod dachem na t. zw. Grand stand po 50 ct. i 400 krzeseł w łozach po \$1.00.

Wstęp do ogrodu, jak wiadomo 10 centów.

Uroczystość otworzy prezes Komitetu Głównego, Filip Ksycki i na przewodniczącą powoła J. E. ks. Biskupa Rhodego, który przemówi po polsku i po angielsku. Oprócz tego będą trzy inne mowy (nazwiska mówców będą ogłoszone później) przepłatanie śpiewem chóralnym z tysiąca głosów. Reprezentant śpiewaków złożył raport na posiedzeniu ostatnim, że próby pod dyktando naczelnego dyrygenta p. Antoniego Malika i

dają znakomicie. Między innymi odpiewaną będzie pieśń śpiewana przez rycerstwo pod Grunwaldem przed 500 laty "Boga Rodzica" i "Rota" — na rok Grunwaldzki napisana przez największą poetkę polską Maryę Konopnicką dla Polaków w Ameryce, do której muzykę ułożył p. A. Malick.

Ze sprawozdania reprezentantów Sokolstwa, dowiedzieliśmy się, że około 400 Sokolów odtworzy przed oczyma widzów w tak przelicznej muzyce te same ćwiczenia grunwaldzkie, które w tym samym czasie na białych podwalewskich w Krakowie odtworzy Sokolstwo z całej Polski. Oprócz tego około 200 Sokolek da ćwiczenia obrazowe chorągiewkami.

Wojsko polskie zapowiada ponadto wielką rewję, będą też tańce ludowe w strojach ludu polskiego.

Takim jest w głównych zarysach program na owe cztery godziny popołudniowe wielkiego dnia, który z pewnością utkwii w pamięci na zawsze wszystkich uczestników.

Komitety wszystkie pracują w dalszym ciągu aby wielkie to zadanie zostało w jak najdrobniejszych szczegółach i jak najokazalej wykonane. Oprócz tego zwoływane są zebrania reprezentantów wszystkich towarzystw po parafiach, na których wysłannicy komitetu głównego tłumaczyli tę sprawę, zachęcając do agitacji, by wszystkich do parku obchodowego pociągnąć.

Bo najgłośniejszym punktem ma być liczba uczestników uroczystości.

Pamiętajcie rodacy, że sto tysięcy dusz polskich zgromadzonych w tym dniu na jednym miejscu, będzie największym tryumfem o jakim marzyć możemy, gdyż — tylu obrońców i tylu przyjacielów zyskać przez to może nasza sprawa narodowa.

Zaden z uczestników, z pewnością do końca życia nie zapomni, że jest Polakiem, że jest członkiem jednej wielkiej i potężnej rodziny polskiej, która w obcej ziemi winna wzajemnie się wspierać i zdobywać moc dla wiernej służby narodowej, posłannictwa naszego.

Pozostawiając omówienie innych szczegółów do biuletynów następujących, wyzynam P. T. sekretarzy wszystkich towarzystw, które już udział swój zadecydowały, o jak najrychlejsze listowne powiadomienie o tem Komitetu, na adres niżej podany.

Stanisław Osada,
Sekr. Komitetu Prasy i Korespon.
1113 Noble st. Chicago.

DAR GRUNWALDZKI W CHICAGO.

Do dnia 13 czerwca na ręce prezesa Finansowego S. Adamkiewicza wpłynęły następujące ofiary:

Z przeniesienia . . . \$57.00
Tow. Najświętszej Maryi Panny N. P. nr. 84 Z. P.
R. K. 5.00
Klub Kazimierza Pułaskiego w parafii św. Trójcy 10.00
Tow. Litewsko-Polskie Ostrobrama 5.00
Tow. Św. Jacka nr. 19 Z. P. R. K. 10.00
Oddział Król. Jadwigi nr. 9 Macierzy Polskiej 10.00
Tow. Św. Walentego nr. 331 Z. P. R. Kat. 5.00
Tow. Dzwon Polski Gr. 844 Z. N. P. 3.00
Tow. Św. Jana Nepomucena Gr. 26 stow. Pol w Ameryce 11.00

Razem \$116.00

Co niniejszym kwitujemy **Stanisław Adamkiewicz**, prezes Kom. Finansowego.
Wincenty Józwiakowski, sekr.

DO WSZYSTKICH ODDZIAŁÓW WOJSKOWYCH W CHICAGO.

Zołnierze Polscy!

Na wyraźne życzenie Sztabu W. Polskich w Chicago, zwracamy się do Was z prośbą, abyście przysłali Kapitanów i Prezesów Waszych na zebranie dnia 19 czerwca na godzinę 5 po południu do sali Pułaskiego.

Idzie o porozumienie się, by wszyscy żołnierze polscy, wszelkiej broni, ilu ich jest w Chicago, wystąpili wspólnie, w jednej dywizji składając hołd pamięci wielkich przodków i zaznaczając solidarnym wystąpieniem swą karność narodową. Byłoby wstydem, gdyby w Chicago znalazł się jeden oddział wojskowy, któryby nie przysłał na to zebranie reprezentanta i nie stanął w pochodzie.

Także te towarzystwa Sokole i cywilne, które zamierzają wziąć udział w pochodzie przoszone są o przysłanie reprezentantów, gdyż

na tem zebraniu ułożony zostanie program pochodu.

Za Komitet Obchodu Grunwaldzkiego:

Filip M. Ksycki, prezes; **F. Wlekiński**, sekretarz; **St. Adamkiewicz**, prezes Kom. Finansowy; **Jan Czekala**, prezes Kom. Prog.; **Prof. R. Piątkowski** prezes Kom. Prasy; **S. Osada**, sekr. Koresp.

U lekarza.

— Macie tu receptę, mój przyjacielu, każe zrobić lekarstwo w aptece i weźcie wieczorem przed spaniem łyżkę lekarstwa i cztery łyżki wody.

— To będzie trudno, proszę wielmożnego pana, bo w domu są ino trzy łyżki.

POGRZEB ORZESZKOWEJ.

Pogrzeb ten, był żywiłową wprost manifestacją społeczną.

Dnia 23 maja o godzinie 2-giej po południu wśród bicia dzwonów, wyruszył kondukt żałobny z katedry.

Droga usypana była jedliną. Wzdłuż drogi płonęły latarnie, oświetlone kirem.

Za duchowieństwem i chorągiewkami bractw postępowało 130 delegacy z członkami rady miejskiej Grodna na czele.

Za zwłokami ciągnął piętnastotysięczny tłum przedstawicieli różnych stanów, różnych narodów i różnych wyznań — z obnażonymi głowami. Za tłumem na trzech rydwaniach wieszono wieńce.

Po obu stronach drogi stały również tłumy.

Wszystkie sklepy po drodze były zamknięte. W mieście całem były zamknięte sklepy Polaków i Żydów oraz wielu Rosyan.

Blisko godzinę trwał pochód żałobny na cmentarz, a gdy zbliżył się do wrót odległego o dwie wiorsty cmentarza, uderzono tu znowu w dzwony.

Przed otwartą mogiłą stanęły kolegi delegacy ze swemi wieńcami.

Po modlach duchowieństwa i śpiewie "Lutni", pierwszy zabrakł głos dr. Henryk Nuasbaum i, jako delegat warszawskiej gminy żydowskiej, oddał hołd zmarłej imieniem Żydów polskich.

Po nim przemawiali: dr. Zygmunt Kramsztyk imieniem Towarzystwa kultury polskiej; adw. Stanisław Kijewski imieniem Towarzystwa opieki nad dziećmi w Warszawie i dziatwy ochrony imienia Orzeszkowej, dla której — jak przypomniał mówca — znakomita pisarka napisała plomienną swą odezwę do Polek, pt. "Wy, które w oblicze Matki patrzycie."

W imieniu Tow. nauczycielstwa polskiego i piśmiennictwa ludowego, piękną mowę następnie wygłosił prof. Kazimierz Król. Po nim, jako delegat Tow. literatów i dziennikarzy polskich oraz Kasji literackiej ||w zastępstwie nieprzyległego prezesa J. A. Święciekiego||, dłuższą mowę miał Józef Kotarbiński.

Imieniem Stow. równouprawnienia kobiet przemawiała p. Jałkowska - Koszutska; imieniem Dziennika kijowskiego i Kola literatów i dziennikarzy — Edmund Paszkowski.

Następnie, jako przedstawiciel rady miejskiej Grodna, wystąpił: adw. Mikowski, który przemawiał imieniem ludności polskiej i Szapiro — imieniem ludności żydowskiej.

W imieniu ziemian litewskich żegnał znakomitą rodaczkę hr. Krasicki.

Po mowach nastąpiło, wśród wielkiej powagi i ciszy, składanie wieńców, które przeciągnęło się do późna.

Wielotysięczny tłum długo parł do grobu, aby na świeżym gruncie rzucić grudek ziemi. Złożone wieńce spowity mogiły, tworząc jeden wielki kopiec kwieści.

Przez cały czas trwania uroczystości pogrzebowych panował wzorowy porządek i nieczem nie zamąca ciska, dzięki umiejętnej organizacji straży honorowej, utworzonej z obywatelstwa grodzieńskiego.

Zjazd na pogrzeb był olbrzymi. Oprócz delegacy ze wszystkich stron Polski, tłumnie stawili się obywatelstwo okolicznej i wiele osób z całej Litwy.

MARYAN GAWALEWICZ.

— Nekrolog za nekrologiem! Piśmiennictwo nasze poniosło znowu stratę wielce dotkliwą — śmierć zabrała Maryana Gawalewicza.

Kto z umiających czytał po polsku nie znał tego autora! Pisał dużo, ładnie i pięknym językiem. W utworach jego i w powiściach, pełno miłości; dobra, ludzi, kraju. Dążenia jego zawsze były obywatelskie, zawsze szlachetne. I tyle rzeczy zostawił wysoce zajmujących, miłych, serdecznych, prawdziwie artystycznych.

Był nie tylko wybitnym pisarzem, był człowiekiem gotowym do bezinteresownej pracy publicznej. Przez lat parę kierował teatrem ludowym, mając na celu, aby ta instytucja przyniosła jak największy pożytek tłumom biedactwa, które tam spędzały wieczory, aby wpłynęła na ich pojęcie, aby uszlachetniała serca. Praca to była ciężka a niewdzięczna. Rucano Nań kamieniami, nieraz ostrymi i dużymi, trzeba było mieć gorące umiłowanie społeczności, aby wziąć się do tego zadania i trwać na tem stanowisku. Ciężko czuł nieraz napaści niesłuszne, bolał bardzo, cierpiał i dalej pracował.

Gawalewicz wogóle kochał teatr, szczerze pragnął dzwignąć się jego u nas i gorliwie, wytrwale, z poświęceniem wielkiem pracował na tem polu. Nie żałował ani wysiłków osobistych, ani skromnych swoich zasobów materialnych. Dziś trudno jeszcze ocenić jego zasługi. Zbyt są świeże. Doznał jednak dużo zawodów, i w ostatnich dniach życia w duszy jego osiadło wiele gorczy.

Niech mu ziemia, którą tak gorąco kochał będzie lekka.

Maryan Gawalewicz urodził się we Lwowie w r. 1852. Po ukończeniu szkoły technicznej kształcił się na uniwersytecie Jagiellońskim. Wcześniej bardzo, bo już w 16-stym roku życia zaczął pracę na niwie literackiej, pisując utwory poetyckie i nowele w pismach lwowskich. W r. 1874 przeniósł się do Krakowa tygodnik literacki "Szkice literackie i społeczne." W r. 1876 przyjechał do Warszawy i tu rozpoczął pracę publicystyczną i literacką. Był współpracownikiem wielu pism, redagował sam kilka, między innymi "Tygodnik Powszechny", "Romans i Powieść", "Tygodnik Ilustrowany", "Kurier Niedzielnny", "Bluszcz". Niezależnie od pracy redakcyjnej, pisał recenzje literackie i teatralne, poezje, powieści.

Pracę beletrystyczną rozpoczął od drobnych nowel, potem przerzucał się do powieści. Szereg ich długi: "Gasnące dusze", "Filistry", "Drugie pokolenie", "Majster do wszystkiego", "Biedni ludzie", "Mechesy", "Od jutra", "Szubrawcy", "Ćma", "Mgła", "Bluszcz", "Cudak", "Znak za pytaniami", "Warszawa", "Ostatnia butelka", "Na skrawku ziemi", "Płotka", "Dla ziemi", "Zal", "Gąbka".

Szereg nowel ogłosił w różnych zbiorach: "Do niej", "Z mego albumu", "Zona", "Motyl", "Dusza w odlocie", "Szkice i obrazki". Z jego studiów literackich godne są zaznaczenia: "O śpiewaku Kwisława" ||Brodzińskim||, "O Franciszku Zabłockim", "Auguste Wilkońskim", "Bohdanie Zaleskim", "Józefie Korzeniowskim". Obszerniejsze monografie poświęcił Zanowi ||p n. "Druh Mickiewicza||, oparłszy ją na studiach archiwalnych. Pisał obszerniej o niektórych utworach Szekspira ||"Antoniuz i Kleopatra", "Makbeth||", mnóstwo poezji lirycznych, okolicznościowych i satyrycznych ogłaszał w pismach. O sobno wydał niektóre utwory poetyckie w zbiorze "Poezje" z ilustracjami Stachewicza. Utwór pt. "Królowa Niebios", osnuty na legendach ludowych, wierszem i prozą ||z ilustracjami Stachewicza|| zjednał mu w szerokiej sferach pocytność.

Mając wielkie zamiłowanie do teatru, wiele pisał dla sceny monologów, obrazów dramatycznych i komedii. Najpopularniejsze z jego utworów scenicznych są "Barokarola", "Dziesięć", "Perla", "Preлюдium Chopina", "Po drodze", "Guzik", "Kraszewski w Warszawie", "Z rozpacz", "We czworo", "Stare długi", "Hannibal ante portas" i "Babunia". Tłumaczył też wiele utworów z języków obcych.

Przez czas jakiś prowadził teatr ludowy w Warszawie, następnie kierował trupą teatralną w Łodzi i wreszcie zorganizował pierwszy prywatny teatr polski w Warszawie. Przed kilku miesiącami objął stanowisko kierownika artystycznego teatru we Lwowie.

Tu, po ataku apoplektycznym, z powodu utworzenia się skrzepu i zgangrenowania nogi, po długich cierpieniach pracowniczym i pożytecznym żywota dokonał.

Z DOMU EMIGRACYJNEGO ŚW. JÓZEFA W NEW YORKU.

Ks. St. Cynalewski, który od niejakiego czasu sprawuje rządy w tej pożytecznej instytucji, zaprowadził bardzo pożyteczną nowość, wydając drukowane cykularze ze sprawozdaniami i rozszysłając je prasie.

Otrzymałmy właśnie 4 numer takiego cykularza. Jest zbyt obszerny, aby go powtarzać w tygodniowym piśmie w całości, podajemy wyjątki:

Polski Dom Emigracyjny w New Yorku, 117 Broad St., pod wezwaniem Św. Józefa, był i jest dotąd łącznikiem ruchu emigracyjnego, pomiędzy Ojczyznę i zamorskimi krajami. W tym więc łączniku, skupmy nasze zabiegi, złączmy naszą energię tak moralnego, jak i materialnego znaczenia, a Dom Emigracyjny oparty na potężnej armii, chętnych dla dobrej sprawy, odpowie z pewnością ważnemu swemu zadaniu.

Solidarność, to potęga — zdolna torować drogę jasną i pewną do rozwiązania najtrudniejszych zagadnień społecznych; bo czego jednostka rozwiązać niezdolna, tego siła zbiorowa dokonać potrafi.

W codziennym życiu mamy tego dowody a odnośnie do Domu emigracyjnego Św. Józefa dobitny i wymowny przykład.

Po naszym kataklizmie, złowrogie echa słyszeć się dały o możliwości utrzymania Domu.

Modicae fidei, quare dubitasti. Dłaczego powątpiewasz, słabej wiary? Opatrzność, która czuwa nad losem narodów, nie spuści z oka tej narodowej naszej Instytucji, w której nasze dążności w zakresie emigracji skupiać się mogą, i... powinny.

Na dowód, że bezpodstawnymi są pojawiające się wątpliwości, niech posłużą, niniejszym przedstawione w krótkości sprawozdanie finansowe z pierwszego kwartału bieżącego roku.

Dochód.
Dłaczego powątpiewasz, słabej wiary? Opatrzność, która czuwa nad losem narodów, nie spuści z oka tej narodowej naszej Instytucji, w której nasze dążności w zakresie emigracji skupiać się mogą, i... powinny.

Na dowód, że bezpodstawnymi są pojawiające się wątpliwości, niech posłużą, niniejszym przedstawione w krótkości sprawozdanie finansowe z pierwszego kwartału bieżącego roku.

Dochód.
Dłaczego powątpiewasz, słabej wiary? Opatrzność, która czuwa nad losem narodów, nie spuści z oka tej narodowej naszej Instytucji, w której nasze dążności w zakresie emigracji skupiać się mogą, i... powinny.

Od zarządczącego Domem, na pierwsze potrzeby z chwilą ponownego otwarcia	\$400.00
Od kilku kapłanów patryotów bezprocentowa pożyczka	\$1,450.00
Zebrańców z pokwitowaniem w cyrkularzach No. 2-gi, 3ci i 4-ty	\$2,420.00
Ofiary od przejezdnych	\$830.00
Razem	\$5,100.00

Rozchód.
Wydatki na utrzymanie Domu, Pensye, Korespondency, pomoc dla emigrantów itd. \$1,886.37

Urządzenie biura \$164.00
Procenta od hipoteki i weksli \$889.00
Dług spłacony \$2,058.00
Razem \$4,997.37

Pozostaje w kasie z dniem 1-go kwietnia \$102.73

Tyle co do finansowego stanowiska Domu. Co zaś do moralnego podniesienia tej narodowej naszej Instytucji, miejmy niezachwianą nadzieję, że wprowadzone normy w tej mierze, również dodatnio wpłyną na rozwój tej jedynej dotąd w swoim rodzaju Polsko-Litewskiej Instytucji na kuli ziemskiej.

W dalszym ciągu kwituję cykularz cały szereg ofiarodawców, a później podaje ważne informacje w sprawie dzieżących przybywających z Ojczyzny, które podaliśmy już w jednym z poprzednich numerów Gazyety Polskiej.

W dalszym sprawozdaniu z działalności Domu Emigracyjnego, pisze Ks. Cynalewski co następuje: "Listów z odpowiedzią na żądane informacje 1249 — Gazet omawiających obszernie i szczegółowo o działalności Domu emigracyjnego, mianowicie: "Głos Narodu", "Tygodnik Polski", "Kronika", 2500 egzemplarzy — miesięcznych cykularzy informacyjnych o istnieniu w New Yorku Polskim Domu emigracyjnym wysłano 4500 a mianowicie: do Ojczyzny, po Stanach Unii, do Kanady, Meksyku, Brazylii, Argentyny, Patagonii, Ziemi Ognistej i Chile, gdzie również napatyka się garstki robotników naszego luzem idącego dotychczas, prądu emigracyjnego.

Z pośrednictwa i opieki Domu Św. Józefa w pierwszym kwartale br. krzyżowało 279 i 1871 Polaków.

Poleconym Domowi w celu oczekiwania ich na dworcu do odprawiania na okręt wyjeżdżających do Europy było 136. Szczęśliwie to liczba wobec całego zastępu wyjeżdżających do Ojczyzny a posługujących się w kupnie szynkarzy polskimi firmami. Oświadczamy niniejszym, że Dom Św. Józefa jak dotychczas nie zajmuje się sprzedażą biletów okrętowych, ale zarząd tegóż w zasadzie "swój do swego" pragnąłby widzieć, by Polacy tylko u polskich agentów zamawiali "szynkarty" czy to w celu udania się do Ojczyzny, czy też w celu sprowadzenia kogokolwiek ze swoich.

Chcemy już wreszcie raz zrozumieć doniosłość wspólnego popierania się i szczerzej łączności. "Gazeta Polska" pragnęła przyjąć z pomocą tej pożytecznej instytucji pomieszcza stale w pierwszej kolumnie strony redakcyjnej jej adres obok adresu Polskiego Towarzystwa Emigracyjnego w Krakowie, a gdy "Dom Emigracyjny" Z. N. P. będzie otwarty

będzie także i tej instytucji adres podawać, uważa bowiem, że takie filantropijne instytucje w zupełności na bezinteresowne poparcie całej prasy zasługują. Raz jeszcze odzywamy się do naszych polskich czasopism, aby zechciały wstąpić w nasze ślady.

POWSTAŃ ŁAZARZU!

Zygmunt Słupski, autor mapy Wielkiego Księstwa Poznańskiego, kilku utworów beletrystycznych na tle życia polskiego w Ameryce i wielu innych dzieł, nadał do "Gazyety Polskiej" artykuł obecnie w wielu pismach w Polsce drukowany z którym warto zaznaczyć także szersze koła czytelników w Ameryce.

Autor miał na uwadze co prawda przedewszystkiem smutne stosunki w Polsce, a przedewszystkiem w Księstwie, słowa jego atoli w zupełności zastosować się da do naszego życia.

Oto co pisze Słupski: "Powstań Łazarzu!

Łazarz zmartwychwstał. A i w naszych dziejach raz stał się taki cud. Z murów Jasnej Góry wznosił się, a naród wstał i znowu dalej szedł drogą swych przeznaczeń. Ale ta jego niegdyś taka świetna gwiazda, już tylko raz jeszcze pod Wiedniem jaśniejąc zabyła i zbladła, aż w końcu całkiem zagasił ją wicher przemocy, a naród powalony, dotąd się zmagając, z bólu sam siebie pożera.

A potężny, wielki głos jakis wieził leci po kraju niedoli i woła: Wstań!

Narodzie mój, wstań! Ale nie zmartwych, boś ty nie martwy jeszcze, tyś żyw przecie, bo rany twe gorąco ociekają krwią, jeno żeś osłabił wiele i ugiął się pod brzemieniem złej doli.

Moc jednak wielka w tobie jeszcze tkwi, tylko że ją chore członki krepują. Więc co zarazem, co trąd już toczy odetnij, aby i zdrowa jeszcze reszta nie zgniała.

Dla Judaszów, dla zaprzaczków nie ma tam miejsca.

Niech cały brud odpadnie. I fałszywe proroki odepchnij, nie dawaj ucha podszeptom złych duchów, bo one to w twej duszy zasiały ten chwast, co ci tumanem myśli i wzrok zaciemni, i one wtedy drogę ci zmylily, a ty, swawolnie pijany, ślepy, dałeś się sprowadzić na manowce, pełne trzęsawisk i cuchnących kałuż, gdzie zgnęba czyha. Bo w błocie tylko nieczyste istoty żyć mogą — tam dla nich raj, tam rozkosz i szczęście, ale szlachetne stworzenia muszą w niem zginąć marnie.

Więc bacz, abyś ty narodzie pozostał czystym. Wszak niegdyś na wyżynach żyłeś, górą tylko szły twe myśli, tam przeto i teraz miejsce twoje, a nie w kałużu ci żyć z nieczystym gadem popołu. A zasnąłeś i lecisiz w dół jak bryła.

Zbudź się! Złóż i zawiń purpurę z ramion twych zdarła, łachmanem je okryła, ale ty nie Łazarz z rodu. Chciej tylko, a zaraz nowe ci odrosną skrzydła, i znów się wzniesiesz na szczyty, z których się własna tylko wina strącić może.

Leżąc aby się dzwignąć ponad poziomu tych nizin, na jakich teraz żyjemy w nędzy — trzeba wyrwać z duszy chwasty, trzeba być obmytym z brudów i błota, — stać się godnym lepszej przyszłości. Inaczej biada twoim wnukom!

Ty przeklinasz niecną pamięć dziadów, że ci ojczyznę zgubili, ale czy ty sam byłbyś lepszym od nich?

Gdyby ci ją teraz oddano, jecz-czybyś prędzej i taniej ją sprzedał, bo chciwość dziś większa, a ludzie mniejsi, potrochu wypuszczają z garści nawet i to, co jeszcze z pogromu zostało. Słusznaż też kiedyś będzie i klątwa potomnych.

Więc zbudź się i spojrzysz w swe serce. Krzyczysz tylko, ale gdzież twoje podpory, gdzież te zastępy obywateli, gotowych poświęcić mu swe "ja". Może się o nich świat dowiedzi, że niekrologów dowie.

A tymczasem tej wodzą burzyciele i mściwość, jacyś płatni agitatorzy tylko, jeśli nie wprost zaprzędani wrogom. Bo nie dla honoru tylko ci potępieńcy czy zasłepieni, kłamane niosą hasła między lud.

Falszerze, wyrutki, dla zarobku sieją jad, fałszem i obłudą zaturawiają serca — by z tego posiewa wszka kiedyś waśń — najlepsze dla nich żniwo.

Więc zbudź się narodzie! Ty śpisz, a wyrodne syny kawalami ci ciało rwią, głosząc się jako tui zbawcy. A czyż to można brudnymi rękoma czyste dzieło zbudować? Ze zgnilizny tylko plugawo robak się rodzi, by dokończyć zniszczenia.

Powściągliwość języka, hamowne gniewu, obmowy, jest prawdziwym postem.

POLACY W BOŚNI.

O Polsce po angielsku.

W rubryce tej drukować będziemy artykuły Biura Informacyjno-Prasowego z N. E. piywanie pras prof. Z. Biernackiego i Romualda Piłkowskiego, oraz inne angielskie artykuły o Polakach. Należy je wysłać do wydawnictwa "The American Review" w Chicago, aby je przedrukowały wszystkie pióra amerykańskie. Tym sposobem społeczeństwo amerykańskie do wie się o naszej sławnej historii i przeszłości i z większym poszanowaniem odnosi się do potomków rycerskiego Indu.

OUR POLISH OFFICERS.

(Philadelphia, Pa., Record, May 11, 1910.)

Hundreds of officers in European armies, having low rank and possessing meagre abilities, thought the war of the American revolution opened to the the doors to high rank and liberal pay. They supposed that the colonists would pay any price for professional soldiers to command their troops. Silas Deane was embarrassingly generous with his promises to all the military adventurers who applied to him. Benjamin Franklin's common sense never deserted him, and he was an uncommonly good judge of men. He wrote to Dr. Dubourg, who was trying to get a high commission for a friend:

You can have no conception how I am harassed. All my friends are sought out and teased to tease me. Great officers of all ranks, in all departments; ladies, great and small, besides professed solicitors, worry me from morning to night. The noise of every coach now that enters my court terrifies me. I am afraid to accept an invitation to dine abroad, being almost sure of meeting with some officer of officer's friend, who as soon as I am put in good humor by a glass or two of champagne begins his attack upon me. Luckily I do not often in my sleep dream of these vexatious situations, or I should be afraid of what are now my only hours of comfort. If, therefore, you have the least remaining kindness for me, if you would not help to drive me out of France, for God's sake, my dear friend, let this, your twenty-third application, be your last.

We leave to philologists and antiquarians to consider whether this phrase suggests the origin of the expression "23—skiddoo," and pass on to observe that while Franklin had infinite tact in parrying the impertinence of the soldiers of fortune, he was very quick to recognize the combination of military capacity and a genuine interest in our cause. No officers were more likely to be in sympathy with the Americans than the Poles, and two of these Franklin sent to this country.

Kosciuszko is said to have sought America because he had been refused when he was an applicant for the hand of the daughter of the Duke of Lithuania; but he was a man of character, position and capacity, and Franklin gave him letters of recommendation. We had scarcely a military engineer, and the Pole was attached to Gates' staff, where he rendered useful professional services, though the real work of the Americans was not in defending themselves behind ramparts, but in driving the British from behind their fortifications. Afterward Kosciuszko assisted in the fortification of West Point, and in the campaign of the South he served under General Greene. After the war he fought Russia in behalf of his own country, was wounded, defeated, imprisoned, released, revisited this country, and finally died in Switzerland in 1817.

Franklin induced Pulaski to come here. He had reputation as a cavalry officer, and had been in command of all the Polish armies. When he came here he was made chief of cavalry, with the rank of brigadier general. One account of friction with American officers he threw up this command and raised a partisan legion. He did good service at Brandywine and Germantown, and near the Warren Tavern he averted a surprise by the British. He was killed at Savannah.

Congress has at last voted a statue of him, and the Polish Americans have raised money for a statue of Kosciuszko, and the two statues will be unveiled in Washington to-day. These two Poles, with no nation of their own, rendered eminent services to the Americans who were fighting to make themselves a nation. Their names have always been honored, and their statues, in the immediate vicinity of those of Lafayette and Steuben, will perpetuate their fame in the group of foreign officers who drew their swords in our behalf.

POLES PLAN CELEBRATION.

(Milwaukee, Wis., Sent, April 13, 1910.)

Sunday, July 17, has been set aside by the people of Polish birth in Milwaukee to celebrate the 500th anniversary of the Polish success in repelling the invasions of barbaric races in Grunwald.

In the morning special services will be held in all the Polish churches in Milwaukee. At 2 o'clock in the afternoon a parade will be given which will be participated in by all Polish organizations. At 4 o'clock exercises will be held in Kosciuszko park. There will be addresses, declamations, orations and athletic contests as well as numerous picnics.

The festivities will close with a "Venetian night" in the park. The park will be especially decorated and illuminated. The assistance of the board of park commissioners has been requested for the event.

POLES WILL CELEBRATE VICTORY AT GRUNWALD.

Local people arranging for big observance this summer.

(Bay City, Mich., Tribune, March 17, 1910.)

The 500th anniversary of the victory of the Knights of the Teutonic Order at Grunwald, Poland, will be fittingly celebrated this summer by the Polish residents of Bay City. Thirty societies were represented at a meeting held in Pulaski hall Sunday and an organization was perfected to arrange a program, fix the date, and to do everything in its power to make the celebration a success. The officers elected are: Casimir Sikorski, president; Frank Janowicz, first vice president; Magdalena Slazinski, second vice president; Joseph Morek, secretary and William Rytlewski, treasurer.

A mammoth parade in which thousands of Poles from all sections of the state will participate will be a feature of the celebration.

MARRIAGE CLERK FEARS CHICAGO WILL BE SLAVIC.

(Chicago, Ill., Examiner, April 19, 1910.)

Chicago faces the possibility of becoming a Polish, Slavonic and Lithuanian city, according to Morris Salmonson, clerk of the marriage license department of the Country Clerk's office. He bases his opinion on the large percentage of men and women of these nationalities who are applying for licenses. The unusual rush for licenses in the last few days has called his attention to this phase and yesterday he said that the Poles, Slavs and Lithuanians are furnishing the majority of the "Roosevelt families" of Chicago.

"Seventy-five per cent of the licenses issued in this department are issued to Poles, Slavs and Lithuanians," said Mr. Salmonson yesterday.

"All of those people raise big families. They come in here so thick that we pretty nearly get the idea that nobody else is getting married but these people."

One hundred and fifty-five licenses were issued yesterday.

SOCIAL SURVEY AS VIEWED BY POLANDER.

He Speaks Tartly of Several Features of Recent Investigation.

(Buffalo, N. Y., Courier, May 20, 1910.)

Being a native of Poland, I read with great interest the reports of Buffalo's Social Survey and it strikes me, without casting suspicion of insincerity on anybody, that the work was superficial and some conclusions reached are fallacious.

It is true that we are poor, live in a congested district and, consequently, mortality among our infants is great, but let us not lose sight of the fact that while a Polish woman generally averages one husband and seven children, other ladies, out of the surveyed district, reverse the ratio to some extent and have, not infrequently, more husbands than children.

While I have no data on this subject on hand, I believe that it would be fair to claim that while a poor and over-worked Polish father is taking care of seven children, a happy infant of less obscure origin is taken care of by at least one father, and very often more than one father, of inborn and highly developed business instincts. The odds are certainly against us, but it is not enough to criticise. What shall we do under prevailing circumstances? Diminish the number of children? Or should the reform start with increasing the number of fathers? We have swallowed enough insults from those who do not or would not understand is that we may as well complete the ask by listening to their suggestions on this point.

But the greatest injustice was done by intimating that our food and cooking should be changed. Please don't to it. Whatever we are, do not add injury to insult — do not add dyspepsia to our misery. Are the gentlemen of the survey aware of the fact that dyspepsia is almost unknown in Poland, and that right here, in the surveyed territory, this shameful and disgusting malady is known only among those who, to their sorrow, adopted the local standard of diet, food and cooking?

Please, whatever you do, leave us our "kluski", "kwasne mleko", "zacierki" and many other simple, wholesome though cheap and delicious dishes, and if you will must, keep for yourselves the griddle cakes (with plenty of butter and syrup), butter cakes, hashes, pies and innumerable other sinkers and dyspepsia breeders.

I am a believer in American fair play. Were it not so, I would suspect that there is a scheme among those who instigated this survey to get rid of us in a very simple way: by adding your diet and cooking to our miserable conditions and poverty our mortality would rise to such figures that no other survey would be needed hereafter.

"It is an evil wind that..." As a loyal son of my adopted country, I humbly suggest that by carefully comparing and looking from the right focus at out conditions and impartially studying the same, besides many more or less just criticisms, some suggestive points might be gathered which would tend to improve the conditions among the fully Americanized Americans. Please read piously Matthew vil, 1-5.

Very respectfully
LUDWIK NIEMOJOWSKI,
964 Sycamore Street.

Buffalo, N. Y., May 16, 1910.



Specjalna oferta reklamowa. Wszystkie te prezenty DARMO.

By wprowadzić nasze słynne podwójnie słoneczne zegarki, ofiarujemy darmo z każdym zegarkiem sprzedanym w przeciągu 80 następujących dni: Jedną prawdziwą dawnego stylu Cutler brzytwę, Pielny Ładunek do zegarka z prawdziwym Erskinem, Wiedeński fajkę z pianki marceki, Wiedeński mundatek do cygar, Pianki marceki, Wiedeński mundatek do papierosów, Zachwycając Broszkę dla Pań, Parę Kolczyków Golconda Spakling, Niewyczerpalny Grubo Złocista Spółka do krawatu, Parę Spinek do Manieków, Garnitur 4 Spinek do Koszuli, Zawieszanie sobie dobre, że my ofiarujemy wam nie jedno tylko z tej listy, lecz wszystkie te przednie prezenty, z każdym kupionym zegarkiem. Jest to prawdziwy Zegarek z 20 l. gwar. pięknie odrobiony, z doskonałym mechanizmem w Ameryce. Wysyłamy za opłatą przy odbiorze z przysięgą darmowego obejrzenia. Obejrzyj sobie wszystkie w biurowym, a jeśli nie uznasz, że jest najwzrostem taniością, jaką kiedykolwiek widziałeś, ład agentowi oddać na nasz koszt; w przeciwnym razie zapłać \$4.98 i koszt przesyłki. Nie nie ryzykuj! Nie kosztuje cię nic obejrzenie tych taniości. O ile przysyłasz \$4.98 z zamówieniem, my zapłacimy za koszt przesyłki i po darujemy w dodatku piękny złoty pierścionek Darmo. Darmo! Jedem Zegarek i prezenty, jeżeli kupisz sześć za \$29.98. Napisz, czy chcesz mieć meksi czy damski - rerek. Przesyłaj zaraz. CAROL CUTLER & CO 642 MANHATTAN BLDG. CHICAGO, ILL.

Pocztówki Washingtonskie

Miła pamiątka dla każdego stanowić będą pocztówki z uroczystości w Washingtonie, których próbki podajemy poniżej. Posyłajcie zamówienia na adres: W. DYNIEWICZ PUB. CO., 1113 Noble St., Chicago, Ill. Mamy jedenaście różnych pocztówek z tej serii.



Nokoli na uroczystości odsłonięcia pomników w Washingtonie dnia 11 maja 1910 r.

Dwie za 5c.; cała seria 11 sztuk; za 25c. Należytość można posłać w markach pocztowych.

W. Dyniewicz Pub. Co. 1113 Noble St. CHICAGO, ILL.

KUSNIERZ.

Wyrabia rozmaite FUTRA i KOZUCHY, Kaftany, spodnie i kamizelki ze skór owieczych własnej wyprawy i ręcznego zycia, a także czapki i rękawice.

Robięcy obstatunki, niechaj przyle jakakolwiek miarę.

Stan. Bobowski, (Gostyn) Downers Grove Ill



DR. C. B. HAM

dyplomowany w Bellevue Hospital Medical College w NEW YORKU

Leczy Choroby Zastarzałe

Mężczyzn, Kobiet i Dzieci.

Doktor Ham obchodził się z pacjentami uczciwie, jak ojciec z własnymi dziećmi. Dr. Ham ogłasza się stale przez dwadzieścia pięć lat, jest wcale innym do brać w całym świecie.

Jeżeli cierpiasz na jakakolwiek chorobę i straciłeś nadzieję wyleczenia, udaj się zaraz do Dra Hamu po radę. Dr. Ham wyliczył tysiące ludzi, którzy długo chorowali, a przez innych lekarzy nie mogli być wyleczeni. Wyleczeni pacjenci wścieśle ślawią doktora Hamu i polecają go swoim znajomym.

Dr. Ham leczy wszystkie zastarzałe choroby, jakimi: dusznica, apoplezja, paraliż, dychawicę, wodną puchlinę, reumatyzm; ból głowy, uszu, oczu i nosa; choroby żołądka, gardła, piersi, klatki; febrę; wysrzyty na głowę i skórę; choroby kobiece; krwotoki; upławy; bólesci pologowe; puchliny; rany na ciele; bóle w krzyżach; pleśni; katar; neuralgia; bronchit; podagry; świerzb; otępienie; choroby pečera; rak; koliki; choroby wątroby i nerek; glik; reumatyzm; liszaj itd.

Choroby prywatne obciążają, czy to nabyle, czy z rodziców przekazane, Dr. Ham leczy przedko skutecznie i bardzo tanio.

PORADA DARMO.

Dr. Ham udziela rady darmo. Pacjent płaci tylko za lekarstwa.

Kto nie może osobiście przyjść do Dra Hamu, może mu opisać w liście swoją chorobę, a odwrotną pocztą dostanie odpowiedź, czy choroba może być wyleczona i ile lekarstw będą kosztowały, oraz jak się zachować w czasie kuracji. Krzyżyczkę 2c. znaczone pocztowy na odpowiedź. Piszcie zaraz: Czem prędzej zaczniesz się leczyć, tem łatwiej się wyleczysz. Adres:

Dr. C. B. HAM

409 NATIONAL UNION BLDG. TOLEDO, : : : : OHIO.

NOWE KSIĄZKI

Pierwsza Księgarnia Polska w Ameryce, W. Dyniewicz Publishing Co., 1113 Noble St., otrzymała od innych księgarń w wielkim zapasie książki, które sprzedajemy po cenach następujących:

Księga Sybilina o Przyszłości. Zbiór objaśnień, prorocetw, przeprowadzi i jsonowidzeń o różnych narodach, a szczególnie o Kościele Katolickim, Polacie i Słowiańszczyźnie. Z starych ksiąg, z różnych pieśni i z ust ludu zebrali i spisał Józef Chociszewski. Cena 75c.

Nabożeństwo do Matki Boskiej Bolesnej, odprawiane w kościołach OO. Serwitów. Tłumaczone z włoskiego przez ks. Stanisława Jędruszcza, O. S. M. Cena 5c.

Skarbiec Wynalazków i praktycznych przepisów, czyli 2600 rad, wskazówek do fabrykowania rozmaitych wyznalazków, recept lekarzów i artykulów handlowych, jako to: Atrament, Alkoholu, Amonii, Baterii elektrycznych, Bronzowania, Bielenia, Drożdży, Dyamentów, Esencji; Ekstraktów, Emalii, Elektryki, Farb, Fajtorwerków, Filtrów; Garbowania; Galwanizowania; Gwoździ; Koskretnu, Krochmalu, Klejów; Konserw; Lodów; Lodowni; Masła; Magnesu; Masła; Marmuru; Mjasy; Moł; Mleka; Nawozów sztucznych; Nitru; Ostów; Olejków; Olówek; Oksydowania; Perfumery; Pokostów; Płam wywabiaczy; Papierosów; Pele; Prochu; Polerowania; Sawauksu; Serów; Stali; Szwajcowania; Srebrzenia; Saletrowania; Tęozenia; Wina; Wapna; Żelaza; Złoczenia; Zspalek; Złota i jednym słowem ty sięga całego szeregu najwzrostszych wynalazków według przepisów najuczestszych ludzi; najwzrostszych lekarzy na świecie. W broszurze. Cena \$2.00.

W Dniach Nędzy i Zbrodni. Powieść o życiu Polaków w Ameryce Północnej. Napisal Stanisław Osada. Cena 50c.

Z Pennsylvanjskiego Piekła. Powieść o suta na tle życia naszych górników. Napisal Stanisław Osada. Cena 25c.

W. DYNIEWICZ PUBLISHING CO. 1113 Noble str., Chicago, Ill.

KSIAZKI O POLAKACH I DLA POLAKOW W AMERYCE.

Wszystkim czytelnikom "Gazety Polskiej", polecamy następujące dzieła, napisane w sposób bardzo zajmujący i pouczający, przez współredaktora Gazety Polskiej, Stanisława Osadę:

W Dniach Nędzy i Zbrodni. Powieść o życiu Polaków w Ameryce; w dwóch częściach, osnuta na tle amuntych dzieł w swoim czasie "armii Rybakowskiego." Druga część maluje życie Polaków w Buffalo, przed i w czasie obydnej zbrodni Czobozza. Cena 50c.

Z Pennsylvanjskiego Piekła. Nowela z życia polskich górników, w której odmalowane są wszystkie nędze pracujących w kopalni węgla, wyzysk kapitalistyczny, sprzedawanie przydług, i zamęt wprowadzony przez powstanie t. z. ruchu niezależnego . . . 35c.

Historia Związku N. P. i Ruch Ruchu Narodowego Polskiego w Ameryce. Kto chce poznać dzieje naszego osadnictwa od lat najwzrostszych, aż do doby obecnej, kto chce zaznajomić się dokładnie z wpływem, jaki Polska wywierała na życie nasze w Ameryce, ten winien koniecznie mieć tę książkę pod ręką. Wydana nakładem Związku N. P. w 25 rocznicę jego założenia, obejmuje 748 stron dużego formatu i ozdobiona jest 59 ilustracjami. Cena z przesyłką pocztową . . 75c.

Bieżący Ostrzeżenia O stronictwie Demokratycznym Narodowym i Lidze Narodowej. Zaważ posiadający wartość podręcznik wyswietlający drogi, które prowadzi do wielkiego celu wywalczenia narodowi naszemu należnego mu miejsca w organizacji świata. Cena 50c.

Liga Narodowa a Polacy w Ameryce. Broszura traktująca o wpływie, jaki Polacy amerykańscy wywierali na rozwój myśli politycznej w Polsce i na odwrót. Cena 25c.

Sokolstwo Polskie, jego dzieje i ideały. Cena 15c.

Na Rok Gunwaldski. Do każdego zamówienia dodajemy darmo, książeczkę pod powyższym tytułem, w której autor podnosi najważniejsze zadania jakich Polacy w Ameryce podjąć się muszą wspólnymi siłami.

Piszcie po te książki do naszej księgarni: W. Dyniewicz Publishing Co., 1113 Noble str., Chicago, Ill.

Wysyłka pieniędzy do Starego Kraju!

Na liczne ządania znowu przyjmujemy pieniądze na wysyłkę do Starego Kraju.

Kurs pieniędzy jest następujący;

Marka do Polski pod zaborem pruskim .24¹⁰⁰ i 15c przesyłką, czyli \$24.37 i 15c razem 24.52 na 100 marek z przesyłką.

Korona do Polski pod zaborem austriackim .20¹⁰⁰ i 15c przesyłką, czyli \$20.82 i 15c razem \$20.97 z przesyłką na 100 koron.

Rubel do Polski pod zaborem rosyjskim .52¹⁰⁰ i 25c przesyłką, czyli \$52.70 i 25c razem \$52.95 na 100 rubli z przesyłką.

Pieniądze dochodzą wprost do rąk odbiorców w mniej jak dwóch tygodniach. Pieniądze należy przysyłać pod adresem:

DYNIEWICZ BROS.

1113 Noble St., Chicago, Ill.

Severy Lekarstwa przywróciły zdrowie tysiącom ludzi. One są po to, aby i tobie oddać podobną przysługę.

Severy Gorycz Żołądkowa



Stary i uznany środek na brak apetytu, dyspepsyę, bezsilność i wszelkie przejawy niestrawności. Zalecany jako silny środek wzmacniający i przywracający siły, dla ludzi w podeszłym wieku, dla rekonwalescentów i dla osób wątłych. Cena \$1.00.

Nie bierz za jedno Severy Goryczy Żołądkowej z innymi Ostrzeżenie: lekarstwami. Żądaj prawdziwego i uważaj, aby nazwisko "Severy" było wycięnięte na każdej butelce.

Sprzedawany u aptekarz i kupców odpowiedzialnych. Nie przyjmuj podróbek. Jeżeli nie możesz dostać Lekarstw Severy w swojej okolicy to pisz do nas.

Przepracowani mężczyźni i kobiety,

nerwowi wyczerpani umysłowo, wycieńczeni, osłabieni i przygnębieni znajdź pomoc w

Severy Nervotonic.

Najprzyjemniejsze i najskuteczniejsze lekarstwo, wzmacniające siły i wzmacniające cały ustrój nerwowy. Koi nerwy i sorowadza sen naturalny, oświeca i zający. Cena \$1.00

Oznaki niebezpieczeństwa.

Ból krzyża, zawrót głowy, ból głowy; opuchnięcie nóg w kostkach; osad w urynie — muszą być leczone natychmiast, gdyż zawsze prowadzą do chorób poważnych.

Severy Lekarstwo na Nerki i Wątrobę

utrzymuje filtracyjne narządy organizmu w stanie krzepkim i zdrowym, a przede chroni od chorób niebezpiecznych. Wskazówki należytego używania do końca każdej butelki. Cena \$1.00

Rzetelna porada lekarska darmo.

W. F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS IOWA

HENRYK SIENKIEWICZ.

Pan Wołodyjowski

Powieść historyczna.

(Ciąg dalszy)

Ci, którzy uderzyli na wydłużenie, łączące wyczołki, znaleźli się w trzech ogniach — i ogarnięci przerażeniem, poczęli zbijać się w bezwładną kupę do środka, ścieląc się tak gęstym trupem, iż tworzyli się z nich drgające wzgórze. Ketling mieszał kartaczami z dwóch dział w tej kupie, wreszcie gdy poczęli uciekać, zamknął deszczem żelaza i ołowiu wąskie ujście między wyczołkami.

Atak został na całej linii odparty, więc gdy janczarowie i dzamak, odbiawszy fosy, uciekali jak obłąkani z rykiem przestrachu — w szarżach tureckich poczęto ciskać zapalone maźnice, pochodnie, oraz palić sztuczne ognie prochowe, czyniąc dzień z nocy, aby uciekającym drogę oświetlić i spodziewanej wycieczce pościg utrudnić.

Tymczasem pan Wołodyjowski widząc ową kupę zamkniętą między wyczołkami, skrzyknął dragonów i spuścił się wraz z nimi ku niej. Owi nieszczęśliwi raz jeszcze próbowali się wydostać przez ujście, lecz Ketling zasypywał je tak okropnie, że wnet zatkało się stosem trupów, jak wał wysokim. Żywym pozostawało zginąć, bo obrońcy nie chcieli brać jeńców, więc poczęli się bronić okropnie. Tęgie chłopcy, zbijając się w małe gromadki, po dwóch, trzech, do pięciu — i podpierając jeden drugiego plecami, zbrojni w dzidy berdysze, jatagany i szable, siekli zapamiętale. Strach, przerażenie, pewność śmierci, zmieniły się u nich w jedno uczucie wściekłości. Ogarnęło ich uniesienie bojowe. Niektórzy rzucali się zapamiętanie pojedynczo na dragonów. Tych roznoszono w mgieniu oka na szablach. Była to walka dwóch furii, bo i dragonów z trudu, bezsenności, głodu, ogarnęła zwierzęca zawziętość na tego nieprzyjaciela, że zaś przewyższali go biegiestwem w walce na białą broń, więc szczyli kłękami okropnie. Ketling, ze swej strony chcąc rozwinąć pole walki, rozkazał także pozapalać maźnicę ze smołą i przy ich blasku było widać niepołamanych Mazurów, ścinających się z janczarami na szable i wodzących się za łby, za brody. Szczególniej srogi Luśnia szalał, nakształt rozhukanego byka. Na końcu drugiego skrzydła walczył sam pan Wołodyjowski, wiedząc zaś, że Baśka spogląda na niego z murów, przeszedł sam siebie. Jak gdy zjadłwa łuska, wdarł się w stertę zboża, przez rojowisko myszy zamieszkaną, czyni w nich rzeź straszliwą, tak i mały rycerz rzucał się na podobieństwo ducha zniszczenia między janczarami. Już imię jego było znane pomiędzy Turkami i z poprzednich walk i z opowiadań Turków choimskich, już było powszechne mniemanie, że żaden człowiek, który się z nim spotka, nie odejmie się śmierci — więc nie jeden z tych janczarów, zamknięty teraz w wyczołkach, ujrząwszy go nagle przed sobą, nie bronił się nawet, ale przymknął oczy, konał pod ciosem rapiera ze słowem: "kiszmet!" na ustach. Wreszcie opór ich osłabł; reszta rzuciła się pod ów wał trupów, zagradzając ujście i tam ich docięto.

Dragonów wrócił teraz przez wymoszczoną fosę ze śpiewem i krzykiem, zżajajami, pachnący krwią; następnie dano jeszcze kilka strzałów działowych z szarżami tureckimi i z zamku, poczem nastąpiła cisza. Tak skończyła się owa walka armat, od kilku dni trwająca, a ukoronowana przez szturm janczarów.

— Chwała Bogu — rzekł mały rycerz — będzie spoczynek przynajmniej do jutrzejszej kindy, a należy się nam sprawiedliwie.

Lecz był to względny spoczynek, bo gdy noc stała się jeszcze głębszą, w ciszy rozległ się znowu dźwięk kilofów, bijących w skalną ścianę.

— Gorsze to od działa! — rzekł, nadśledzując Ketling.

— Ot, wycieczkę-by wyprawdzieć — zauważył mały rycerz — ale niepodobna, ludzie zbyt są fatigati. Nie spali, nie jedli, choć było co, bo czasu nie starczyło. Zresztą przy górnkach stoi zawsze na straży kilka tysięcy dzamaku i spahów, aby zaś nie mieli jakowejś z naszej strony przeszkody. Nie ma innej rady, jeno sami musimy nowy zamek wysadzić, a do starego się schronić.

— Nie dziś to już — odpowiedział Ketling. — Patrz, ludzie popadali, jak snopy i spiją kamiennym snem. Dragoni nawet szabel nie obtarli.

— Baśka do miasta i spać! — rzekł nagle mały rycerz.

— Dobrze, Michałku — odpowiedziała pokornie Basia — pójdę, jak każesz. Ale tam kłasztor jest zamknięty, więc wolałabym tu zostać i nad twoim snem czuwać.

— Dziw to jest — rzekł mały rycerz — po takim trudzie sen mnie obiecał i wcale się nie chce głowy przytulić.

— Boś w sobie krew rozbujał, z janczary się zabawiając — rzekł Zagłoba. — Tak i ze mną zawsze bywało. Po bitwie nijak spać nie mogłem. Ale co się tyczy Baśki, co się ma po nocy wlec do zamkniętej furty, niech tu lepiej do porannej kindy zostanie.

Basia uściskała z radości pana Zagłobę, mały zaś rycerz, widząc, jak bardzo jej o to chodzi, rzekł:

— To pójdźmy do komnat.

I poszli. Lecz pokazało się, iż w komnatach pełno było kurzawy wapiennej, której naczyniły

kule, wstrząsając ścianami. Niepodobna w nich było wytrzymać, więc po niejakiem czasie Basia z mężem wyszli napowrót ku murom i umieścili się w niszy, po zamurowaniu starej bramy pozostającej.

Tam on siadł i wsparł się o mur, a ona przitulila się do niego, jak dziecko do matki. Noc była sierpniowa, ciepła i słodka. Księżyc oświetlał srebrnym światłem wglębienie, tak, że twarz małego rycerza i Basi były skąpane w blasku. Poniżej, na podwórzu zamkowym, widać było usępione kupy żołnierzy, a także i ciała zabitych podczas dziennej strzelaniny, bo nie znaleziono dotąd czasu na ich pogrzebanie. Ciche światło miesiąca pełzało po tych kupach, jakby ów samotnik niebieski chciał wiedzieć, kto śpi tylko ze znużenia, a kto już usnął snem wiecznym. Dalej rysowała się ściana głównej budowy zamkowej, od której padał cień na połowę podwórza. Z zewnątrz murów, gdzie między wyczołkami leżeli poціięci mieczami janczarowie, dochodziły głosy męskie. To ciurowie i ci z dragonów, którym łup milszy był od snu, odbierali ciała poległych. Lataki ich migotały po pobojowisku na kształt czerwi świętojańskich. Niektórzy nawoływali się z cicha, a jeden śpiewał półgłosem pieśń słodką i nie licującą z zajęciami, któremu się w tej chwili oddawał:

Nic mi po srebrze, nic mi po złocie,
Nic po chudobie —

Niech z głodu zamrę, przy krzywym płocie
Byle przy tobie!

Lecz po niejakiem czasie ruch poczał ustawać i nareszcie ustał zupełnie. Uczyniła się cisza, którą przerywały tylko dalekie odgłosy kilofów, łamiących wciąż skałę i nawoływania straży na murach. Ta cisza, światło i noc przepyszna upoiły małego rycerza i Basię. Stało im się niewiadomo, dlaczego tęskno i trochę smutno, chociaż błogo. Baśka pierwsza podniosła oczy na męża i widząc, że ma źrenice otwarte, spytała:

— Michałku, nie śpisz?
— Aż dziwno, ale nie się nie chce.
— A dobrze ci tu jest?
— Dobrze. A tobie?

Baśka poczęła kręcić jasną głowę.
— Oj, Michałku, tak dobrze, oj! o! Słyszalsz, co ów tam śpiewał?

Tu powtórzyła ostatnie słowa piosnki:
"Niech z głodu zamrę, przy krzywym płocie,
Byle przy tobie!..."

Nastała chwila milczenia, którą przerwał mały rycerz:

— Baśka! — rzekł słuchaj-no Baśka!
— Co, Michałku?
— Bo, prawdę rzekłszy, okrutnie nam dobrze z sobą i tak myślę, że gdyby jedno z nas poległo, toby drugie bez miary tęskniło.

Basia doskonale zrozumiała, że mały rycerz mówił: "gdyby jedno z nas poległo" — zamiast u m a r ł o — siebie tylko miał na myśli. Przyszło jej do głowy, że on się nie spodziewa wyjść żywym z tego oblężenia, że chce ją oświolić z tym terminem, więc straszne przecucie ścisnęło jej serce i złożywszy ręce, rzekła:

— Michale, miej miłosierdzie nad sobą i nademną!

Głos małego rycerza był nieco wzruszony, choć spokojny.

— A widzisz, Baśka, że nie masz słuszności — rzekł bo tak, wzięwszy tylko na rozum, cóż to jest to życie doczesne? Przez co tu kark kręcić? Komu tu będzie dostatkami smakować szczęśliwość i kochanie, kiedy wszystko kuche, jak zeschła gałąź, co?

Lecz Basia poczęła się trząść z płaczu i powtarzać:

— Nie chcę, nie chcę, nie chcę!
— Jak mi Bóg miły, tak nie masz słuszności — powtórzył mały rycerz. — Ot, uważasz, tam w górze, za onym cichym miesiącem, jest kraina wiekuistej szczęśliwości. O takiej to mi gadają! Kto się na tamtą lewadę dostanie, ten dopiero sobie odsapnie jakby po długiej drodze — pasie się spokojnie. Jak na mnie termin przyjdzie a to przecie żołnierska rzecz, zaraz sobie powinnaś powiedzieć: "Michał odjechał, prawda, że daleko, dalej niż zjadł na Litwę, ale nie to! bo i ja z nim pójdę." Baśka, no, cicho, nie płacz! Które pierwsze odjedzie, to drugiemu kwatę przygotuje — i cała sprawa.

Tu przyszło na niego jakby widzenie rzeczy przyszłych, bo oczy podniósł ku miesięcznemu blaskowi i tak dalej mówił:

— Co to doczesność! Dajmy, że ja już tam będę, aż tu ktoś puka do niebieskich podwoi. Święty Piotr otwiera: patrzę ja: kto? moja Baśka! Retyl! o! tu dopiero skoce, o! to dopiero zakrzyknę! Miły Boże! słów w gębie brak! I nie będzie płakania, jeno wieczne wesele, i nie będzie pogani, ani armat, ni min pod murami, jeno spokój i szczęśliwość; Ej, Baśka, pamiętaj: nie to!

— Michale, Michale! — powtarzała Baśka.

I znowu nastąpiła cisza, przerywana tylko odległym, monotonnym dźwiękiem kilofów.

Wreszcie Wołodyjowski ozwał się:

— Baśka, zmówmy sobie teraz pacierz.

I te dwie dusze, czyste jak łyzy, poczęły się modlić. W miarę, jak odmawiali pacierze, spływał na oboje spokój, a potem zmorzył ich sen i usnęli aż do pierwszego brzasku.

Pan Wołodyjowski odprowadził następnie Basię, jeszcze przed kindą poranną, aż do mo-

stu łączącego stary zamek z miastem, na odchodem zaś rzekł jej:

— Pamiętaj Baska! — nic to!

ROZDZIAŁ LV.

Grzmot dział wstrząsnął zaraz po kidy zamkami i miastem. Już Turcy wyrzili fosę wzdłuż zamku na 500 łokci, długą, w jednym miejscu zaś już się przy samym murze w głąb dobywali. Z fosy owej szedł na mury nieustanny ogień janczarów. Oblężeni czynili zasłony ze skórzanych worów, wypychanych wełną, lecz że z szarż miotano bezustannie faskule i granaty, przeto koło armat padał trup bardzo gęsto. Przy jednym działem granat zabił odrazu sześciu ludzi z piechoty Wołodyjowskiego, przy innych raz wraz padali puszkarze. Do wieczora spostrzegli przywódcy, że trzymać się dłużej niepodobna, zwłaszcza, że i miny mogły już lada chwila wybuchnąć. W nocy więc zesłali się rotmistrzowie ze swymi sotniami i do rana przenoszono, wśród ciągłej strzelaniny, wszystkie armaty, prochy i zapasy żywności na stary zamek. Ten, iż na opecie był fundowany, dłużej mógł wytrzymać, a zwłaszcza trudniej się było pod niego podkopać. Pan Wołodyjowski, zapytywany o to na radzie, rzekł, iż byle nikt układów nie poczynił, gotów i rok się bronić. Słowa jego doszły do miasta i wwały niezmierną otuchę w serca, wiedziano bowiem, że mały rycerz słowo zdzierzył, choćby życiem miał za to przypłacić.

Opuszczając jednak nowy zamek, podłożono silne miny pod oba wyczołki i front. Miny wybuchły z wielkim hukiem około południa, lecz nie przyczyniły wielkiej szkody Turkom, bo ci pamiętając wczorajszą naukę, jeszcze się nie byli ośmieliли zająć opuszczonego miejsca. Natomiast oba wyczołki, front i główna część nowego zamku utworzyły jeden olbrzymi wał gruzów. Gruzy owe utrudniały wprawdzie przystęp do starego, ale dawały doskonałą zasłonę strzelcom, a co gorzej górnikom, którzy nie zrażeni widokiem potężnej opoki, wnet nową minę wierceń poczęli. Czowali nad tą pracą biegli inżynierowie włoscy i węgierscy, na służbie sułtańskiej będący, i praca szła sporo. Oblężeni nie mogli zrażać nieprzyjaciela ni z dział, ni z muszkietów, bo go widać nie było. Zamyślał pan Wołodyjowski o wycieczce, lecz zaraz nie można było jej przedsięwziąć. Żołnierze zbyt byli strudzeni. Dragonom porobiły się na prawych ramionach od ustawicznego przekładania kolb, silne narywy, tak wielkie, jak bochny chleba. Niektórzy prawie zupełnie nie mogli ręką poruszać; tymczasem stało się widoczne, iż jeśli kowanie miny potrwa czas jakiś bez przerwy, to główna brama zamkowa niechybnie w powietrze będzie wysadzona. Przewidując to pan Wołodyjowski, kazał za tą bramą sypać wysoki wał i nie tracąc otuchy, mówił:

— A co mi tam! wyleci brama, to się z wału będziemy bronić; wyleci wał, to przedtem usypiemy drugi — i tak dalej, póki łokiec gruntu będziem czuć pod nogami.

Lecz pan generał podolski, utraciwszy wszelką nadzieję, pytał:

— A gdy i łokcia zbrakni?
— To i nas zbraknie! — odpowiedział mały rycerz.

Tymczasem kazał miotać na nieprzyjaciela ręczne granaty, które wiele szkód czyniły. Najbardziej w tej robocie okazał się pan porucznik Dębiniński, który bez liku Turków nabił, póki mu zbyt wczesnie zapalony granat nie pękł w rękę i całkiem onej nie urwał. W ten sposób poległ i kapitan Szmit. Wielu ginęło od działowego ognia, wielu od ręcznej broni, z której strzelali janczarowie, wśród gruzów nowego zamku ukryci. Przez ten czas z dział zamkowych mało strzelano, czem niepomału stropili się panowie rada w mieście. "Nie strzelają, to już widać i sam Wołodyjowski zwałpili o obronie" — takie było powszechne mniemanie. Z wojskowych żaden nie śmiał pierwszy wypowiedzieć, że pozostaje już tylko najlepsze kondycye używać; ale książę biskup najznakomiej rycerskich ambicyj, głośno to wypowiedział. Przedtem jednak posłał jeszcze pana Wasilkowskiego do generała po wiadomości z zamku. Ów odpisał: "Zdaniem mojem, zamek i do wieczora się nie utrzyma, ale tu myślą inaczej."

Po przeczytaniu tej odpowiedzi nawet i wojskowi poczęli mówić: "Czyniliśmy, cośmy mogli, nikt tu siebie nie oszczędzał, ale jak nie można, to nie można — i trzeba się o kondycje ułożyć."

Słowa te wydosłwały się na miasto i spowodowały wielkie zbiegowisko. Tłum stał przed ratuszem niespokojny, milejący, raczej nieprzychylny, niż przychylny układom. Kilku bogatych kupców ormiańskich cieszyło się po cichu w sercach, że oblężenie się skończy, że targi się rozpoczną; lecz inni Ormianie, z dawien dawna w Rzeczypospolitej osiedli i wiecej jej przychylni, a dalej Lachowie i Rusini, chcieli się bronić. "Mieliliśmy się poddawać, to lepiej było odrazu — szmerano tu i ówdzie, bo wtedy siła dałoby się uzyskać, a teraz kondycje nie będą łaskawe, więc lepiej się gruzami zagrzebać."

I pomruk niezadowolenia stawał się coraz głośniejszy, aż nagle i niespodzianie zmienił się w okrzyki uniesienia i wiwaty.

Co się stało? Oto na rynku pojawił się pan Wołodyjowski w towarzystwie pana Humieckiego, bo ich generał umyślnie wysłał, aby sami zdali sprawę z tego, co się w zamku dzieje. Tłumy

ogarnął zapal. Niektórzy krzyczeli tak, jakby już Turcy wdarli się do miasta; innym łyzy napływaly do oczu na widok uwielbianego rycerza, na którym znać było trudy nadzwyczajne. Twarz miał zezerniałą od dymu prochowego i wychudłą, oczy wpadnięte, lecz spoglądał wesoło. Gdy obaj z Humieckim przedarli się jeszcze przez zbiegowisko i weszli na radę, i tam powitano ich radośnie, książę biskup zaś rzekł zaraz:

— Bracia kochani! Nec Hercules contra plures! pisał nam już pan generał, że musicie się poddać.

Na to Humiecki, który był człowiek bardzo żywy, a do tego może familiant, nie oglądający się na ludzi, odrzekł ostro:

— Pan generał głowę stracił; ma jeno tę cnotę, że jej nadstawia. Co do obrony, odstępuje głosu panu Wołodyjowskiemu, bo lepiej potrafi o tem powiedzieć.

Wszystkich oczy zwróciły się na małego rycerza on zaś ruszył zółtymi wąsikami i odrzekł:

— Dla Boga! kto tu o poddaniu się wspomina? Albożesmy to przysięgli Bogu żywemu, że jeden na drugim polegnie?

— Przysięgaliśmy, że to uczynim, co w mocy naszej i uczyniliśmy wszystko! — odrzekł książę biskup.

— Kto co obiecywał, niech za to odpowiada! Jam z Ketlingiem przysięgał, że do śmierci zamku nie damy, bo jeśli ja obowiązywałem każdemu człowiekowi słowa kawalerskiego dotrzymać, to cóż dopiero Bogu, który majestatem wszystkich przewyższa?

— No, a jak z zamkiem? Słyszeliśmy, że mina pod bramą? Długoż wytrzymacie? — pytały liczne głosy.

— Mina pod bramą jest, albo będzie, ale też i wał przed bramą grzechny się wznosi i hakownicy kazałem na niego pozaciągać. Bracia kochani, bójcie się ran Boskich; pomyślcie, że poddając się, trzeba będzie kościoły w ręce pogan oddać, którzy je na meczety pozamieniają, aby w nich sprośności odprawować! Jakże to tak z lekkim sercem o poddaniu się mówicie? Jakiem sumieniem chcecie otworzyć furtę nieprzyjacielowi do serca ojczyzny? Jać w zamku siedzę, i min się nie boję, a wy się w mieście, opodal, boicie? Na miły Bóg! nie dajmy się, pókiśmy żywi! Niech pamięć tej obrony pomiędzy potomnymi zostanie, jako zbarazka została!

— Zamek w kupę gruzów Turcy obróć! — odrzekł jakiś głos.

— To niech obróć! Z kupy gruzów też się bronić można!

Tu brakło nieco cierpliwości małemu rycerzowi:

— I będę się z kupy gruzów bronił, tak mi dopomóż Bóg! Wreszcie powiadam tak: zamku nie poddam! Słyszycie?

— I miasto zgubisz? — pytał książę biskup.

— Ma-li na Turka pójsz, to wolę je zgubić! Przysięgam! Więcej słów nie będę tracił i idę sobie z powrotem między armaty, bo te Rzeczypospolitej bronią, zamiast ją sprzedawać!

To rzekłszy, wyszedł, a za nim Humiecki trzasnął drzwiami na odchodem i obaj bardzo śpieszyli, było im bowiem istotnie lepiej wśród gruzów, trupów i kul, niż wśród ludzi małej wiary. Po drodze doznał ich pan Makowiecki.

— Michał — rzekł — powiadaj prawdę, zali dla dodania serca tylko o oporze mówił, czyli też naprawdę potrafisz w zamku wytrzymać?

Mały rycerz ramionami ruszył.
— Jak mi Bóg miły! Niech miasto nie poddają, a będę się rok bronił!

— Czemu nie strzelacie? Ludzie się tem straszają i dlatego o poddaniu gadają.
— Nie strzelamy, bośmy rzucaniem ręcznych granatów zabawni, które też znaczne szkody w górnkach uczyniły.

— Słuchaj Michał, macie-li w zamku takowe obrony, byście i w tył od Ruskiej bramy bili! Gdyby bowiem uchwaj Boże! Turcy tamę przerwali, to się do bramy dostaną. Ja ze wszystkimi sił pilnuje, ale z samymi mieszczczy, bez żołnierzy rady nie dam.

Na to mały rycerz:
— Nie frasuj-że się miły bracie. Ja już piętnaście dział od tej strony wyręchtowałem. O zamek także bądźcie spokojni. Nietylko sami się obronim, ale jak będzie trzeba, to i do bram posiłek damy.

Usłyszawszy to pan Makowiecki uradował się bardzo i już chciał odchodzić, gdy mały rycerz zatrzymał go i jeszcze spytał:

— Powiedz, ty częściej tam na tych radach bywasz, chać-li oni tylko nas doświadczyć, czyli też naprawdę Kamieniec wydać w ręce muzulmańskie zamierzają?

Makowiecki spuścił głowę.

— Michał — rzekł — powiedz ty teraz szczerze, zali się na tem nie musi skończyć? Czas jakiś będziem się operać, tydzień, dwa, miesiąc, dwa miesiące, ale koniec będzie jednaki.

Spojrzawszy na niego ponuro Wołodyjowski, poczem podniósłszy ręce, zakrzyknął:

— I ty, Brutusie, przeciwko mnie! Ha! sami wówczas swoją hańbę spożywać będziecie, bo ja do takiej strawy nie przywykłem!

I rozstali się z goryczą w sercach.

Mina pod główną bramą starego zamku wybuchła wkrótce po przybyciu Wołodyjowskiego. Leciały cegły, kamienie, wstała kurzawa i dym.

(Ciąg dalszy nastąpi).

Dział Gospodarczy.

SKZODNIKI WIOSENNE.

Wkrótce po zasiewach wiosennych, kiedy ruń młoda zbóż jarych już się zieleni zaczyna, rozpoczynają swoją robotę także różni, a bardzo liczni nieprzyjaciele pracy rolniczej. W jarych zbożach, gdy już widać niekiedy żółte źdźbła i listki, które wędną i echną na większych, lub mniejszych miejscach na polu. Łatwo się przekonać, że listki te i piórka wschodzących roślin wyciągać można z ziemi bez oporu, są one odgrzyzone tuż pod ziemią. Jestto sprawa różnych szkodników. Z tych dwa pojawiają się wcześniej, zaraz z wiosną tj. gąsienice żuka łokosia, i tak zwany drucik albo drutowiec. Jeśli ziemię odgrzebać wokół takich pożytkówk dzielelek jęczmienia lub owsa, to można znaleźć cienieka na 2 do 3 cm. długie gąsienice ciemno-rdzawego koloru, gładkie, polyskujące, podobne do kawałków gładkiego żarzewiałego drutu; stąd nazwa drutowiec, drucieć albo drucik.

Gąsienice te najczęściej pojawiają się w ziemiach lekkich, pulchnych i żyją tuż pod powierzchnią ziemi nie wiele głębiej jak na palec, rozkładają się i gryzą wszystko co na drodze spotkają. Szczególnie smakują im mięsiste, soczyste części roślin, więc też niszczą najbardziej zboża wschodzące, zarówno oziminy jak i jare. W oziminach zaczynają swoje zniszczenie już w jesieni, a przez zimę chowają się głębiej w ziemię, aby znowu wyleźć na wiosnę ku powierzchni i gryźć. Szczególnie cierpi od nich żyto i zasiewy jare, także i buraki młode. Z tych drutowców po kilku latach wyłęgają się tak zwane kowale czyli sprężyki, czarne podługne żuki, które mają tę właściwość, że jak je się polozą na grzbiet to podracują się wysoko. Parzą się one na wiosnę i składają do ziemi jaja, z których potem wyłęgają się drutowce.

Ponieważ lubią one najwięcej rozlażyć się w roli pulchnej, więc gdy się tylko pokażą, zwalkować pole pierścieniowym walkiem, albo udeptać szeroką ścieżkę w polu na około tego miejsca, na którym grasują, to się ich rozlażone powstrzyma, a tymczasem zboże pozostałe rozrośnie się, wzmocni i rozkrzewi.

Doskonałym środkiem jest też wylapywanie tych drutowców w przynętę; po udeptaniu ścieżki na około tych miejsc, gdzie te szkodniki grasują, pokładając w polu, wieczorem, ziemniaki, i ręka je wtloczyć tak jednak, żeby widać było na wierzchu i to dosyć gęsto, co pół kroku. Drutowce do nich się ściągają, a na drugi dzień można ziemniaki zebrać i zniszczyć szkodniki (wrzuciwszy je do gorącej wody). Ziemniaki po zabiciu drutowców mogą być jeszcze kilkakrotnie znowu kładzione na polu. Inny szkodnik dokuczliwy jest gąsienica łokosia, żuka zbożowego; siedzi ona latem po miedziach, pod kamieniami itp. Gąsienice te są szare z bokami jaśniejszymi a głową czarną, 2 do 2½ cm. długie i brodawkami i włoskami pokryte. W nocy one wylazły na powierzchnię pola i gryzą młode zboże tuż nad ziemią tak, że listki żółkną i obychają. Na te gąsienice, gdzie się rozmnożyła jest jedna tylko rada dobra, tępic je kurami i ptactwem domowym podczas orki jesiennej i wiosennej a także ochraniać wszelkie pożyteczne ptaszki, które się owadami żywią. Walkowanie w nocy walkiem pierścieniowym powstrzymuje także na pewien czas rozlażenie się tych szkodników. Kury skoro się raz nauczą jeść robactwo polne, tak potem w tem smakują, że pilnie wyszukają w polach i niszczą te szkodniki.

W niektórych krajach zawsze na wiosnę i w jesieni podczas orki w polu i przed zasiewami wywożą kury w osobnych do tego sporządzonych budkach na pole i tam wypuszczają całe gromadki kur i kaczek. Idą one za sibią i wybierają pędraki, drutowce i inne szkodniki, a na wieczór kury są już tak przyzwoite, że same do kurnika wracają. Kurnik taki jestto budka drewniana dosyć wysoka w której są grzędy. Umieszcza się ją na dwóch kółkach i daje się z jednej strony do drzwiček deskę pochylą aby po niej kury wlaźły mogły wygodnie do środka. U nas tylko kawki, gawrony i wrony, szpaki i pliszki spełniają tę przysługę rolnikowi; ale są pochliwie i nigdy tak wielkiej ilości szkodników nie wyniszczą, co drób. Kury przemyt doskonale się karmia takimi owadami. Aby je do tego przyuczyć trzeba z początku nie dawać im żywności zbyt obficie, aby zgłodniały i stały się żarłoczniejsze.

Największym obrokiem dla koni a w ostatnich latach nawet

nie najdroższym od innych — jest owies. Koń średniej wielkości powinien go dostawać dziennie 5 do 15 ft., zależnie od tego, czy pracuje więcej, lub mniej. W czasie odpoczynku lub bardzo lekkiej pracy może koń się obejść nawet bez owsa, gdy ma dobre pastwisko, albo dobre siano i marchew, która jest dla koni wyborową paszą, i smiało 40 funtów na sztukę dziennie jej dawać można. W okresach silniejszej pracy, oboj owsa czy innego obrotu tj. paszy trześciwej, trzeba oczywiście dawać koniom siano około 10 ft. dziennie i siewkę, najlepiej z jarej siony. Gdy nie ma dobrego siana, a koń silnie pracuje, można mu dawać koniczynę. Omlócona seradelanica także się na paszę dla koni nadaje, podobnie jak z okopowych — obok najlepszej zawsze marchwi — buraki, ziemniaki parowane, gotowane lub pieczone, a nawet brukiew i rzepa w niedużych ilościach.

Na zachodzie paszą też konie śrutą kukurydzową oraz melasę, a na wschodzie — jęczmieniem. Natomiast zupełnie nieodpowiednią paszą dla koni jest żyto nieśrutowane, makuchy, kiszonki oraz wszelkie pasze zbyt wodniste, jak wywar, wysłodziny z cukrowni itp.

Według przysłówia — pół obrotu zastąpić może koniowi szotorka i grzebio. Niewiele jest w tem przesady, bo rzeczywiście dobre zyszczenie jest dla koni bardzo ważne. Skóra nieczyszczona zaklepa się brudem, tworzącym się z potu, wody deszczowej i kurzu, przestaje być przewiewną, to znaczy, że różne gazy szkodliwe zeewnątrz, a pożyteczne z zewnątrz, nie mogą się przez nią przedostawać, więc zwierzę choruje wskutek zatrucia temi szkodliwymi gazami. W lecie nie należy zaniedbywać pławienia koni.

Wrzesień, kto dba o konie, nie zapomni nigdy wytrzeć im nóg do sucha, gdy wrócić z drogi bardzo ubłocone, a to, aby się ustrzedz gruzy i reumatyzmu; kto dba o konie, zwraca też uwagę na uprząż, aby była możliwie lekka i wygodna. Wystrzegać się trzeba wszelkich skaleczeń, pochodzących z obtarcia — na karkach lub pierśiach od chomąta lub sznurków, na bokach — od postronków, przy psuku — od wędzida. Uprząż powinna być przedewszystkiem dobrze dopasowana, gdy zajdzie tego potrzeba, zwłaszcza podkładać, i parę razy na rok smarować tłuszczem, aby rzemieńce nie zesztywniały i zeschły, bo wtedy nie tylko są przykre dla koni, ale pękają łatwo. Dłużej również używamy uprząż w dobrym stanie, gdy nie będziemy jej przechowywali w stajni samej, ale w oddzielnej komóreczce; pamiętać tylko trzeba, aby w zimie nie zakładać koniowi bardzo zimnego wędzida, bo od tego nawet ranki w psuku utworzyć się mogą.

Kto starannie pielęgnuje zdrowie konia, może liczyć na to, że ten ma dłużej i lepiej służyć będzie, o ile — oczywiście nie zajdzie jakiś nieprzewidywany wypadek, na który wszyscy — ludzie i zwierzęta — są zawsze narażeni.

PRAKTYCZNE RADY.

Co to jest "pypiec" i jak go można leczyć bez dzierżania?

Przez "pypiec" rozumiemy ostry albo przewlekły katar błony śluzowej pyska, nosa i gardzieli, kurami i ptactwem domowym podczas orki jesiennej i wiosennej a także ochraniać wszelkie pożyteczne ptaszki, które się owadami żywią. Walkowanie w nocy walkiem pierścieniowym powstrzymuje także na pewien czas rozlażenie się tych szkodników. Kury skoro się raz nauczą jeść robactwo polne, tak potem w tem smakują, że pilnie wyszukają w polach i niszczą te szkodniki.

Choroba ta cechuje się kichaniem, wypływem śluzowo-wodnistym z nosa, ślinieniem się, w ostrych wypadkach występuje gwiżdżący, charczący oddech, jałko też otwieranie dzioba, kręcenie i rzucanie głową; wypływ z nosa jest wtedy śluzowo-ropny i zasycha na brzegach otworów w zasycha na wieców żółtej. Wskutek zatkania nosa ptactwo trzyma dziób otwarty i tą drogą wchodzi powietrze, przyczem wysycha błona śluzowa pyska i języka.

Język robi się suchy, szorstki, tworzy się nałot z obumarłego przybłonka, a zwłaszcza koniec języka wysycha i staje się twardszy, co właściciele uważają za przyczynę choroby i nazywają to stwardnieniem "pypciem." Zdzieranie tego stwardnienia, odbywające się niekiedy w sposób barbarzyński, jest nieodpowiednie. Trzeba usunąć stan chorobowy właściwy, tj. katar nosa i gardła, a objawy ustąpią. Koniec zaś je-

zyka, jeśli już obumarl, sam się oddzieli i odpadnie tylko część obumarta, podczas gdy przy zdzieraniu, które jest dla zwierzęcia bolesne, urywa się zazwyczaj także kawałek zdrowego języka.

Leczenie będzie polegało w pierwszym rzędzie na umieszczeniu sztuk chorých oddzielnie od reszty drobiu w miejscu ciepłym, suchym; pokarm powinien być pożywny i więcej wodą zaprawiony. W wypadkach przewlekłych i uporczywych wskazany jest mały dodatek dwuwartego sodowego, lub soli karlsbadzkiej sztucznej do wody do picia, która powinna być czysta, świeża, ale nie za zimna. Dobry skutek odnosią także inhalacje z pary wodnej samej lub z dodatkiem dziegiu albo olejku terpentynowego.

By zaś uchronić się przed tą chorobą, należy drób już od lata stopniowo przyzwyczajać do zmian powietrza, jednem słowem nie rozdelikacować, lecz hartować.

Podobne objawy jak przy "pypciu" występują także przy dyfterii drobiu. Można by więc pomieścić ten stan chorobowy z dyfteryją, zwłaszcza gdy większa ilość sztuk pod wpływem tej samej przyczyny zachoruje. Ptactwo więc, które okazuje powyższe objawy, należy trzymać oddzielnie i leczyć odpowiednio. Po ustąpieniu tych objawów jakiś czas jeszcze nie należy wypuszczać chorých lecz je obserwowac, czy nie wystąpią zmiany, charakterystyczne dla dyfterii w pysku, krtani, nosie lub spojówkach oka.

Kompost.

W każdym gospodarstwie gromadzi się dość znaczna ilość odpadków tak zwane śmieci, które chociaż na pozór żadnej nie przedstawiają wartości, mogą jednak stosownie użyte przyczynić się do użyczenia gleby.

Nadobne pogodzić z użyczeniem należy do zadań rolnego rolnika. Na folwarku jak w salonie wzorowa czystość być powinna, ale nie przeszkadza, by zamiast wyrzucać do przydrożnych rowów użyć śmiecia na kompost, który nam bez kosztów dochodów przysporzy.

W tym celu, w obrębie gospodarstwa, ustronne miejsce wybrać należy np. za stodółą i tam gromadzić odpadające wszelkie odpadki. A nadają się do tego: śmiecie, sadze, popioły zmiotków z podwórza, stodół, strychów, wszelkie chwasty nieużyteczne, które starannie po rowach, miedzach, to pod płoty i budynki wycinać i na tę kupę zwozić należy. Zużyć tu można bylinę z ziemniaków, perz i wogóle wszystko, co w inny sposób wykorzystać trudno. Odpadki takie jak kości, skóry, szmaty itp. jako trudniejsze i z tego powodu dłuższego wymagające do rozkładu czasu, na osobną kupę składać kupę. Dowozić ziemię z rowów, błoto z gościńców choćby za takowe drożnikowki zapłacić, wrzesień odchody ludzkie, które bardzo starannie zbierać należy, jako wielką ilość pożywnych dla roślin składników zawierających i pomiot z pod drobiu.

Przy kompostie staraj się musimy, by nagromadzone materiały doprowadzić jak najrychlejš do rozkładu, tak, by postać tych materiałów rozpoznać nie było można, a kompost przedstawiał się jak jednolita czarna ziemia. Wtedy jest gotowy, dobry do użytku, inaczej bowiem nie dałby się równomiernie na polu rozdzielić. Dlatego to nie jest wskazanem, materiały przydatne na kompost mieszać na gnojarni do nawozu stajennego.

Ażebym kompost do roku należyście się rozłożył, należy w tym celu gromadzone materiały przesympać wapnem, które jak wiadomo wpływa dodatnio na rozkład ciał ograniczonych. Nadto w celu doprowadzenia powietrza należy całą kupę kompostową kilka razy w roku przerobić lopatami, a w razie posuchy polewać wodą, bo w dobrem gospodarstwie gnojówki niema. Powietrze bowiem i wilgoć sprzyja rozkładowi.

Tak postępując, można sobie przysporzyć, bez kosztów, tylko nieco starania, znaczną ilość bardzo dobrego kompostu.

Natura zawiadamia nas, gdy coś z nami jest w nieporządku. Sami to odczuwamy. Wtedy jest czas postarać się o dobre lekarstwo. Prawdopodobnie słyszeliście o dra Piotra Gomoza, tem starem lekarstwie z ziół, które nie jest sprzedawane w aptekach, lecz które używane jest od przeszło sto lat. Teraz jest czas takowe spróbować. Piszcie do Dr. Peter Fahrney and Sons Co., 19—25 So. Hoynce ave., Chicago, Ill.

Na czasie.

— Za tę pracę chce pan aż sto dolarów. Przecie tylko szkie węglen.
— E! nie pójdę, bo mi się towarzystwo nie podoba, a zresztą nie jestem zaproszona.

Wesoły Kacik.

Niepocieszony.



Policjant: — Cóż to Janie, od śmierci żony ciągleś pijany?
Jan: — A tak, bo tylko w wodce znajduję pocieszenie.

Policjant: — A długo to tak będzie?
Jan: — Nie wiem, ja nie pocieszony.

Kapitał i praca.



— Powiedz mi, jaka jest różnica pomiędzy kapitałem a pracą?
— Wytlumaczaj ci na przykładzie. Jeżeli mi pożyczysz sto dolarów — to będzie kapitał, odebranie zaś tych pieniędzy odemnie, to będzie praca.

Typistka i "bos".



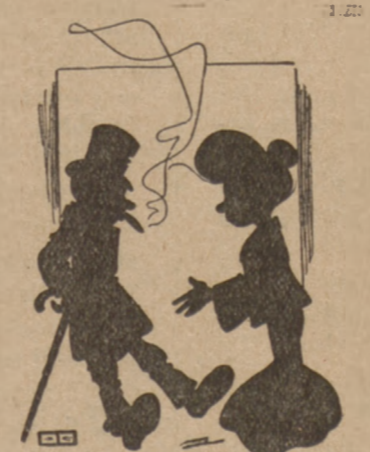
— Co, stukłaś mi ten dzbanek? Zmilił się, dzieweczyno, przecie miał już dwa tysiące lat.
— O! to i tak dosyć długo się trzymał.

Straszna zemsta.



Siostra: — Ten człowiek mnie ugniewał, muszę go ukarać.
Brat: — Ale w jaki sposób chcesz to uczynić?
Siostra: — No, prostopo tem, że pójde za niego za męża.

A zresztą.



— Czy idziesz dziś na bal do państwa N.?
— E! nie pójdę, bo mi się towarzystwo nie podoba, a zresztą nie jestem zaproszona.

Sumarycznie.

— I dlaczego żądasz pani rozvodu?
— Mąż panie sędzio, złamał mi wiarę małżeńską, serce i obojczył. Może i zgadła.
Mąż mający złą żonę, raz w kłótni do niej rzekł:
— Dajno pokój, ja wiem, że mam dobrą żonę.
— Dyabła masz nie żonę — ofuknęła jejmość.

Bajka z życia zwierząt.

— Ja cię zmiażdżę moją łapą — rzekł lew, król zwierząt do jednego z swych poddanych, małego jeża, który się znalazł na jego drodze.
— Owszem proszę — rzekł jeź, zwinąwszy się w kłębek i nastawiając kołce.

Dobra rada.

Żona drze się w niebogłosy z powodu gwałtownego bólu głowy. Mąż próbuje ją pocieszyć, gdy to jednak nie pomaga, powiada z irytacją:
— Dobrze ci tak! A tyle razy mówilem i prosiłem, abys ich na noc nie wkładała do wody z lodem!

Bezczelni.

Kapitalista do uratowanych górników: — Co? Jeszcze się ośmielacie żądać podwyższenia płacy!... A wszakże tylko dzięki temu przepierzmaczyliście tę małą nieprzyjemność, żeście się nauczyli jeść rzadko i mało!

Kto był Bismark?

— Proszę tatki, kto był Bismark?
— Nie mów kochanku o tem, bo ci się będzie śnić w nocy smok z trzema kłami, co to wszystkich i wszystko polyka.

Nie będzie pasał.

Nauczyciel: — Znowu lekecy nie umiesz! To ty potem chyba będziesz świnie pasał.
Uczeń: — Nie będę, panie, nauczycielu, bo ja — żyd.

Dobry sposób.

— Dlaczego ten Zygmunt tak lubi do siebie zapraszać gości?
— Widzisz... jego żona musi być uprzejmą dla niego, gdy jest ktoś obcy w domu.

Żona we wszystkich kątach.

Mąż do żony, widząc na krześle jej sztuczne zęby, a na podłodze jej warkocz:
— Ależ moja droga, ty leżysz dzisiaj we wszystkich kątach.
Nieuudła tłumaczanie.
I pani twierdzi, że ja jestem dla dam niegrzeczny? Czy nie pamięta pani, że zawsze zapewniałem panią o jej piękności, choć to przecie nieprawda?

Młyn i młynarka.

Gospodarz do chłopca młynarskiego:
— Dziś niedziela, a słyszę, że młyn u was idzie.
— O, kiej to nie młyn całkiem ino młynarka tam pytluje jeżykiem ze swoją kumą.

Domowi lekarze.

Nauczyciel: — Jasiu, ty pewnie chory boś taki blady — musisz iść do doktora.
Jaś: — Ja mam dosyć doktorów w domu, bo mój ojciec jest balbierzem, matka doręczynią w lazaracie, wuj handluje domowymi lekami, a babcia fabrykuje wszelkie maści.

Nasze dzieci.

Kazik: Ciociu, jak ty robisz, gdy kark skręcił?
Ciotka: Co ty pleciesz?
Kazik: A przecież tato mówił wczoraj: Ciotka przyjeżdża! Bodaćże kark skręcił.

Dowcipny uczeń.

— Od czego rosną chłopcy? — zapytał się nauczyciel ucznia.
— Od deszczu, panie profeszore.
— A czemu my starsi od deszczu nie rośniemy?
— Bo panowie chodzą z parasolami.

Fatalne niepodobieństwo.

A. — Jak się masz stary przyjacielu! Co porabia twoja żona?
B. — Dziękuję ci! Człek się biedolił jak może, a moja to tak, jak źródelko.
A. — Taka świeża i czysta?
B. — To nie, ale bezustannie szmerze.
Na wsi.
Kolonista: — Słuchajcie wi, chłop ja za ten sąg trzefo będzie wam dać jeden talar i cwaj marka na lapa.
— Chłop: — Czuj ty mimce, sobie myślisz, że mnie chcesz oswabić na lapa? Jak wezmę kłonicę, to cię przegonię gdzie hangliki pieprz sądzom.

SKŁAD SAZOOZONY W 1881 R.
HENRY SCHOELLKOPF, GROSERNIK, HURTOWNY I DROBIAZGOWY
232—234 E. RANDOLPH ST. CHICAGO.
Pomocy Franka i Marka ul. Sprzedaje po najniższych cenach: Najlepsze prawdziwe ser szwajcarskie. Ser Edmunda i ser Parmesanski. Fromage de Bre i ser Kaldanski. Ser z reńny, Niusselski i Limburski. Brandwinski salson. Słami Westfalskie synek. Wędzone i marynowane wędzary. Holenderskie szteklisz, anebowice. Nowe holenderskie sędzio, rozsynek bawim. Prawdziwe francuskie szaryni i sampliny. Francuski grech, najlepsza siłwa. Niemieckie spargali, krajana fasola. Najlepsze jęczmień perowy, kasza jęczmień. Kasza tatarska, kasza owsiana. Mała tatarska, mała ryżowa. Świeża orzechy, migdały, papryka. Świeża orzechy, migdały, cynamon. Suszone gruski, wiśnie, pruncie. Francuski siłwi, świeża rodyzki. Wiskie irlandzki (mudle), makaron. Najlepsza Vanilia suszona a Oson. Prawdziwa rozynka herbata, ekstrakt silymy. Drowianne trawnik i pantofle (drowianki). Prawdziwa kawa Java, Mocca, i Rio. Prawdziwa bakana do salowania Loahab'a. Niemieckie kolowrotki i gumble. Świeża siłwa warzywowa, siłwa trawy. Siłwa dla kanarków, siłwa honoyann. Rzekacz, jako i wszelkie inne towary kaszenne.
HENRY SCHOELLKOPF.

NOWOŚĆ!!!
Jeżeli się znajdujesz w jakim niedostatku, a chcesz polepszyć swój los, to przysyłaj do nas pocztowa, a otrzymasz bilans informacyjny ciekawy Katalog. Adresuj:
J. A. ABRAMOWSKI, L. Box 156, OGLESBY, ILL.

H. G. Patterson, WŁASNOŚĆ REALNA, Pożyczki i Dzierżawy.
189 LA SALLE ST. CHICAGO.

Goldzier, Rodgers & Froelich, ATTORNEYS AND COUNSELORS AT LAW.
POĘG 220 Chamber of Commerce Building, 306 LA SALLE i WASHINGTON ULICY CHICAGO, ILL. PAKE ELEVATOR. TEL. MAIN 310

NOWOWYNALEZONE...LEKARSTWO...

Na dolegliwości kobiece takie, jak nieregularne i bolesne periody, nie naturalne, a więc białe i czerwone upływy, poronienie, bezpłodność, częste i przykre oddawanie moczu, zapalenia i nachylenia macicy; bóle w prawym i lewym boku; bóle i opuchnięcie dolnej części brzucha; bóle w krzyżach; częste bóle głowy; opuchnięcie i bóle piersi w czasie periody itp. dolegliwości kobiece.

Lekarstwo to, nie jest patentowane; nazywa się

Leischner's Female Regulator Compound.

Polecamy, jako najlepsze środkiem dla wszelkiej dolegliwości kobiece także i dla młodych panien. Chętnie zwrocimy pieniądze, jeżeli nie pomożę, gdy jest używane podług przepisu.

Przysyłajcie jednego dolara [\$1.00] przez money order, albo w znaczkach pocztowych i z centowymi znaczkami i 25 ct. za przesyłkę.

Adresować potrzeba:
Pedicura Remedy Co. [not inc.] 1047 N. Bobey str. Chicago, Ill.

Od wydawnictwa.
Szanownym czytelnikom donosimy, iż wszystkim tym, którzy przesyłają roczną prenumeratę na "Ilustrowany Tygodnik Powieściowo-Naukowy" wysyłamy wszystkie numery od Nowego Roku, tak, aby wszystkie Powieści mieścił od początku.

W Dyniewicz Publishing Co.

NASI FARMERZY DOSTAJĄ WIELKIE PIENIĄDZE ZA SWĘ PRODUKTA.
Kup farmę od nas w dawno założonej Polskiej Kolonii w okolo miasteczek.

SOBIESKI I KRAKÓW.
Pisz po książeczkę, którą wysyłamy każdemu bezpłatnie. Adres.
J. J. HOF LAND COMPANY, SOBIESKI, WIS.

Nadzieja dla chorych.

Jeżeli cierpiecie na jakąkolwiek chroniczną, nerwową lub przywraź słabość bezwzględnie na to jak długo chorujecie lub ile innych lekarzy lub tak zwanych specjalistów was leczyło bezskutecznie, nie traciście nadziei.

Pisacie do nas, opisując dokładnie swą chorobę, a my Wam udzielimy sumiennej rady bezpłatnie. Wyśleżymy tyśiące ludzi takich, w różnych częściach kraju się znajdujących, których choroby lni lekarze po większej części orzekli jako nieuleczalne. Czy wobec tego dż. wóś się moźna, że ludzie ci nazwąj nas dobrymi Samarytanami? Czy i dia Was nie możemy zrobić to co zrobiliśmy dia tych ludzi? Nasz sposób leczenia jest oryginalny. Medycyna nasza zrobiona są z korzeni i ziół w naszym własnym laboratorjum i osobno dia każdego pacjenta, pogrudnowtem przystudowywaniu jego dolegliwości, i tym faktem mamy do zadowolienia nasze powodzenie. Nasze ony są umiarkowane i dostępne dia wszystkich. Mamy 30-letnie doświadczenie jako spoyalif i śmiało powieździe możemy (damy \$100 temu kto sam udowodni przeciwie), że śaden lny i spoyalifista nie dozna takiego powodzenia w leczeniu astmy, bronchitisa, suchot w sarodku, chorób sercowych, chorób śledzika, wężrności i wężrobny, jak: szkarlatyna, dyspepsja, katar, jęzrenie sig jęzreńca i wężrności, zatwardzenie, rozwalenie, odgrzewienie wężrobny, szczyłkośń, malarya, hemoroidy, choroby nerek i pęcherza, puchlina, reumatyzm, choroby nerwowe, neuralgia, taniec św. Wila, epilepsja, paraliż, zatrucie krwi, skłonność wysypka, erupcje, wrzody, kłóćki, wężrzb, i wszystkie choroby akorne, Eozema, syfilis, rżarżętkę i wszystkie inne choroby wężrzenne, wypadanie włosów, kłótny, lupież, katar nosa, gardła i uszu, bólgi i zapalenie oczu, rachizy, wole, rżurpę, choroby macicy i wszystkie choroby i słabości spowodowane błędami młodzieży lub występkiem. — Pisz do nas z ufnością, podobaj swój wiek, wasg i zajęcie łopisz swą chorobę dokładnie. Pisz wyraźnie i adresu: Dr. S. S. Parker Co., Room i Coad Block, CLEVELAND, OHIO.

ARGO Gloss Starch

KROCHMAL nieopakowany, chroniący się pod stołami w gorseńnikach zawiera o siebie mnąg, pyłu i śmiecia — i to czyni waszą bieliznę szaro białą lub żółtką.

Argo jest doskonałym krochmalom dia wszelkiej potrzebą niemi używa się do gorącego lub zimnego krochmalenia.

Używaj tylko czystego "ARGO," pudełko 5c.

THE STARCH FOR EVERY PURPOSE FOR HOT AND COLD STARCHING

